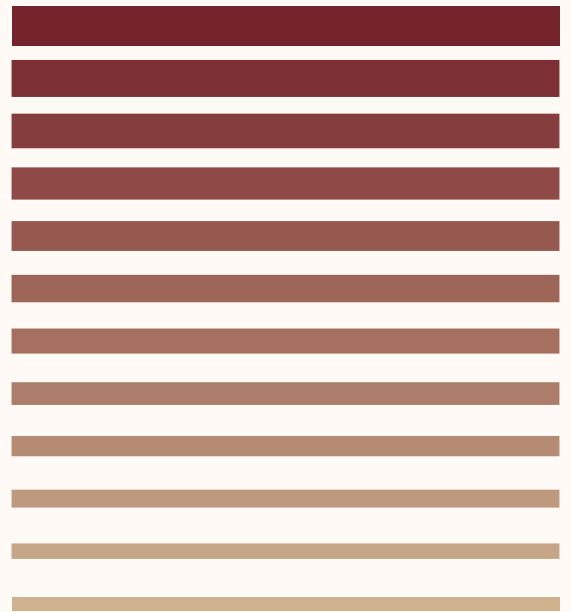




OFICIUL DE STAT PENTRU INVENȚII ȘI MĂRCI
RAPORT ANUAL

STATE OFFICE FOR INVENTIONS AND TRADEMARKS
ANNUAL REPORT



2010 2010
2010
2010 2010
2010 2010
2010 2010



RAPORT ANUAL

ANNUAL REPORT

2010 2010

2010

2010 2010
2010 2010
2010 2010

ISSN: 1582-4845

Editura OSIM

OSIM Editing House

	Cuvânt înainte <i>Foreward</i>	5
1	Introducere <i>Introduction</i>	6
2	Afaceri europene <i>European Affairs</i>	8
3	Activitatea legislativă <i>Legislative Activity</i>	9
4	Activitatea de înregistrare, examinare și eliberare titluri de protecție <i>Filing, Examination and Issuance of Protection Titles</i>	10
5	Procedura de reexaminare, soluționare contestații. Apărarea drepturilor <i>Appeal Procedure, Settlement of Appeals. Defense of Rights</i>	26
6	Activitatea de promovare OSIM <i>OSIM Promotion Activity</i>	28
7	Asigurarea sistemului de TI <i>Ensuring the IT System</i>	31
8	Relații și cooperare internațională <i>International Relations and Cooperation</i>	34
9	Alte activități desfășurate în anul 2010 <i>Other Activities Carried out in 2010</i>	39
10	Activitatea economică <i>Economic Activity</i>	43
11	Statistică (Anexă) <i>Statistics (Annex)</i>	45



Cuvânt înainte

Foreword

Întocmirea unui Raport Anual este o activitate complexă pentru orice oficiu național de proprietate industrială - acesta fiind de fapt bilanțul prin care o instituție guvernamentală, un organ de specialitate al administrației publice centrale prezintă întreaga sa activitate din anul precedent, publicului larg național și internațional. Raportul trebuie să fie o oglindă fidelă a tuturor strădaniilor - precum și a tuturor provocărilor - care au marcat viața cotidiană a unei elite profesionale.

Anul 2010 a fost un an dificil pentru instituția noastră. Confrunțați pe de o parte - printr-o decizie guvernamentală - cu o reducere drastică (de până la 20%) a personalului și cu diminuarea substanțială a veniturilor salariale, iar pe de altă parte, înregistrând o creștere semnificativă a cererilor de brevet de invenție și o descreștere insignifiantă a cererilor de marcă, specialiștii Oficiului de Stat pentru Invenții și Mărci au trebuit să-și reorganizeze aproape în întregime activitatea și să-și mobilizeze toate resursele interne pentru a face față sarcinilor de serviciu, considerabil mai complexe în comparație cu anii precedenți. Încărcarea fiecărui salariat OSIM a crescut indubitabil.

Și totuși activitatea instituției nu a suferit perturbări grave. Dimpotrivă. Și în cursul anului precedent, 2010, OSIM și-a achitat cu onoare principalele sale atribuții prevăzute de lege: a înregistrat peste 21 de mii de cereri de titluri de protecție (dintre care 1418 cereri de brevet de invenție, 12033 cereri de marcă, 500 cereri de design), au fost examinate peste 17 mii de cereri și s-au eliberat peste 9 mii de titluri de protecție.

A fost analizată și înaintată spre aprobare Strategia Națională în domeniul Proprietății Intelectuale pentru perioada 2011-2015, au fost redactate și aprobate acte legislative de mare importanță pentru domeniul nostru de activitate. Am fost prezenți în forurile internaționale, am organizat simpozioane regionale de mare succes.

Cu toate vicisitudinile vremii, corabia OSIM a navigat onorabil și în cursul anului 2010.

Cinste tuturor celor care au contribuit la acest succes. Munca lor este reflectată în acest Raport Anual.

DIRECTOR GENERAL

Gábor VARGA

Drawing up an Annual Report is a complex activity for any national industrial property office - this being in fact the final statement through which a governmental institution, a specialized body of the central public administration presents all its activity of the preceding year to the national and international public. The report is a true mirror of all endeavours - as well as of all challenges - that marked the everyday life of a professional elite.

The year 2010 was a difficult year for our institution. Challenged, on the one hand, with a drastic reduction (of up to 20%) of the staff number and the substantial diminution of salary incomes - as a consequence of a Government decision, and, on the other hand, registering a significant increase of the number of patent applications and a minor decrease of the number of trademark applications, the specialists of OSIM had to reorganize almost completely the activity and to mobilize all the internal resources to face the considerably more complex tasks in comparison with the preceding years. Undoubtedly, the duties of each OSIM employee increased.

Nevertheless, the activity of the institution did not undergo severe disturbances. On the contrary, during the preceding year, 2010, OSIM honourably fulfilled all its main duties provided for by the law: there were filed over 21000 applications for protection titles (of which 1418 patent applications, 12033 trademarks applications, 500 design applications); there were examined over 17000 applications and a number of more than 9000 protection titles were granted.

There was analyzed and submitted for approval the National Strategy in the Field of Intellectual Property for the period 2011-2015, there were drawn up and approved legislative acts of great importance for our field of activity. We were present in the international fora, we organized successful regional symposia.

Despite all vicissitudes of time, the OSIM ship honourably navigated during the year 2010.

Appreciation to all those who contributed to this success! Their work is reflected in this Annual Report.

Director General

Gábor VARGA

1

Introducere

Introduction

Oficiul de Stat pentru Invenții și Mărci (OSIM) este organ de specialitate al administrației publice centrale, cu autoritate unică în domeniu, în asigurarea protecției proprietății industriale, în conformitate cu legislația națională în domeniu și cu prevederile convențiilor și tratatelor internaționale la care aceasta este parte și reprezintă România în relații cu instituții similare din alte state, precum și cu organizațiile internaționale și regionale de proprietate industrială la care este membră, potrivit mandatului acordat.

Principalele atribuții ale OSIM sunt:

1. elaborează, împreună cu celelalte instituții guvernamentale, care au atribuții în domeniu, Strategia Națională a României în domeniul proprietății intelectuale și o înaintează spre aprobare Guvernului;
2. înregistrează și examinează cererile din domeniul proprietății industriale, eliberează titluri de protecție care conferă titularilor lor drepturi exclusive pe teritoriul României;
3. este depozitarul registrelor naționale ale cererilor depuse și al registrelor naționale ale titlurilor de protecție acordate pentru invenții, mărci, indicații geografice, desene și modele, topografii de produse semiconductoare, modele de utilitate și noi soiuri de plante;
4. editează și publică Buletinul Oficial de Proprietate Industrială al României;
5. editează și publică fasciculele brevetelor de invenție și ale modelelor de utilitate înregistrate;
6. administrează și conservă Colecția națională de proprietate industrială, întreține și dezvoltă baza de date informatizată în domeniul său de activitate, inclusiv prin schimburi internaționale;
7. efectuează, la cerere, servicii de specialitate în domeniul proprietății industriale;
8. editează și publică Revista Română de Proprietate Industrială și alte publicații destinate promovării obiectului său de activitate;



The State Office for Inventions and Trademarks (OSIM) is a specialized body of the central public administration with unique authority in the field to ensure the industrial property protection in compliance with the national legislation in the field and with the provisions of the international conventions and treaties to which it is a party, and represents Romania in relations with similar institutions of other States as well as with international and regional industrial property organizations to which it is a member, according to the granted mandate.

OSIM has the following main duties:

1. to elaborate, together with the other governmental institutions competent in the field, the National Strategy of Romania in the intellectual property field and to submit it to the Government for approval.
2. to register and examine the applications in the industrial property field and to grant protection titles conferring their owners exclusive rights in the territory of Romania;
3. to be the depositary of the national registers for filed applications and of the national registers for granted protection titles for inventions, trademarks, geographical indications, designs, topographies of semiconductor products, utility models and new plant varieties;
4. to edit and publish the Official Industrial Property Bulletin of Romania;
5. to edit and publish the specifications of granted patents and registered utility models;
6. to administer and preserve the National Industrial Property Collection, while maintaining and developing the computerized database in its field of activity, by international exchanges included;
7. to carry out, upon request, specialized services in the industrial property field;
8. to edit and publish the Romanian Industrial Property Review and other publications meant to promote its object of activity;

9. atestă consilierii în domeniul proprietății industriale și ține evidența acestora în registrul național al cărui depozitar este;
10. acordă, la cerere, consultanță de specialitate în domeniul proprietății industriale și organizează cursuri de instruire, seminarii și simpozioane în domeniu;
11. îndeplinește orice alte atribuții în domeniul proprietății industriale, care decurg din dispozițiile legale în vigoare și din acordurile internaționale la care România este parte.

Organizatoric, OSIM este condus de un Director general, numit în funcție prin decizia Primului Ministru, și un Director general adjunct, iar ca **structură** este format din cinci direcții conduse de câte un director de direcție, structură aprobată prin dispozițiile art. 4 din Hotărârea nr. 1396/18 noiembrie 2009 pentru modificarea Hotărârii de Guvern nr. 573/7 septembrie 1998 privind organizarea și funcționarea OSIM.

9. to attest the industrial property attorneys and keep the evidence thereof in the national register whose depositary it is;
10. to provide, upon request, specialized assistance in the industrial property field and to organize training courses, seminars and symposia in the field;
11. to carry out any other duties in the industrial property field which derive from the legal provisions in force and from the international agreements to which Romania is a party.

From an **organizational** viewpoint, OSIM is led by a director general, appointed in this position by the Prime Minister decision, and a deputy director general and, as a **structure**, it consists of five directorates led by a director, said structure being approved by the provisions of Art. 4 of the Decision no. 1396/18 November 2009 for amending the Government Decision 573/7 September 1998 concerning the organization and functioning of OSIM.



2

Afaceri europene

European Affairs



Specialiști din cadrul OSIM au participat alături de reprezentanți ai Ministerului de Justiție și ai Reprezentanței permanente a României pe lângă Uniunea Europeană de la Bruxelles la lucrările Grupului de lucru pentru proprietate intelectuală organizate de Consiliul Uniunii Europene, întocmind și susținând poziția României pentru domeniile brevete de invenție, mărci și apărarea drepturilor de proprietate intelectuală. În mod deosebit, reprezentanții OSIM au susținut, inclusiv prin propuneri concrete, finalizarea proiectului de Regulament privind regimul lingvistic al brevetului Uniunii Europene.

De asemenea, la solicitarea Ministerului Economiei, Comerțului și Mediului de Afaceri, Directorul general adjunct al OSIM a participat la mai multe sesiuni ale Consiliului Concurenței COMPET, în care au fost dezbătute și susținute de către delegația României, la nivel politic, propunerile de Regulament privind regimul lingvistic la traducerea brevetului Uniunii Europene.

În anul 2010, reprezentanții ai OSIM au participat în cadrul a două reuniuni pregătitoare ale Consiliului TRIPS la dezbaterile organizate de Comisia Europeană cu experții TRIPS ai statelor membre UE, în scopul adoptării unor poziții comune a statelor membre în ceea ce privește stabilirea unui sistem multilateral de notificare și înregistrare a indicațiilor geografice. În cadrul negocierilor pentru indicații geografice, România s-a manifestat favorabilă unui mecanism care să permită atât producătorilor, cât și consumatorilor să beneficieze de o protecție juridică eficientă a indicațiilor geografice și totodată egală pentru toate produsele (alimentare, agricole, neagricole, băuturi sau artizanat).

De asemenea, la Conferința organizată de președinția belgiană a Uniunii Europene "*Brevetul UE după 10 ani: Timpul trece*", a participat directorul Direcției Brevete de Invenție din OSIM, iar la Conferința privind enforcementul Drepturilor de Proprietate Intelectuală a participat o delegație condusă de directorul Direcției Juridice, Mărci, Desene și Modele, Cooperare internațională.

OSIM specialists took part, together with representatives of the Ministry of Justice and the Permanent Representation of Romania attached to the European Union in Brussels, in the debates of the Working Group for Intellectual Property organized by the Council of the European Union, drawing up and upholding the position of Romania for the fields of patents, trademarks and defense of intellectual property rights. In particular, OSIM representatives sustained by concrete proposals the finalization of the draft Regulations concerning the EU patent linguistic regime.

Upon request by the Ministry of Economy, Commerce and Business Environment, the Deputy Director General of OSIM participated in various sessions of the Competitiveness Council - COMPET, wherein Romania's delegation took part in the debates and upheld at a political level proposals regarding the Regulations concerning the linguistic regime of translation of European Union patent.

In 2010, OSIM representatives participated, within the framework of two preparatory meetings of the TRIPS Council, in the debates organized by the European Commission with TRIPS experts of the EU Member States, with a view to adopting a common position of the Member States for establishing a multilateral system of notification and registration of geographical indications. Within negotiations on geographical indications, Romania was in favour of a mechanism allowing both the producers and consumers to enjoy an effective legal protection of geographical indications intended to be equal for all products (food products, agricultural or non-agricultural products, beverages or handicrafts).

The director of the Patent Directorate of OSIM participated in the Conference organized by the Belgium Presidency of the European Union under the title "*The EU Patent Ten Years On: Time is running out*" and a delegation headed by the director of the Legal Affairs, Trademarks, Designs and International Cooperation Directorate took part in a conference concerning the enforcement of intellectual property rights.

3

Activitatea legislativă

Legislative Activity

3.1. Acte normative adoptate

În anul 2010:

- s-a adoptat Legea nr. 66/2010 pentru modificarea și completarea Legii nr. 84/1998 privind mărcile și indicațiile geografice, publicată în Monitorul Oficial al României nr. 226/09.04.2010;
- s-a republicat Legea nr. 84/1998 privind mărcile și indicațiile geografice, în Monitorul Oficial al României nr. 350/27.05.2010, în luna mai, iar în luna decembrie a fost adoptată Hotărârea Guvernului nr. 1134 pentru aprobarea Regulamentului de aplicare a Legii nr. 84/1998 privind mărcile și indicațiile geografice;
- s-a adoptat, în luna decembrie, Ordonanța de Urgență a Guvernului nr. 129 pentru prorogarea aplicării dispozițiilor art. 4 din Ordonanța Guvernului nr. 41/1998 privind taxele în domeniul protecției proprietății industriale și regimul de utilizare a acestora.

3.2. Acte normative elaborate în 2010 și aflate în curs de avizare/adoptare

Proiectul de lege privind invențiile de serviciu a fost finalizat și se află în procedură de avizare.

A fost finalizat textul Strategiei Naționale în Domeniul Proprietății Intelectuale 2011 - 2015, pe baza contribuțiilor autorităților cu atribuții în domeniu; a fost elaborată hotărârea de guvern pentru aprobarea strategiei naționale și se află în procedură de avizare.

3.1. Adopted normative acts

In 2010:

- Law no. 66/2010 for amending and completing the Law no. 84/1998 on marks and geographical indications was adopted and published in the Official Gazette of Romania no. 226/09.04.2010.
- in May, Law no. 84/1998 on trademarks and geographical indications was republished in the Official Gazette of Romania no. 350/27.05.2010 and, in December, the Government Decision no.1134 for the approval of the Implementing Regulations to the Law no. 84/1998 on trademarks and geographical indications was adopted.
- in December, there was adopted the Government Emergency Ordinance no. 129 for the prorogation of application of Art. 4 in the Government Ordinance no. 41/1998 on the fees in the industrial property protection field and the conditions of using the same.

3.2. Normative acts elaborated in 2010, in course of approval/adoption

The draft law on the employees' inventions is already finalized and is undergoing the approval procedure.

The text of the National Strategy in the Field of Intellectual Property for the period between 2011-2015 was also finalized with the contribution of the authorities competent in the field; the Government Decision for approving the same was elaborated and is undergoing the approval procedure.

4

Activitatea de înregistrare, examinare și eliberare a titlurilor de protecție

Filing, Examination and Issuance of Protection Titles

În anul 2010, au fost depuse la OSIM 21554 cereri de titluri de proprietate industrială, din care: cereri de brevet de invenție - 1418, cereri de brevet pentru soiuri de plante - 54, cereri de înregistrare pentru topografii produse semiconductoare - 6, cereri pentru certificat suplimentar de protecție - 21, cereri de model de utilitate - 73, cereri de marcă - 12196, cereri de reînnoire de marcă - 7284 și 500 de cereri de înregistrare pentru desene sau modele, după cum reiese și din tabelul nr. 1 și graficul nr. 1 din Anexă.

În anul 2010 au fost examinate 17635 de cereri de titluri PI, din care: cereri de brevet de invenție - 820, cereri de înregistrare de marcă - 13669, cereri de reînnoire de marcă - 2077, cereri de înregistrare desene sau modele - 979, alte cereri de titluri de proprietate industrială - 90. Detaliile sunt menționate în tabelul nr. 15 din Anexă.

Pe parcursul anului 2010, OSIM a eliberat 9453 titluri de protecție, din care: brevete de invenție - 1813, certificate de înregistrare de marcă - 5487, certificate de înregistrare desene sau modele - 721 și 1308 certificate de validare a brevetului european, diferența reprezentând alte acte de protecție - vezi tabelul nr. 22 din Anexă.

4.1. Brevete de invenție

4.1.1. Cereri de brevet de invenție înregistrate

La OSIM, în anul 2010, au fost depuse 1418 cereri de brevet de invenție (CBI) care urmează procedurile legale din Legea nr. 64/1991 privind brevetele de invenție, republicată.

Toate CBI au fost înscrise în Registrul național al cererilor de brevet depuse, iar datele bibliografice ale acestora au fost introduse în baza de date a OSIM.

Analizând numărul de CBI care urmează a fi supuse procedurilor în fața OSIM, se constată că 1382 de cereri au solicitanți români, iar 36 de cereri au solicitanți străini, și majoritatea constituie deschideri de fază națională a unor cereri internaționale depuse conform Tratatului de Cooperare în domeniul Brevetelor (PCT) - vezi tabelul nr. 2 din Anexă.



In 2010, 21544 applications for industrial property titles were filed with OSIM, of which 1418 patent applications, 54 plant variety patent applications, 6 applications for registration of topographies of semiconductor products, 21 applications for supplementary protection certificates, 73 utility model applications, 12196 trademark applications, 7284 trademark renewal applications and 500 design registration applications, as shown in the Table no.1 and graph no. 1, in the Annex.

In 2010 there were examined 17635 IP title applications, of which: 820 patent applications, 13669 trademark registration applications, 2077 trademark renewal applications, 979 design registration applications and 90 other industrial property title applications. Detailed information is presented in the Table 15 in the Annex.

Throughout the year 2010, OSIM issued 9453 protection titles, of which: 1813 patents, 5487 trademark registration certificates, 721 design registration certificates and 1308 certificates for validation of European patents, the difference representing other protection titles, as shown in the Table 22 in the Annex.

4.1. Patents

4.1.1. Filed patent applications

In 2010, there were filed with OSIM 1418 patent applications (CBI) that undergo the legal procedures according to the Patent Law no. 64/1991, as republished.

All the patent applications were entered in the National Register of Filed Patent Applications and the bibliographical data thereof were introduced into the OSIM database.

Analyzing the number of patent applications to be subjected to the proceedings before OSIM, it has been ascertained that 1382 applications belong to Romanian applicants and 36 belong to foreign applicants, the majority of which is represented by international applications filed under the Patent Cooperation Treaty (PCT), opening the national phase - see Table no. 2 in the Annex.

În anul 2010 au fost depuse 603 CBI care au ca solicitant persoane fizice române și străine și 815 CBI care au ca solicitant persoane juridice.

Se constată astfel că spre deosebire de anii precedenți, în care numărul solicitanților persoane fizice era preponderant, ponderea persoanelor juridice a început să crească. Dintre acestea, 612 cereri au provenit din universități și institute de cercetare.

În ceea ce privește numărul CBI depuse de solicitanții străini, se observă că numărul cel mai mare de cereri provine din SUA, urmate de Canada, Italia, Olanda, Moldova și Germania.

În anul 2010 a fost actualizată baza de date pentru cererile de brevet aflate în procedură de examinare. La sfârșitul anului 2010, se aflau în procedura de examinare 3254 cereri de brevet de invenție.

La OSIM, în calitate de Oficiu Receptor, au fost înregistrate, conform PCT, 20 de cereri internaționale, iar în numele Oficiului European de Brevete (OEB), au fost înregistrate 9 cereri de brevet european.

Examinarea cererilor de brevet de invenție. După primirea cererii de brevet, OSIM verifică îndeplinirea condițiilor legale privind atribuirea datei de depozit și totodată indică, împreună cu termenul de remediere, eventualele nereguli constatate.

Examinarea preliminară. Cererile de brevet depuse în anul 2010 au fost analizate din punct de vedere al îndeplinirii condițiilor legale pentru acordarea datei de depozit și constituirea depozitului național reglementar și au fost înscrise în Registrul național al cererilor de brevet.

A fost atribuită clasa, conform Clasificării Internaționale a Brevetelor, tuturor cererilor de brevet depuse în anul 2010.

Au fost transmise solicitanților 2733 de notificări privind remedierea unor lipsuri constatate la depunerea cererii, modul în care a fost întocmită documentația de brevetare sau alte aspecte prevăzute de Legea nr. 64/1991, republicată, astfel încât să fie îndeplinite toate condițiile legale pentru începerea procedurii de examinare în fond a cererilor de brevet.

În vederea publicării, au fost pregătite 948 de cereri de brevet de invenție și pentru aceasta s-au desfășurat următoarele activități:

1. verificarea și, după caz, modificarea de către examinătorii OSIM a rezumatului invenției din cererea de brevet;
2. analizarea, din punctul de vedere al conținutului, a documentației care se publică și eliminarea din conținutul acesteia, dacă este cazul, a elementelor care nu se publică;
3. transmiterea rezumatului pentru acord la solicitant;
4. efectuarea corecturilor cerute de către solicitant;
5. scanarea depozitului național reglementar și stocarea acestuia în formă electronică.

Au fost pregătite documentațiile pentru eliberarea unui număr de 51 de certificate de prioritate internă și convențională.

Prin încheierea procedurii de examinare preliminară, în anul 2010 au fost transferate în examinarea în fond 919 cereri, 160 cereri au fost considerate retrase, pentru 3 cereri s-a luat hotărâre de respingere.

În Registrul național al cererilor de brevet s-au înscris în total 770 de hotărâri.

In the year 2010 there were filed 603 patent applications belonging to Romanian or foreign applicants as natural persons and 815 patent applications belonging to applicants as legal entities.

It can be ascertained that unlike the previous years when the number of applicants as natural persons was preponderant, the number of the legal entities started to increase. Of these, 612 applications originated from universities and research institutes.

With regard to the number of patent applications filed by foreign applicants, it can be noticed that the highest number of applications originates from the USA, followed by Canada, Italy, Netherlands, Moldova and Germany.

In 2010 there was updated the data base for pending patent applications in the stage of examination. At the end of 2010, a number of 3254 patent applications were undergoing the examination procedure.

With OSIM, as a Receiving Office, there were filed, under the Patent Cooperation Treaty (PCT), 20 international applications and, on behalf of the European Patent Office, 9 European patent applications.

Examination of patent applications. After receiving the patent applications, OSIM checks the fulfilment of the legal conditions for assigning the filing date and at the same time indicates the possible ascertained drawbacks together with the remedy time period.

Preliminary examination. The patent applications filed in 2010 were analyzed in respect of the fulfilment of the legal conditions for assigning the filing date and constituting the regular national filing, and were entered in the National Register of Patent Applications.

All patent applications filed in 2010 were classified according to the International Patent Classification.

The applicants were transmitted a number of 2733 notifications for remedying the drawbacks ascertained upon filing in respect of the manner of drawing up the patenting documentation or in respect of other aspects provided for by the Law no. 64/1991, as republished, so as to fulfil the legal provisions for starting the patent application substantive examination procedure.

A number of 948 patent applications were prepared to be published and the following activities were carried out for this purpose:

1. checking and modifying, where appropriate, the abstract of the invention in the patent application, by OSIM examiners;
2. analyzing the content of the documentation to be published and eliminating the non-publishable elements therefrom;
3. transmitting the abstract to the applicant for agreement;
4. making the corrections required by the applicant;
5. scanning the national regular filing and storing the same in electronic format.

There was prepared the documentation for the issuance of 51 internal priority and conventional priority certificates.

By completing the preliminary examination procedure, in 2010, there were transferred into the substantive examination 919 applications, 160 applications were deemed to be withdrawn and for 3 applications there was made the decision to refuse.

A total number of 770 decisions were entered in the National Register of the Patent Applications.

Examinarea în fond. Au fost examinate 657 cereri de brevet de invenție, soluționate astfel: 447 hotărâri de acordare, 197 hotărâri de respingere, 13 luare de act de retragere.

Pentru 35 de cereri au fost întocmite rapoarte de cercetare documentară în vederea publicării. Dintre acestea, 3 au fost însoțite de opinie scrisă asupra brevetabilității. De menționat este faptul că potrivit Legii nr. 64/1991, republicată, publicarea raportului de cercetare documentară nu este obligatorie, aceasta se efectuează la cererea solicitantului.

În condițiile scăderii, pe parcursul anului 2010, cu 32% a numărului de examinatori în fond și a unor indisponibilități temporare, se constată o scădere a numărului de cereri de brevet de invenție examinate în fond, comparativ cu anii precedenți.

Procedura de examinare de fond a cererilor de brevet a implicat următoarele activități:

1. cercetarea stadiului tehnicii, în domeniul relevant al cererii de brevet, utilizând aplicația EPOQUE a OEB și baza de date a OSIM RO-PatentSearch;
2. întocmirea rapoartelor de cercetare documentară pentru toate cererile de brevet, indiferent de solicitarea de publicare și a celor 3 rapoarte de documentare cu opinie scrisă asupra brevetabilității;
3. verificarea și reclasificarea cererilor de brevet supuse procedurii de examinare în fond în conformitate cu versiunea în vigoare a clasificării internaționale a brevetelor;
4. examinarea condițiilor de brevetabilitate: noutate, activitate inventivă și aplicabilitate industrială;
5. întocmirea și transmiterea unui număr de 353 de notificări și minute ca rezultat al unei prime analize pe probleme de fond;
6. efectuarea modificărilor descrierii, convenite cu solicitantul și transmiterea notificării de intenție de acordare a brevetului;
7. elaborarea raportului tehnic de examinare și susținerea acestuia în Comisia de examinare;
8. întrunirea Comisiei de examinare, analizarea documentelor și a raportului prezentat de examinator, întocmirea motivării și luarea hotărârii asupra cererii de brevet;
9. stocarea pe suport electronic a descrierilor finale și transmiterea pentru alocarea numărului de brevet.

Pe parcursul anului 2010 s-a constatat o reducere a duratei medii de examinare în fond, în principal, ca urmare a efortului examinatorilor și a unui management mai eficient.

4.1.2. Modele de utilitate

Cereri de model de utilitate. În anul 2010 au fost depuse 73 de cereri de model de utilitate, care urmează procedurile legale din Legea nr. 350/2007 privind modelul de utilitate. Toate cererile de model de utilitate au fost înscrise în Registrul național al cererilor pentru model de utilitate depuse, iar datele bibliografice ale acestora au fost introduse în baza de date a OSIM.

Din totalul cererilor depuse, 61 au solicitanți români, iar 12 au solicitanți străini. Din cele 73 de cereri, 4 au rezultat din transformarea unei cereri de brevet de invenție.

Substantive examination. There were examined 657 patent applications solved as follows: 447 decisions to grant, 197 decisions to refuse, 13 cases of taking formal note of withdrawal.

Search reports were drawn up in view of publication for a number of 35 applications. Of these, 3 were accompanied by written opinion on patentability. It is to be mentioned that pursuant to the Patent Law no. 64/1991, as republished, the search report publication is not compulsory, this being performed upon the applicant's request.

In the conditions of decreasing the substantive examiners' number by 32% and of some temporary unavailability, in 2010 there could be ascertained a decrease of the number of examined patent applications in comparison with the previous years.

The substantive examination procedure involved the following activities:

1. searching the prior art in the relevant field, by using the EPOQUE application of the European Patent Office and RO-Patent Search database of OSIM;
2. drawing up search reports for each patent application, irrespective of the publication request and the 3 search reports with written opinion on patentability.
3. checking and reclassifying the patent applications subjected to the substantive examination procedure, in compliance with the version in force of the international patent classification;
4. examining the patentability conditions: novelty, inventive step and industrial applicability;
5. drawing up and transmitting a number of 353 notifications and minutes as a result of a first analysis with regard to the substance;
6. carrying out the amendments in the description, as agreed upon with the applicant and transmitting the notification on the intention to grant the patent;
7. elaborating the technical examination report and upholding the same before the Examination Board;
8. within the Examination Board meeting session, analyzing the documents and the report presented by the examiner, drawing up the justification and making a decision regarding the patent application;
9. storing the final descriptions on electronic support and transmitting them for their being allotted the patent number.

In 2010 there was ascertained a lowering of the average substantive examination duration, mainly as a result of the effort made by the examiners and of a more efficient management.

4.1.2. Utility Models

Utility model applications. In 2010 there were filed 73 applications for utility models which undergo the legal procedures provided for by Law no. 350/2007 on the utility models. All the applications for utility models were entered in the National Register of Filed Utility Model Applications, and the bibliographical data thereof were introduced into the OSIM data base.

Of the total number of filed applications, 61 belong to Romanian applicants and 12 to foreign applicants. Of the 73 applications, 4 resulted from the conversion of patent applications.

Examinarea cererilor de model de utilitate. În cadrul procedurii de **examinare preliminară**, au fost analizate 80 de cereri și au fost transmise solicitanților 141 de notificări. Pentru 24 de cereri de model de utilitate a fost întocmit raportul de cercetare documentară de către examinatorul de fond specializat pe domeniu și a fost transmis solicitantului.

În urma examinării îndeplinirii condițiilor legale, Comisia de examinare a luat 29 de hotărâri de înregistrare a modelului de utilitate, o hotărâre de respingere, iar 2 cereri au fost retrase de solicitanți.



Examination of the utility model applications. Within the **preliminary examination** procedure there were analyzed 80 applications and the applicants were transmitted 141 notifications. For 24 utility model applications the search report was drawn up by the specialized examiner in the substantive examination and it was transmitted to the applicant.

After examining the fulfilling of the legal conditions, the Examination Board made 29 decisions to register the utility model, one decision to refuse the application and 2 applications were withdrawn by the applicants.

4.1.3. Certificate suplimentare de protecție

Cereri pentru certificat suplimentar de protecție. Începând cu 01 ianuarie 2007, data aderării României la Uniunea Europeană, în România au fost instituite titlurile de proprietate industrială - Certificatul Suplimentar de Protecție (CSP) pentru medicamente și Certificatul Suplimentar de Protecție pentru produse de protecție a plantelor.

Aceste titluri de proprietate se acordă în România în baza Regulamentului (CEE) nr. 469/2009, versiune codificată, pentru medicamente și a Regulamentului (CE) nr. 1610/1996 pentru produse de protecție a plantelor. Procedura de soluționare a cererilor de CSP de către OSIM este prevăzută în Instrucțiunea OSIM nr. 146/28.12.2006.

În anul 2010 au fost înregistrate la OSIM 20 de cereri de CSP, din care: 19 pentru medicamente și una pentru produse de protecție a plantelor.

Examinarea cererilor de certificat suplimentar de protecție. Pe parcursul anului 2010 au fost analizate, din punct de vedere al îndeplinirii condițiilor formale, 17 cereri de CSP, fiind transmise solicitanților 51 de notificări ca urmare a **examinării preliminare** a cererilor de certificat depuse.

Au fost publicate în Buletinul Oficial de Proprietate Industrială (BOPI) - Secțiunea Invenții - Anexa CSP, 28 de cereri de CSP, care au fost transferate în examinarea de fond.

În urma examinării îndeplinirii condițiilor de fond, au fost întocmite 20 de notificări, iar Comisia de examinare a CSP a luat 25 de hotărâri, din care: 21 de acordare, 4 de respingere, iar o cerere a fost retrasă de solicitant.

S-au eliberat 11 certificate suplimentare de protecție, mențiunile privind hotărârile fiind publicate în BOPI - Invenții - Anexa CSP.

Pe parcursul anului 2010, membrii Colectivului CSP au acordat asistență de specialitate solicitanților de cereri de CSP și altor persoane interesate. S-au întocmit și s-au comunicat 17 răspunsuri în limba engleză, la solicitarea unor terți din străinătate.

4.1.3. Supplementary Protection Certificates

Applications for supplementary protection certificate. Starting with 01.01.2007, the date of Romania's accession to the European Union, in Romania there was established the industrial property titles entitled Supplementary Protection Certificate for Medicaments and for Plant Protection Products.

These property titles are granted in Romania based on the Council Regulation (EC) no. 469/2009 in the new coded version for medicaments and on the Council Regulation (EC) no. 1610/1996 for plant protection products. The procedure of settling the applications for SPCs by OSIM is provided in the OSIM Instruction no. 146/28.12.2006.

In 2010 there were filed with OSIM 20 SPC applications, of which: 19 for medicaments and 1 for plant protection products.

Examination of the applications for supplementary protection certificate. In 2010 there were analyzed, in respect of fulfilling the conditions of form, 17 SPC applications, the applicants being sent 51 notifications, as a result of the **preliminary examination** of the filed SPC applications.

A number of 28 SPC applications that were transferred into the substantive examination were published in the Official Industrial Property Bulletin (BOPI) - Inventions Section - the SPC Annex.

After examining the fulfilling of the substantive conditions, there were drawn up 20 notifications and the SPC Examination Board made 25 decisions, of which 21 are decisions to grant, 4 decisions to reject and one application was withdrawn by the applicant.

There were issued 11 supplementary protection certificates, the notices regarding the decisions being published in BOPI - Inventions Section, SPC Annex.

In 2010, the SPC Collective members lent specialized assistance to the SPC applicants and to other persons concerned. There were drawn up and communicated 17 responses in English, upon request by third parties from abroad.

Extinderea duratei certificatului suplimentar de protecție. În anul 2010, în baza Regulamentului CE nr. 1901/2006 privind medicamentele de uz pediatric și a Regulamentului CE nr. 469/2009 privind crearea unui certificat suplimentar de protecție pentru medicamente (forma codificată), au fost înregistrate 3 cereri de extindere a duratei unui certificat.

În vederea asigurării obligațiilor ce revin OSIM, în conformitate cu art. 9, alin 1 din Regulamentului CE nr. 469/2009, ca autoritate competentă pentru înregistrarea și acordarea certificatelor suplimentare de protecție, a fost elaborat și pus la dispoziția publicului formularul de cerere de extindere a duratei unui certificat și ghidul de completare a acestuia atât pe format de hârtie, cât și electronic.

Pentru gestionarea evidenței cererilor de extindere a duratei unui certificat, a fost întocmit și actualizat Registrul cererilor de extindere a duratei unui certificat.

4.1.4. Brevete pentru soiuri de plante

Cereri de brevet pentru soiuri de plante. În anul 2010, la OSIM, s-au înregistrat 54 de cereri de protecție a soiurilor de plante, constatându-se o creștere substanțială a înregistrărilor față de anii precedenți.

Cele 54 de cereri de brevet pentru soiuri de plante aparțin solicitanților români.

În BOPI - Secțiunea Soiuri de Plante s-au publicat datele bibliografice privitoare la cele 54 cereri de soiuri, 53 denumiri propuse pentru soiuri și 55 denumiri acceptate, 28 denumiri radiate, 27 hotărâri de acordare a brevetului pentru soi și 4 hotărâri de respingere.

Examinarea cererilor de brevet pentru soiuri de plante. În cursul anului 2010, au fost examinate 31 de cereri de brevet pentru soiuri de plante, pentru care s-au luat 27 de hotărâri de acordare a brevetului pentru soi și 4 hotărâri de respingere a cererilor de brevet pentru soi.

În vederea examinării denumirilor soiurilor de plante aflate în examinare fond, s-au efectuat 56 de cercetări documentare, la nivel național, consultând bazele de date interne CS - Soiuri, CS - Mărci și baza de date a Institutului de Stat pentru Testarea și Înregistrarea Soiurilor (ISTIS), iar la nivel internațional, consultând bazele de date UPOV-ROM (care conțin soiuri protejate prin brevet din toate țările membre UPOV și CPVO (care conțin soiuri protejate prin brevet pentru soi și soiuri înregistrate în Catalogul Comunitar din toate țările membre UE).

Au fost transmise solicitanților sau titularilor 327 de notificări, conținutul acestora referindu-se la lipsurile constatate la depunerea cererii, constituirea depozitului național reglementar și înregistrarea cererii în Registrul național al cererilor de brevet pentru soiuri de plante, decizia luată asupra denumirii propuse, fazele de examinare în care se află CBS, cuantumul și termenele privind taxele pentru cererile și brevetele pentru soi, precum și notificări către amelioratori cu privire la importanța protecției prin brevet pentru soi în vederea identificării unor noi CBS.

S-au realizat 4 numere ale BOPI - Secțiunea Protecția noilor soiuri de plante, în care au fost publicate 195 apariții ale cererilor de brevet pentru soi aflate în examinare.

Extension of the supplementary protection certificate duration. In 2010, 3 applications for an extension of the certificate duration were filed based on the Regulation (EC) no 1901/2006 on medicinal products for paediatric use and the Regulation (EC) no. 469/2009 (in the new coded version) concerning the supplementary protection certificate for medicinal products.

With a view to complying with the duties incumbent on OSIM as competent authority for registration and grant of supplementary protection certificates, in accordance with Art. 9 paragraph 1 of the Regulation (EC) no. 469/2009, the printed form of application for extension of the duration of a certificate was elaborated and made available to the public together with a guide for filling in the same, both on paper and in electronic format.

In order to keep records of the applications for extension of certificate duration, the Register of applications for extension of certificate duration was established and updated.

4.1.4. Variety Patents

Variety patent applications. In 2010, 54 variety patent applications were filed with OSIM, there being noticed a significant increase of the filings in comparison with the previous years.

The 54 patent applications for plant varieties belong to Romanian applicants.

In BOPI - Plant Variety Section there were published the bibliographic data concerning the 54 variety patent applications, 53 denominations proposed for varieties and 55 accepted denominations, 28 cancelled denominations, 27 decisions to grant the variety patent and 4 decisions to reject the application.

Examination of the variety patent applications. In 2010 there were examined 31 variety patent applications in respect of which 27 decisions to grant the variety patents and 4 decisions to refuse the variety patents were made.

With a view to examining the plant variety denominations undergoing the substantive examination, there were carried out 56 searches at national level, by performing searches in the internal data bases CS for Varieties, CS for Trademarks and the data base of the State Institute for Testing and Registration of Varieties (ISTIS), and at international level, by performing searches in UPOV-ROM (which contains the patent protected varieties in all UPOV member countries) and CPVO (which contains varieties protected by variety patents and varieties entered in the Community Catalogue from all EU member countries) data bases.

The applicants or owners were sent a number of 327 notifications relating to the drawbacks ascertained upon filing, the national regular filing and the entering of the application into the National Register of Variety Patent Applications, the decision made on the proposed denomination, the examination stages undergone by the variety patent application, the amounts and time limits in respect of the fees for variety applications and patents, as well as notifications to breeders with regard to the importance of variety patent protection, for the purpose of identifying new variety patent applications.

There were carried out 4 issues of BOPI-New Plant Variety Protection Section, wherein 195 occurrences of the variety patent applications undergoing the examination procedure were published.

4.1.5. Topografii pentru produse semiconductoare

Cereri de înregistrare a topografiilor pentru produse semiconductoare. În anul 2010 s-au depus 6 cereri de înregistrare de topografii pentru produse semiconductoare (TPS), care au fost examinate în cadrul Biroului de topografii pentru produse semiconductoare.

Examinarea cererilor de topografii pentru produse semiconductoare. TPS se protejează în România în baza prevederilor Legii nr. 16/1995 privind protecția topografiilor produselor semiconductoare, republicată în 2006.

Pentru două din cele 6 cereri depuse în anul 2010 s-au luat hotărâri de înregistrare.

Procedura de înregistrare a unei TPS, constă în:

- verificarea îndeplinirii condițiilor de constituire a depozitului reglementar;
- redactarea de către examinator a raportului de examinare, analizarea în cadrul Comisiei de examinare și luarea unei hotărâri motivate privind înregistrarea topografiei sau, după caz, respingerea cererii, înscrierea mențiunii hotărârii în Registrul național al topografiilor sau eliberarea certificatului de înregistrare a topografiei produsului semiconductor.

Publicarea mențiunii celor două hotărâri luate s-a făcut în BOPI - Invenții, Secțiunea TPS.

4.1.6. Validarea brevetelor europene în România

În cursul anului 2010, la OSIM, au fost depuse 2036 de cereri de publicare a traducerii brevetului european. Din acestea, 138 sunt cereri de publicare a traducerii brevetului european cu efecte extinse în România, scăderea numărului acestor cereri fiind determinată de intrarea în vigoare a Legii nr. 611/2002 privind aderarea României la Convenția Brevetului European. Din totalul de 2036 brevete europene validate, 1435 au fost depuse on-line, iar diferența pe suport de hârtie.

Pentru derularea procedurii de validare a brevetelor europene, Biroul Brevete europene din cadrul Direcției a întocmit și a transmis, pe parcursul anului, 951 de notificări, a operat în baza de date internă OSIM 23638 de brevete europene în care România este desemnată, dar care nu produc efecte în România, în vederea comunicării la OEB a statutului juridic al acestor brevete. Astfel, la OEB s-au comunicat statutele juridice ale unui număr de 24960 brevete europene. De asemenea, pentru cele 838 brevete europene aflate în procedură de opoziție sau apel în fața Oficiului European de Brevete, s-a verificat dacă în urma procedurii de opoziție s-a luat o hotărâre asupra brevetului respectiv și au fost continuate procedurile la OSIM în funcție de aceste hotărâri.

Au fost eliberate 1308 certificate de extindere și recunoaștere a efectelor brevetelor europene în România.

4.1.7. Administrarea patrimoniului național de brevete

Această activitate are în vedere procedurile legale pentru administrarea brevetelor de invenție românești aflate în vigoare, a brevetelor europene validate pe teritoriul României și a certificatelor acordate pentru protecția tranzitorie. Pentru menținerea în vigoare a tuturor acestor titluri de protecție, sunt operate, în baza de

4.1.5. Topographies of Semiconductor Products

Applications for registration of topographies of semiconductor products. In 2010 there were filed 6 applications for registration of topographies of semiconductor products (TSP) that were examined within the Bureau for Topographies and Semiconductor Products.

Examination of applications for topographies of semiconductor products. TSP are protected in Romania, under the provisions of Law no. 16/1995 on the protection of topographies of semiconductor products, as republished in 2006.

In respect of two of the 6 applications filed in 2010, there were made decisions for registration.

The TSP registration procedure consists in:

- checking the fulfilling of the conditions for constituting the regular filing;
- drawing up the examination report by the examiner, analyzing the same within the Examination Board and making a justified decision to register the topography or to reject the application, as the case may be, entering the mention of the decision into the National Register of Topographies or issuing the certificate for registration of the topography for semiconductor product.

Publication of the mention of the two decisions was made in BOPI-Inventions, TSP Section.

4.1.6. Validation of European Patents in Romania

During 2010, 2036 applications for the publication of the European patent translation were filed with OSIM. Of these, 138 are applications for publication of the translation of European patents with extended effects in Romania, the lower and lower number of these applications being determined by the coming into force of Law no. 611/2002 on Romania's accession to the European Patent Convention. Of the total number of 2036 validated European patents, 1435 were filed on-line, the remainder on paper carrier.

For carrying on the European patents validation procedure, the European Patents Bureau within the Directorate drew up and transmitted during 2010 a number of 951 notifications, introduced the data in the internal data base of OSIM for 23638 European patents having Romania as a designated State, but which do not produce effects in Romania, for the purpose of communicating the legal status of these patents to EPO. Thus, EPO was communicated a number of 24960 European patents. For the 838 European patents under the opposition or appeal procedure before the European Patent Office there was also checked if a decision on the patent concerned was made after the opposition procedure and the OSIM procedures were continued, depending on said decisions.

There were issued 1308 certificates for extension and recognition of European patents effects in Romania.

4.1.7. Administering the national patent patrimony

This activity has in view the legal procedures for administering the Romanian patents in force, the European patents validated on the territory of Romania and the certificates granted for pipeline protection. For the maintenance in force of all these protection titles there are introduced into the database and in the National Register

date a OSIM și în Registrul Național al brevetelor de invenție, toate datele cu privire la plata taxelor, a diverselor transmiteri de drepturi și a modificărilor care survin în situația juridică.

Concomitent sunt pregătite publicările mențiunilor privind modificările în regimul juridic al acestor titluri de protecție, precum și notificările transmise persoanelor interesate, cu referire la înscrierea acestor modificări.

În acest sens, în cursul anului 2010, s-au derulat activități pentru 12393 titluri de protecție în vigoare, din care 10144 sunt brevete europene validate în România.

De asemenea, s-a efectuat înscrierea și publicarea unui număr de 575 modificări în situația juridică atât în Registrul Național al cererilor de brevet de invenție, cât și al brevetelor de invenție.

Au fost transmise notificări titularilor decăzuți din drepturi ca urmare a neplătii taxelor de menținere în vigoare a brevetului de invenție, cu indicarea termenelor de revalidare.

Ca și în alți ani, au fost întocmite și transmise, la cerere, patrimoniile de brevete de invenție și/sau de cereri de brevet de invenție, pentru legalizarea succesiunilor sau modificărilor în situația juridică a titularului/solicitantului.

PORTOFOLIUL DE BREVETE DE INVENȚIE ÎN VIGOARE

• Numărul de Brevete de Invenție valide în România la 31.12.2010 - total - **13202**

din care:

◦ Brevete de Invenție naționale - **3161**

din care:

◦ Brevete de Invenție cu anuitate achitată în 2010 - **2714**

◦ Brevete de Invenție acordate în 2010 - **447**

◦ Brevete - EP - **10041**

din care:

- validate în 2010 - **2036**

	2006	2007	2008	2009	2010
Total Brevete de Invenție în vigoare Total number of patents in force	7481	8658	10341	11750	13202
Naționale National patents	3220	3201	3106	3179	3161
BI - EP + Tranzitorii Patents EP + Pipeline	4261	4457	9901	8571	10041

4.1.8. Eliberarea titlurilor de protecție

În anul 2010 s-au eliberat 1936 titluri de protecție, după cum urmează:

- brevete de invenție 1813;
- brevete pentru soiuri de plante 33;
- certificate pentru topografii produse semiconductoare 3;
- certificate suplimentare de protecție 11;
- certificate de modele de utilitate 25;
- certificate de prioritate 51.

Cele 1813 brevete de invenție s-au eliberat astfel: 461 brevete de invenție și 1352 duplicate la brevetele de invenție. Din cele 461 brevete de invenție eliberate 420 au fost eliberate titularilor români și 41 titularilor străini.

Din cele 420 brevete de invenție eliberate titularilor români: 234 sunt persoane juridice și 186 sunt persoane fizice.

of Patents the data relating to the payment of fees, various transfers of rights and all modifications occurred in the legal status of these protection titles.

Concomitantly, there are prepared for publication the mentions concerning the modifications in the legal status of these protection titles as well as the notifications transmitted to the persons concerned relating to entering these modifications.

To this effect, in 2010 there were carried on activities for a number of 12393 protection titles in force, of which 10144 are European patents validated in Romania.

There were also entered and published a number of 575 modifications in the legal status, both in the National Register of Patent Applications and in the National Register of Patents.

Notifications for forfeiture of owners' rights for failure to pay the patent maintenance fees were sent, indicating the time limits for reinstatement.

As in other years, patrimonies of patents and/or of patent applications were drawn up and transmitted, upon request, for the legalization of successions or modifications in the legal status of the owner/applicant.

PATENT PORTFOLIO IN FORCE

• Total number of patents in force in Romania on 31.12.2010 - **13202**

of which:

◦ National patents - **3161**

of which:

◦ Patents with maintenance fees paid in 2010 - **2714**

◦ Patents granted in 2010 - **447**

◦ Patents EP - **10041**

of which:

- validated in 2010 - **2036**

4.1.8. Issuance of Protection Titles

In 2010 there were issued 1936 protection titles, as follows:

- Patents - 1813;
- Variety patents - 33;
- Certificates for topographies of semiconductor products - 3;
- Supplementary protection certificates - 11;
- Utility model certificates - 25;
- Priority certificates - 51.

The 1813 patents were issued as follows: 461 patents and 1352 patent duplicates. Of the 461 patents issued, 420 were issued to Romanian owners and 41 to foreign owners.

Of the 420 patents issued to Romanian owners, 234 were issued to legal entities and 186 to natural persons.

În ceea ce privește eliberarea brevetelor de invenție pentru titularii români, repartizată după unități administrative, cele mai multe au fost eliberate titularilor din București, apoi titularilor din județele Suceava, Iași, Cluj, Bacău, Timiș. De asemenea, din numărul de 41 brevete de invenție eliberate solicitanților străini, cele mai multe brevete s-au eliberat titularilor străini care au depus cererea pe cale internațională (PCT), ponderea cea mai mare reprezentând-o titularii din Statele Unite, urmați de titularii din Germania, Elveția, Israel.

Din cele 1352 duplicate eliberate la brevetele de invenție, 1141 (84,39% din total) au fost eliberate inventatorilor, 192 au fost eliberate cotitularilor și 19 duplicate eliberate la cerere.

4.1.9. Verificarea calității examinării cererilor de brevet de invenție

În evaluarea calității lucrărilor de examinare, Comisia de verificare a calității produselor examinării a avut în vedere respectarea legislației și regulamentelor, în mod special, în domeniul brevetelor de invenție în vigoare, precum și alinierea produselor și serviciilor din sfera examinării cererilor de brevet de invenție la standardele europene de calitate (EQS).

În perioada ianuarie-decembrie 2010, Comisia a selectat și analizat circa 5,5% din totalul dosarelor examinate pentru toate titlurile de protecție, repartizate pe cele 4 servicii ale Direcției Brevete de Invenție.

Deficiențele mai frecvent întâlnite în examinarea cererilor de brevet de invenție sau a modelelor de utilitate au constituit baza unui număr de 6 dispoziții și note interne, atât pentru reglementarea situațiilor specifice la nivelul Direcției Brevete de Invenție, cât și pentru dezbateri cu examinatorii.

4.1.10. Activități derulate în cadrul rețelei europene de Brevete "European Patent" Network

Continuând activitățile derulate în cadrul rețelei europene de brevete "European Patent Network" (EPN), în anul 2010 s-au derulat o serie de activități, ca de exemplu: *Prediagnoza de proprietate industrială* sau *proiectul de Reclasificare*.

4.1.10.1. Prediagnoza de proprietate industrială

În cadrul Planului Național de Acțiune de Cooperare cu Oficiul European de Brevete, OSIM a continuat efectuarea serviciului de prediagnoză de proprietate industrială, în vederea susținerii IMM-urilor inovatoare din România. Prin acest serviciu, specialiștii din OSIM evaluează întregul potențial de proprietate industrială al întreprinderii, respectiv invenții, mărci, desene și modele, modele de utilitate, know-how, drepturi de autor, cercetări documentare, licențe și cesiuni. Iar în baza evaluării, se furnizează întreprinderii un studiu conținând recomandări practice privind utilizarea proprietății industriale în mod profitabil, particularizat pentru fiecare întreprindere.

Astfel, în anul 2010, activitatea în cadrul Proiectului Prediagnoza din cadrul Planului Național de Acțiune în cooperare cu Oficiul European de Brevete a cuprins:

- selectarea de către OSIM, împreună cu reprezentanții Centrelor Regionale, a IMM-urilor participante la studiu, pentru anul 2010;

With regard to the issuance of patents for Romanian owners, distributed according to administrative units, the most were issued to owners in Bucharest, followed by owners in the counties of Suceava, Iași, Cluj, Bacău, Timiș. Also, of the number of 41 patents issued to foreign applicants, the most patents were issued to foreign owners who filed the application by the international (PCT) route, the greatest share being represented by owners from USA, followed by owners from Germany, Switzerland, Israel.

Of the 1352 issued patent duplicates, 1141 (84.39% of the total) were issued to inventors, 192 were issued to co-owners and 19 duplicates were issued upon request.

4.1.9. Checking the Quality of Patent Application Examination

In evaluating the quality of the examination works, the Board for checking the quality of examination products had in view the observance of the legislation and regulations, particularly in the field of patents in force, as well as the harmonization of the products and services in the patent application examination field with the European Quality Standards (EQS).

In the period January-December 2010, the Board selected and analyzed about 5.5% of the total examined files, concerning all protection titles, distributed on the 4 divisions of the Patent Directorate.

The deficiencies most frequently encountered in the patent application or utility model application examination constituted the basis for a number of 6 dispositions and internal notes meant to regulate the specific situations at the Patent Directorate level as well as for some debates with the examiners.

4.1.10. Activities Carried out by the Examiners in the Patent Directorate within the European Patent Network

Continuing the activities carried out within the "European Patent Network" (EPN), in 2010, a series of activities, such as *Industrial Property Prediagnosis* or *Reclassification Project* were carried out.

4.1.10.1. Industrial Property Prediagnosis

Within the National Action Plan of Cooperation with the European Patent Office, OSIM carried on the industrial property prediagnosis service to support the innovating SMEs in Romania. Through this service, OSIM evaluates the whole industrial property potential of the enterprise, namely inventions, trademarks, designs, utility models, know-how, copyright, searches, licenses and assignments. Based on the evaluation, OSIM delivers the enterprise an industrial property study containing practical recommendations concerning the profitable use of the industrial property, individualized for each enterprise.

Thus, in 2010, the activity within the Prediagnosis Project conducted in the framework of the National Action Plan in cooperation with the European Patent Office included the following:

- selecting, by OSIM together with the representatives of the Regional Centres, the SMEs participating in the study for 2010;

- efectuarea de vizite de prediagnoze, împreună cu reprezentanții Centrelor Regionale din Cluj și Craiova;
- 10 studii de prediagnoză complete pentru IMM-urile din Cluj, Craiova, București și județul Ilfov;
- monitorizarea activității legate de protecția proprietății industriale a celor 37 de IMM-uri vizitate în anii anteriori (2008 și 2009), completarea chestionarelor (partea C) cerute de OEB în cadrul programului și, la cererea managerilor IMM-urilor participante la proiect, furnizarea de informații referitoare la posibilitățile de protecție a proprietății intelectuale;
- *Redactarea raportului de monitorizare pentru OEB*, în decembrie 2010 și transmiterea copiilor chestionarelor de monitorizare (partea A).

În urma experienței dobândite în cei trei ani de efectuare a serviciului de prediagnoză, a rezultatelor obținute și a interesului manifestat de IMM-uri, OEB a considerat că proiectul pilot s-a derulat cu succes și, la propunerea OEB, s-a întocmit de către OSIM - Direcția Brevete de Invenție, în luna decembrie 2010, documentația necesară pentru prelungirea cu încă 2 ani a proiectului.

4.1.10.2. Contractul de reclasificare cu OEB

Proiectul de reclasificare derulat în cadrul EPN în baza contractului "EPN Reclassification Agreement 2008/0910" a continuat și în anul 2010.

Ca o recunoaștere a calității și promptitudinii muncii efectuate în anul anterior, în anul 2010, OEB a dublat volumul de documente transmise pentru reclasificare, ajungându-se astfel la un număr total de 5044 documente.

Astfel, pe domeniul *B21J15 - Nituire*, au fost finalizate 1638 de documente, iar pe domeniul *B23K26 - Prelucrări cu laser*, au fost lucrate 3406 documente. Acest din urmă proiect este complet diferit, ca structură, de cele din anii precedenți, iar domeniul, extrem de dinamic din punct de vedere tehnic.

Colaborarea examinatorilor OSIM cu colegii de la OEB, în cadrul proiectului "EPN Reclassification Agreement 2008/0910", poate fi considerată un succes profesional datorat posibilităților de consolidare a cunoștințelor tehnice în domeniile de colaborare, a dezvoltării capacității de a lucra în cele trei limbi oficiale ale OEB, precum și a lărgirii cunoștințelor de utilizare a ECLA în procesul de cercetare documentară, prin folosirea programului EPOQUE.

Contractul a fost prelungit și pentru anul 2011.

4.1.11. Servicii pentru terți efectuate de corpul de examinatori din Direcția Brevete de Invenție

În baza Addendum-ului la Memorandum-ul de înțelegere privind cooperarea în domeniul proprietății industriale, încheiat între Oficiul de Stat pentru Invenții și Mărci din România și Oficiul Sloven de Proprietate Intelectuală, precum și Oficiul de Stat pentru Proprietate Industrială din Macedonia, OSIM a prestat pentru Oficiul Sloven 10 rapoarte de cercetare cu opinie scrisă asupra brevetabilității și unul pentru Oficiul Macedonian. Documentele se lucrează în limba engleză.

- paying prediagnosis visits together with the representatives of the Regional Centres in Cluj and Craiova;
- 10 complete prediagnoses for SMEs of Cluj, Craiova, Bucharest and the Ilfov county;
- monitoring the industrial property protection activity of the 37 SMEs visited during the previous years (2008 and 2009), filling up the questionnaires (part C) requested by EPO and, upon request by the managers of the participating SMEs, giving information concerning the possibilities of intellectual property protection;
- *Drawing up the Monitoring Report for EPO*, in December 2010 and transmitting copies of the monitoring questionnaires (part A);

Following the experience of three years of prediagnosis services, the good results and the interest of SMEs, EPO came to the conclusion that the pilot project was a success and, upon EPO proposal, the Patent Directorate of OSIM drawn up, in December 2010, the documentation for the project extension for a new period of 2 years.

4.1.10.2. Reclassification contract concluded with EPO

The reclassification programme conducted within EPN, based on the "EPN Reclassification Agreement 2008/0910", continued in 2010.

As a recognition of the promptitude and the quality of the work performed during the previous year, in 2010 EPO doubled the volume of documents sent for reclassification, up to a total amount of 5044 documents.

Thus, there were finalized 1638 documents in the field *B21J15 - Riveting* and 3406 documents belonging to the field *B23K26 - Laser processing*. This latter project was completely different, as structure, from the projects dealt with in the previous years, the field itself being extremely dynamic from the technical viewpoint.

Cooperation between OSIM examiners and their colleagues from EPO within the framework of "EPN Reclassification Agreement 2008/0910" was a real professional success, especially due to the opportunities to improve the examiners' technical knowledge within the cooperation fields, to develop the capabilities of working in the three EPO languages, to improve their knowledge on the ECLA utilization within the process of patent search through the use of the EPOQUE program.

The reclassification contract was therefore extended to the year 2011.

4.1.11. Services for third parties carried out by the examination body in the Patent Directorate

Based on the Addendum to the Memorandum of Understanding on cooperation in the field of industrial property concluded between the State Office for Inventions and Trademarks of Romania and the Intellectual Property Office of Slovenia, as well as the State Office for Industrial Property of Macedonia, OSIM carried out 10 prior art search reports with written opinion on patentability for the Slovenian Office and one report for the Macedonian Office. The report papers are provided in English.

De asemenea, o firmă din Slovenia a comandat o cercetare documentară specială. Cercetările documentare speciale reprezintă un serviciu oferit de OSIM, preluat de la Oficiul European de Brevete prin EPN, fiind o cercetare realizată în bazele de date brevet și non-brevet, pentru un domeniu tehnic indicat de solicitantul comenzii.

În cursul anului 2010 s-au realizat 27 de cercetări documentare tematice pentru terții din România, cercetări efectuate de asemenea în bazele de date invenții și literatură non-brevet, pe domenii tehnice de specialitate, pe bază de comandă.

Corpul de examinatori a acordat asistență de specialitate pentru 2394 inventatori nereprezențați și a răspuns cu profesionalism la solicitările primite de la mandatarii sau terți. De menționat este și îndrumarea a 15 solicitanți români, pentru brevetarea în străinătate prin OSIM ca oficiu receptor și acționând în numele Oficiului European de Brevete.

Au fost întocmite, la solicitarea Serviciului Juridic, 116 analize de statut juridic, astfel: pentru terți (75), pentru Tribunalul București (41). De asemenea, s-au întocmit 8 puncte de vedere tehnice pentru dosare de brevete de invenție aflate în litigiu. La solicitarea persoanelor interesate, au fost întocmite și comunicate 512 adevăruri privind statutul juridic, referitoare la brevete de invenție naționale, brevete de invenție europene și la certificate suplimentare de protecție.

Examinatorii din cadrul Direcției Brevete de Invenție au participat cu lucrări de specialitate, dar și de promovare a importanței protecției proprietății industriale, la un număr de 25 congrese, conferințe, seminarii și întâlniri, organizate la nivel național sau internațional. În urma deplasărilor în teritoriu, la sediul unor întreprinderi, au fost identificate soluții tehnice brevetabile, 67 de cereri de titluri de protecție fiind depuse în urma acestor acțiuni.

De menționat este și faptul că examinatorii din Direcția Brevete de Invenție au elaborat și susținut 27 de cursuri și aplicații practice pe domeniul brevetelor și modelelor de utilitate, în cadrul secțiunii Brevete de invenție la cursul de inițiere în domeniul proprietății industriale, destinat viitorilor consilieri în proprietate industrială, București - noiembrie 2010.

4.1.12. Serviciul "Plicul cu idei"

Instituit în anul 2008, în scopul depozitării și păstrării în siguranță, în regim nepublic, a unor documente care cuprind lucrări de creații din cele mai diverse domenii, care nu pot fi protejate prin legislația în vigoare privind proprietatea industrială, precum și dreptul de autor și drepturile conexe, în cadrul serviciului "Plicul cu idei", OSIM a înregistrat un număr de 91 de solicitări.

Moreover, a company from Slovenia ordered a special search. The special searches represent services offered by OSIM, taken over from EPO through EPN, which are searches to be performed in the patent literature and non-patent literature data bases, covering a technical field indicated by the person who ordered the search.

During the year 2010 there were carried out 27 theme searches for Romanian third parties, the searches being performed upon order, in patent data bases and non-patent literature, on specialized technical fields.

The examination body lent specialized assistance to 2394 non-represented inventors and professionally responded to any request received from patent attorneys or third parties. It is worth mentioning the 15 Romanian applicants assisted for patenting abroad using OSIM as a receiving office acting on behalf of the European Patent Office.

Upon request by the Legal Affairs Division there were drawn up 116 analyses of the legal status, as follows: for third parties (75), for the Law Court of Bucharest (41). Eight technical analyses for patent files under litigation were also elaborated. At the request of the interested persons, there were drawn up and communicated 512 documents proving the legal status in respect of national patents, European patents and supplementary protection certificates.

Examiners in the Patent Directorate participated in 25 congresses, conferences, seminars or meetings organized at the national or international level, with papers in their specialized field of activity as well as for promoting the importance of the industrial property protection. Patentable technical solutions were identified in the territory, at the headquarters of enterprises, 67 applications for protection titles being filed as a consequence of said actions.

It is also worth mentioning that 27 training courses lectures and practical applications in the field of patents and utility models were elaborated and held by the examiners in the Patent Directorate for the Course of initiation in the industrial property field - Inventions section, Bucharest - November 2010.

4.1.12. "Idea envelope" service

Established in 2008, with a view to storing and keeping safely, under non-public conditions, documents containing creations of various fields which cannot be protected under the current industrial property laws or copyright and related rights law, the OSIM service named the "Idea envelope" scored a number of 91 requests.



4.2. Mărci

4.2.1. Modificarea legislației privind mărcile și indicațiile geografice

Anul 2010, din punctul de vedere al protecției mărcilor, va rămâne ca un an de cotitură prin prisma apariției noii legi a mărcilor. Adoptarea de către Parlamentul României a Legii nr. 66/2010 privind modificarea Legii nr. 84/1998, republicarea acesteia din urmă și intrarea în vigoare la data de 10 mai 2010 au însemnat pentru OSIM trecerea pe alte coordonate a întregului proces de înregistrare a mărcilor.

Principala modificare adusă Legii nr. 84/1998 prin apariția Legii nr. 66/2010 o reprezintă chiar procedura de examinare a cererilor de înregistrare, procedură în care au fost introduse două schimbări importante față de legislația anterioară. În primul rând, este vorba de eliminarea examinării ex officio a existenței drepturilor anterioare potențial opozabile, așa numitele motive relative de refuz. În al doilea rând, este vorba de introducerea opoziției terțului ca fază a procedurii de examinare în fond a cererii de înregistrare marcă, în strânsă legătură cu publicarea cererii de înregistrare a mărcii în maximum șapte zile de la depunere, dar cu condiția constituirii depozitului reglementar al cererii. Pe lângă aceste modificări majore, legea nouă mai aduce o serie de modificări față de legislația anterioară, dintre care enumerăm: introducerea procedurii de observații ale terților, cu posibilitate de depunere gratuită în perioada de două luni ce succede publicării cererii de înregistrare a mărcii, introducerea unui termen limită de examinare pentru cererile care îndeplinesc condițiile stabilite de lege și la care nu se înregistrează opoziții ale terților, introducerea examinării de urgență contra unei taxe suplimentare, scurtarea perioadei de depunere a opozițiilor și contestațiilor, toate în ideea reducerii termenului general de obținere a protecției pentru o marcă.

La începutul lunii noiembrie 2010 a fost adoptat, prin Hotărârea Guvernului nr. 1134, Regulamentul de aplicare a Legii nr. 84/1998, republicată. Astfel, la data intrării în vigoare a noului regulament a fost abrogată Hotărârea Guvernului nr. 833/1998 și putem spune că întreaga legislație națională de bază cu privire la mărci a fost înnoită.

Modificările legislative amintite anterior au însemnat, pentru solicitanți, o regândire a întregii strategii de înregistrare a unei mărci, iar pentru OSIM, o nouă abordare a activității de examinare a cererilor de înregistrare marcă.

În mod evident, intrarea în vigoare a legii noi a mărcilor a surprins numeroase cereri în diferite faze ale procedurii de înregistrare, ceea ce a însemnat o adaptare din mers la prevederile noii legislații, care prevede rezolvarea cererilor pentru care nu s-a luat o hotărâre până la data intrării în vigoare a noi legi în baza prevederilor acesteia. Este vorba, în primul rând, de procedura publicării cererilor de înregistrare în vederea deschiderii perioadei de opoziții. În această fază s-au aflat, numai în luna mai 2010, peste trei mii de cereri de înregistrare marcă, care au fost publicate în paralel cu cererile depuse ulterior datei de 10 mai 2010, în baza prevederilor noii legi.

4.2. Trademarks

4.2.1. Amending the legislation on trademarks and geographical indications

From the viewpoint of trademark protection, the year 2010 shall be known as a turning point as a consequence of entering into force of the new trademark law. The Law no. 66/2010 for amending the Law no. 84/1998 on marks and geographical indications adopted by the Parliament of Romania, followed by the republication of the new law and its entering into force on 10 May 2010 represented for OSIM a shift to new coordinates of the entire trademarks registration process.

The main amendment brought by the Law no. 66/2010 to the Law no. 84/1998 on marks and geographical indications refers to the very procedure of examination of applications for registration, in respect of which two major changes have been brought in comparison with the previous legislation. In the first place, it relates to the elimination of the examination ex officio of the potentially opposable earlier rights, the so-called relative grounds for refusal. In the second place, it relates to the opposition of third parties as a stage of the procedure of substantive examination of the trademark registration application, in close connection with the publication of the trademark registration application within seven days from filing, provided that the regular filing of the application is constituted. Besides said major changes, the new law also involves a series of amendments to the previous legislation, of which it is worth mentioning: the procedure of observations by third parties, that can be filed free of charge in the two month-period following the publication of the trademark registration application, introduction of a time-limit for examination in case of applications complying with the conditions provided for by the law in the absence of oppositions by third parties, introduction of a provision referring to the accelerated examination procedure subject to payment of an additional fee, as well as reduction of the period for lodging oppositions and appeals, all of them having in view the idea of reducing the general period of time in which trademark protection can be acquired.

In the beginning of November 2010, the Implementing Regulations to the Law no. 84/1998, as republished, were adopted by the Government Decision no. 1134. Consequently, on the date of entering into force thereof, the Government Decision no. 833/1998 was abrogated and from this moment on it can be considered that the main national trademark legislation has been completely renewed.

The above mentioned legislation amendments resulted, for the applicants, in re-thinking the entire strategy of trademark registration, and, for OSIM, in a new approach concerning the activity of examination of trademark registration applications.

Obviously, the entering into force of the new trademark law found many applications in various stages of the registration procedure, which involved efforts to adapt on the fly to the provisions of the new legislation which stipulates that applications in respect of which decisions have not been made, up to the date of entering into force of the new law, should be settled in compliance therewith. It refers, in the first place, to the procedure of publication of applications for registration, with a view to opening the opposition period. Only in May 2010, over 3000 trademark registration applications were in said situation and they were published at the same time with the applications filed after the date of 10 May 2010, under the provisions of the new law.

Schimbările legislative prezentate și consecințele acestora au reprezentat o provocare pentru personalul Serviciului Mărci al OSIM, care a trebuit să facă față unei perioade deosebit de dificile, marcată de tranziția la noua legislație.

4.2.2. Cereri de înregistrare de marcă. Cereri de reînnoire de marcă

Cu toată perioada dificilă traversată de întreaga economie și în 2010 numărul de cereri de înregistrare marcă s-a păstrat "în palier", înregistrându-se o scădere de doar 1%.

În 2010, numărul total al cererilor de înregistrare marcă a fost de 19630. Dintre acestea 9432 au fost cereri depuse pe cale națională, iar 7597 au fost cereri de reînnoire marcă. Este de remarcat această ultimă valoare a cererilor de reînnoire, valoare care ne îndreptățește să credem că, în pofida tuturor greutăților, titularii mărcilor înregistrate acum zece ani au avut motive serioase și au reușit să găsească resursele pentru a continua perioada de protecție a mărcilor pe care le dețin cu încă o perioadă de zece ani (vezi tabelul nr. 7 și graficul nr. 3 din Anexă).

Trebuie să recunoaștem însă că și prevederile noii legi sunt menite să încurajeze depunerile de cereri de înregistrare marcă, cel puțin prin perioada redusă în care solicitanții pot spera la soluționarea favorabilă a cererii lor, după cum legea nouă înclină balanța către o înregistrare de marcă mai puternic ancorată în piața pe care urmează să opereze respectiva marcă, odată ce va trece procedurile de înregistrare. Este vorba de acele noi prevederi legale care dau numai titularilor drepturilor anterior înregistrate, potențial opozabile, posibilitatea să intervină în perioada de opoziție, aceasta fiind expresia atât a supravegherii pieței de către titularii drepturilor de proprietate industrială, cât și a reacției pieței cu privire la apariția unui nou drept exclusiv de utilizare.

4.2.3. Activitatea de examinare

În cadrul serviciului specializat al OSIM, activitatea de bază o reprezintă examinarea cererilor de înregistrare a mărcilor și indicațiilor geografice. Cu toate perturbațiile cauzate de implementarea noului flux rezultat din noile reglementări, în total, în anul 2010, au fost examinate 15746 cereri de înregistrare marcă, din care 13040 cereri s-au finalizat cu decizie de înregistrare (82,81%), 2170 cereri s-au finalizat cu decizie de respingere (13,78%), iar 536 cereri au fost radiate pentru neplata taxelor legale de examinare, respectiv 3,41% din total.

În ceea ce privește examinările cererilor depuse pe cale națională, anul 2010 se înscrie cu următoarele realizări: au fost examinate 7.869 cereri de înregistrare marcă, din care 6.174 cereri s-au finalizat cu decizie de înregistrare (78,45%), 1159 cereri au fost respinse (14,72%), iar diferența de 536 cereri, adică 6,83%, au fost radiate pentru neplata taxelor legale de examinare.

Examinarea cererilor venite prin Aranjamentul de la Madrid sau prin Protocolul referitor la Aranjamentul de la Madrid a avut ca obiect 5800 cereri, din care 4789 finalizate cu decizie de înregistrare și 1011 respinse (vezi tabelul nr. 19 din Anexă).

Cu privire la examinarea cererilor de reînnoire în anul 2010, trebuie precizat că au fost examinate 2077 cereri, toate finalizate favorabil, respectiv cu prelungirea duratei de înregistrare a respectivelor mărci cu încă 10 ani (vezi tabelul nr. 20 din Anexă).

The legislation changes as presented above and the consequences thereof represented a real challenge for the staff of the Trademarks Division of OSIM that had to face a very difficult time due to the transition to a new legislation.

4.2.2. Applications for trademark registration. Applications for trademark renewal

Despite the hard period of time the entire economy is confronted with, in 2010, the number of applications for trademark registration maintained the same level, with a decrease of only 1%.

In 2010 there was filed a total number of 19630 applications for trademark registration, of which 9432 are applications filed by national route and 7597 represent applications for trademark renewal. It is worth pointing out that the number of trademark renewal applications makes us believe that, in spite of all difficulties, the owners of the trademarks registered ten years ago had serious reasons to find the necessary resources in order to extend the protection of their trademarks for ten more years (see Table no. 7 and graph no. 3 in the Annex).

On the other hand, we have to admit that the provisions of the new law are meant to encourage the applications for trademark registration, at least by the reduction of the period in which the applicants can see a positive decision in respect of their applications, as well as that the new law favours a trademark registration more anchored in the market where the trademark is intended to operate after registration procedure. We refer to the legal provisions giving only the owners of previously registered and potentially opposable rights the possibility of intervention within the opposition period, as an expression of the market monitoring by the industrial property right owners and of the market reaction upon emergence of a new exclusive right.

4.2.3. Examination activity

Within the specialized division of OSIM the main activity is the examination of the applications for registration of trademarks and geographical indications. In spite of all perturbation generated by the implementation of the new flow of activity resulting from the new legislation, in 2010 there were examined 15746 applications for trademark registration, of which 13040 applications were finalized with a decision to register the trademark (82.81%), 2170 applications were settled with a decision to refuse registration (13.78%) and 536 applications were cancelled for failure to pay the legal examination fees (3.41% of the total number).

As regards the examination of applications filed by national route, in 2010 there were accomplished the following: 7869 trademark applications were examined, of which 6174 applications were registered (78.45%), 1159 applications were refused (14.72%) and the remaining 536 applications (6.83%) were cancelled for failure to pay the legal examination fees.

Examination of applications received under the Madrid Agreement or the Protocol relating thereto had in view 5800 applications, of which 4789 ended by a decision to register the trademark and 1011 were refused (see Table no. 19 in the Annex).

Referring to the examination of applications for renewal, it is worth mentioning that in 2010 there were examined 2077 applications which received favourable decisions, i.e. the extension of trademark registration with 10 more years (see Table no. 20 in the Annex).

Un capitol distinct al activității cu privire la cererea de înregistrare marcă o reprezintă activitatea de examinare opoziții. Această procedură, prin care este opus cererii de înregistrare un drept de proprietate intelectuală anterior protejat, a înregistrat în anul 2010 două abordări diferite. Intrarea în vigoare a legii noi a mărcilor și indicațiilor geografice a surprins în procedură un număr de 318 opoziții, din care 271 relative la cereri depuse pe cale națională și 47 relative la cereri depuse pe cale internațională - Aranjamentul și Protocolul de la Madrid. Pe lângă acestea, în anul 2010, după intrarea în vigoare a legii noi, au mai fost depuse 893 de opoziții, toate relativ la cereri de înregistrare depuse pe cale națională. Pe parcursul anului care a trecut au fost examinate 211 opoziții din cele depuse pe legea anterioară, toate comunicate, la care se mai adaugă cele la care s-au comunicat decizii luate anterior, numărul total al deciziilor cu privire la opoziții, comunicate în 2010, fiind de 408.

Cu privire la procedura opoziției trebuie să facem următoarele precizări. Conform noii legi, opoziția este o fază a procedurii de examinare a cererii de înregistrare, fază care se finalizează cu un aviz al Comisiei de opoziții. Acest aviz este obligatoriu în finalizarea examinării de fond a cererii și este, în parte, reprodus în decizia finală a examinării. De aici rezultă că persoana care a făcut o opoziție la înregistrarea unei mărci nu mai are posibilitatea de atac asupra soluționării opoziției ca procedură de sine stătătoare, ci doar posibilitatea contestării deciziei finale cu privire la cererea de înregistrare, decizie care are la bază și rațiunile rezultate din examinarea opoziției.

Deși ca procedură, tipărirea și eliberarea certificatului, nu a înregistrat modificări semnificative cauzate de apariția noii legi, activitatea ca atare s-a bucurat de evenimente, deoarece pe parcursul anului 2010, OSIM a decis schimbarea formatului certificatului de înregistrare marcă. În acest context, în anul 2010, au fost tipărite și eliberate un număr de 5478 certificate.

4.2.4. Activități post-examinare

În conformitate cu prevederile legale - trecute, prezente și viitoare - marca poate face obiectul unor contracte de transmitere a drepturilor pe care aceasta le implică. Astfel, în anul 2010, au fost examinate 1354 cereri de transmitere de drepturi cu privire la mărci, din care 1000 contracte de cesiune, 300 contracte de licență și 54 contracte de fuziuni.

Aceste activități arată valoarea de care se bucură în piață drepturile conferite de marca înregistrată.

Tot în același context se înscrie și activitatea de înregistrare a modificărilor intervenite în situația mărcilor înregistrate pe întreg parcursul perioadei de protecție. Aici intervin modificări de natură juridică care au implicații în activitatea de utilizare și chiar valorificare a mărcilor înregistrate.

Din acest punct de vedere, în anul 2010, au fost înregistrate 2800 de solicitări, după cum urmează:

- 1152 de modificări de adresă a solicitantului, titularului sau mandatarului;
- 831 de modificări de nume a solicitantului sau titularului;
- 772 de modificări de mandatar;
- 45 de diverse corecturi, radieri, limitări.

Chiar dacă activitatea de examinare a fost finalizată la momentul intrării în vigoare a legii noi, cererile, respectiv mărcile înregistrate mai sunt supuse unor proceduri speciale în comisii de contestații sau la nivelul

A special chapter in the activity relating to the trademark registration application is the examination of oppositions. This procedure, consisting in opposing an earlier intellectual property right to an application for registration, witnessed in 2010 two different approaches. The entering into force of the new trademark law found 318 pending oppositions, 271 of them relating to applications filed by the national route and 47 to applications filed by the international route - Madrid Agreement and Madrid Protocol. Besides, after the entering into force of the new law, 893 oppositions were filed, all of them relating to applications filed nationally. Throughout the year there were examined and communicated 211 oppositions filed under the old law and were communicated previously made decisions, the total number of decisions concerning oppositions communicated in 2010 amounting to 408.

Some explanations need to be brought as regards the opposition procedure. Under the new law, the opposition is a stage of the examination procedure and it shall be finalized by a notice of advice of the Opposition Board. Said notice of advice is compulsory in the final stage of the substantive examination of the application and shall be reproduced, in part, in the examination final decision. Consequently, the person who made opposition to a trademark registration has no further possibilities of appeal against the settlement of the opposition, as a procedure per se, he can only appeal against the final decision concerning the application for registration, which shall also consider the reasons had in view in the examination of the opposition.

Although the procedure of printing and issuing the certificate was not substantially affected by the new law, the activity was not eventless, as in 2010 OSIM decided to change the format of the trademark registration certificate. In this context, a number of 5478 certificates were printed and issued in 2010.

4.2.4. Post-examination activities

In compliance with the legal provisions - either in the past, present or future legislation - the trademark can be the object of contracts concerning the transfer of rights arising therefrom. In this context, in 2010, there were examined 1354 applications for the transfer of trademark rights, of which 1000 assignment contracts, 300 license contracts and 54 mergers.

This type of activity emphasizes the market value of the rights conferred by the registered trademark.

In the same context, there should be mentioned the activity of recording the changes occurred in the status of the registered trademarks throughout their period of protection. The legal changes occurred in this respect have implications in the activity of using and exploiting the registered trademarks.

From this point of view, in 2010, there were filed 2800 requests, as follows:

- 1152 changes of the applicant's, owner's or representative's address;
- 831 changes in the applicant's or owner's name;
- 772 changes of representative;
- 45 various corrections, limitations and cancellations.

Even when the examination activity had already been finalized upon entering into force of the new law, applications or registered trademarks can be still subjected to certain special procedures before boards of

instanțelor. Astfel, pe parcursul anului 2010, au mai fost finalizate, conform legii anterioare, un număr de 288 dosare după opoziție, un număr de 351 dosare după contestație și un număr de 118 dosare după acțiuni în instanțe. Toate aceste modificări s-au făcut în termenul stabilit de lege, au fost înscrise în Registrul mărcilor și au fost publicate în Buletinul Oficial de Proprietate Industrială - Secțiunea mărci.

Pe lângă acestea, în cadrul Serviciului Mărci, au mai fost solicitate diverse înregistrări, copii după documentele aflate la dosar, diverse puncte de vedere. Aceste solicitări se ridică la 236 pe tot parcursul anului 2010.

4.2.5. Activități de promovare și conexe

Practic specialiștii Serviciului Mărci au fost continuu implicați în activități de promovare a protecției proprietății industriale, cu predilecție în domeniul mărcilor, dar pe parcursul anului 2010, aceste activități au fost mai numeroase, ca o consecință a intrării în vigoare a noii legi a mărcilor.

Activitățile de promovare au constat, în primul rând, în discuții bilaterale cu persoanele interesate de explicații privind noua legislație, purtate la telefon sau prin e-mail, de acestea beneficiind în primul rând consilierii de proprietate industrială, dar și solicitanții de cereri de înregistrare marcă sau, mai general, persoane interesate în cunoașterea procedurilor noi de depunere, publicare și examinare a cererilor de înregistrare marcă.

În luna august a avut loc la Cap Aurora seminarul anual privind protecția mărcilor, care a avut ca motto: "Un scop, mai multe opțiuni; protecția mărcilor la nivel comunitar sau național". Seminarul s-a bucurat de o numeroasă participare, având în vedere că temele principale de dezbateră au fost axate pe noua legislație în domeniu.

De asemenea, în același scop de popularizare și explicare a prevederilor noii legislații cu privire la mărci, se înscriu participările specialiștilor din cadrul Serviciului mărci la Întâlnirea anuală a Centrelor Regionale, precum și la seminarul privind contrafacerea de la Sibiu.

4.3. Desene și modele

Cereri de înregistrare desene și modele. În anul 2010, au fost depuse 500 de cereri de înregistrare desene și modele, conținând un număr de 1437 de desene și modele cu 1680 vederi, astfel că se constată o tendință de menținere a numărului de cereri comparativ cu anul 2009.

Tipul cererilor: au fost depuse spre înregistrare 275 de cereri simple având 501 vederi, restul de 225 fiind cereri multiple, conținând 1179 desene/modele și un număr de 1586 de vederi.

În ceea ce privește solicitanții, cererile au fost depuse de 458 solicitanți români, diferența fiind solicitanți străini (vezi tabelul nr. 8, graficul nr. 4 și tabelul nr. 9 din Anexă).

Examinarea cererilor de înregistrare desene sau modele. Până la eliberarea unui certificat de desen sau model, cererile de înregistrare depuse la OSIM sunt supuse examinării atât din punct de vedere formal, cât și în fond. În anul 2010, OSIM a examinat 979 de cereri din care 460 în examinarea preliminară și 519 în examinarea de fond (vezi Tabelul nr. 21 din Anexă).

appeal or law courts. Thus, during the year 2010, a number of files were finalized under the old law, as follows: 288 files following the opposition procedure; 351 files following the appeal procedure and 118 files following actions in court. All the respective changes were made within the legal time limits, were entered in the Trademark Register and published in the Official Industrial Property Bulletin - Trademarks Section.

Moreover, various excerpts, copies of the documents within the files or written opinions were requested to the Trademark Division. Such requests amounted to 236 throughout the year 2010.

4.2.5. Promotion and related activities

The specialists of the Trademarks Division had always been involved in activities of industrial property promotion, in particular in the field of trademarks, but in 2010, as a consequence of the entry into force of the new trademarks law, said activities were more numerous.

The promotion activities consisted, in the first place, in bilateral discussions, either by phone or e-mail, with persons interested in the new legislation, in particular industrial property attorneys and also applicants for trademarks registration or any person interested in the new procedures of filing, publication and examination of trademark registration applications.

In August, there took place in Cap Aurora the annual trademarks protection seminar, under the motto: "One purpose, more options; trademarks protection at the Community or national level". The seminar was attended by numerous participants as the main topics related to the new legislation in the filed.

In the same context of popularizing and explaining the provisions of the new trademarks legislation, it is worth mentioning the participation of specialists of the Trademarks Division in the Annual meeting of Regional Centers as well as in the seminar on counterfeiting in Sibiu.

4.3. Designs

Applications for design registration. In 2010 there were filed for registration with OSIM 500 design registration applications including 1437 designs and 1680 views, showing a constant trend in respect of the number of applications as compared to the year 2009.

Type of applications: there were filed 275 simple applications with 501 views, the remaining 225 being multiple applications, including 1179 designs and 1586 views.

As regards the applicants, 458 applications were filed by Romanian applicants and the difference by foreign applicants (see Table no. 8 and graph no. 4 and Table no. 9 in the Annex).

Examination of applications for design registration. Up to the issuance of a design certificate, the applications for registration filed with OSIM are subjected to both formal and substantive examination. In 2010 OSIM examined 979 applications, of which 460 in the preliminary examination and 519 in the substantive examination (see Table no. 21 in the Annex).

Examinarea preliminară. Activitatea de examinare preliminară presupune următoarele proceduri:

- introducerea cererilor în baza de date Softul Comun - Desene și Modele (SC-DM);
- publicarea on-line, în termen de 5 zile de la depunerea cererilor de desene/modele, a datelor bibliografice și a reproducerilor grafice ale acestora;
- examinarea din punct de vedere formal (al îndeplinirii condițiilor prevăzute de art. 19 din Legea nr. 129/1992, republicată) a cererilor de desene/modele.

Numărul total al cererilor de înregistrare examinate preliminar în anul 2010 a fost de 460 de cereri.

În urma examinării preliminare a cererilor depuse spre înregistrare, 440 de cereri au fost admise și au trecut în procedura examinării de fond, 8 cereri au fost retrase, iar 12 au fost respinse.

Examinarea în fond. Această etapă a examinării presupune analiza îndeplinirii condițiilor privind înregistrarea (art. 22 din Legea nr. 129/1992, republicată) de către Comisia de examinare desene și modele.

Comisia de examinare a desenelor și modelelor poate hotărî înregistrarea sau respingerea desenului sau modelului, ori poate lua act de renunțarea la cerere sau de retragerea acesteia. Comisia emite hotărârea de înregistrare a desenului sau modelului pe baza unui raport de examinare

Tot în cadrul procedurii de examinare de fond, se soluționează opozițiile terților introduse împotriva înregistrării desenelor sau modelelor. Opozițiile sunt soluționate de Comisia de examinare opoziții.

Ca urmare a soluționării opoziției, Comisia de examinare opoziții întocmește un raport, raport ce face parte integrantă din dispozitivul hotărârii Comisiei de examinare.

După finalizarea procedurii opoziției, se analizează cererile în scopul verificării îndeplinirii condițiilor de acordare a protecției, respectiv: dacă obiectul cererii se încadrează în definiție, să nu fie determinat exclusiv de o funcție tehnică, să nu fie contrar ordinii publice și bunelor moravuri și să prezinte noutate și caracter individual.

Examinarea de fond se finalizează printr-o hotărâre cu privire la înregistrarea desenului sau modelului, împotriva căreia poate fi formulată contestație la Comisia de contestații desene și modele.

Înregistrarea desenelor sau modelelor se face în Registrul desenelor și modelelor și se publică în Buletinul oficial de proprietate industrială al OSIM - Secțiunea Desene și Modele - BOPI-DM.

În procedura de examinare de fond, 435 de cereri au fost admise la protecție, 33 respinse și pentru o cerere, Comisia de examinare a luat act de renunțarea solicitantului la înregistrarea acesteia.

În anul 2010, s-au examinat în fond 469 de cereri de desene și modele depuse pe cale națională și 50 de cereri depuse pe cale internațională (vezi tabelul nr. 21 din Anexă).

Opoziții. În cadrul procedurii de examinare de fond se soluționează opozițiile terților formulate ca urmare a publicării desenelor și modelelor în BOPI-DM.

Din numărul de 18 opoziții introduse în 2009 și în 2010, au fost soluționate 10, rămânând spre soluționare 8 opoziții (introduse în lunile noiembrie - decembrie 2010).

Comisia de soluționare a opozițiilor funcționează în cadrul Serviciului Desene și Modele și este compusă din trei membri: președinte, un jurist și examinatorul cererii.

Eliberarea certificatelor de înregistrare desene sau modele. În anul 2010 au fost eliberate 721 de certificate de înregistrare și 305 certificate de reînnoire a protecției. Colectivul pentru procedurile post-examinare, în anul 2010, a fost format din aproximativ 3 examinatori.

The preliminary examination. The preliminary examination includes the following activities:

- entering the applications into the Common Software-Design data base;
- on-line publishing the bibliographic data and graphic representations, within 5 days of the filing of the design application;
- examination of design application as to the form (checking for the compliance with the conditions provided for in Art. 19 of the Design Law No. 129/1992, as republished).

The total number of preliminarily examined applications in 2010 was 460.

As a consequence of the preliminary examination of the applications for design registration, 440 applications were admitted and transferred into the substantive examination, 8 applications were withdrawn and 12 refused.

The substantive examination. This examination stage consists in assessing the compliance with the requirements for registration (under Art. 22 of the Law 129/1992, as republished) by the Design Examination Board.

The examination board can decide to accept or refuse registration of the design or can take act of the renunciation or the withdrawal thereof. The Board makes the decision of design registration based on an examination report.

The substantive examination procedure includes the settlement of oppositions filed against design registration by third parties. Oppositions are settled by the Oppositions Examination Board.

After settling the opposition, the Oppositions Examination Board issues a report which forms part of the decision of the Examination Board.

When the opposition procedure has been finalized, applications shall be checked as to assess the compliance with the conditions for protection, namely: whether the subject-matter complies with the design definition, whether it exhibits novelty and individual character, whether it is exclusively determined by a technical function and whether it is not contrary to public order and morality.

The substantive examination procedure ends by a decision on design registration which may be appealed against with the Design Board of Appeal.

Design registration shall be entered in the Register of designs and shall be published in the Official Industrial Property Bulletin of OSIM, Design Section.

Within the substantive examination procedure 435 applications were admitted for protection, 33 were refused protection and the Examination Board took notice of renunciation in respect of one application.

In 2010 there were examined 469 applications filed by national route and 50 applications filed by international route (see Table no. 21 in the Annex).

Oppositions. Within the substantive examination procedure there are also solved oppositions filed as a consequence of designs publication in BOPI-Design Section.

Of the 18 oppositions filed in 2009 and 2010, 10 were settled, 8 oppositions (filed in November and December 2010) remaining to be settled next year.

The Oppositions Board carries out its activity within the Design Division and comprises three members: the chairman, a legal adviser and the examiner of the application.

Issuance of design registration certificates. In 2010 there were issued 721 design registration certificates and 305 renewal certificates. In 2010, the collective in charge with the post-examination procedure comprised about 3 examiners.

Proceduri post-examinare. În cadrul procedurilor post-examinare, au fost rezolvate 41 de cereri de revalidare a certificatelor de protecție și au fost publicate 301 decăderi din drepturi ale titularilor pentru neplata taxelor datorate.

În anul 2010, s-a solicitat revalidarea a 41 certificate de înregistrare desene și modele.

Au fost înregistrate și publicate 31 de transferi de drepturi și 237 de modificări în situația juridică a cererilor de desene/modele (schimbare nume comercial solicitant/titular/mandatar - 57, schimbare sediu/domiciliu solicitant/titular/mandatar - 92, schimbare/introducere/renunțare mandatar - 86, alte modificări - 18).

Alte activități. Pe parcursul anului 2010, a continuat activitatea de completare a bazei de date SC-DM, prin introducerea dosarelor backlog, astfel încât, la sfârșitul anului 2011, colecția de cereri de desene și modele înregistrate pe cale națională să fie accesată integral pe cale electronică.

Tot în anul 2010, a început acțiunea de scanare a desenelor și modelelor internaționale pentru anii care nu pot fi accesați pe cale electronică în baza de date WIPO-Design.

Totodată, în cadrul altor activități, Serviciul Desene și Modele a transmis Serviciului Juridic, pentru cauzele aflate pe rolul instanțelor judecătorești având ca obiect desene/modele și Comisiei de contestații, puncte de vedere cu privire la hotărârile emise de Comisia de examinare, a răspuns la diverse adrese din partea solicitanților ori altor persoane interesate, precum și la solicitările altor autorități cu atribuții în domeniul asigurării respectării drepturilor de proprietate intelectuală.

Post-examination procedures. Within the post-examination procedures there were solved 41 requests for revalidation of protection certificates and there were published 301 forfeitures of the holders' rights for failure to pay the due fees.

In 2010 there was also requested the revalidation of 41 design registration certificates.

There were also registered and published 31 transfers of rights and 237 changes in the legal status of design applications (57 changes of applicant's/owner's/representative's commercial name; 92 changes of applicant's/owner's/representative's address or headquarters; 86 requests in respect of entering/changing/dismissing the representative; 18 requests referring to other changes).

Other activities. Throughout the year 2010 there was carried on the activity of completing the data base CS-Designs by entering the backlog files so that, at the end of 2011, the entire collection of nationally filed design applications should be electronically accessible.

Moreover, in 2010 there was started the action of scanning international designs for the years in respect of which the WIPO-Design data base cannot be electronically accessed.

At the same time, within the framework of other type of activities, the Design Division sent experts' opinions concerning the decisions of the Examination Board to the Board of Appeal as well as to the Legal Affairs Division, in respect of design cases on the roll of law courts, answered to various letters from applicants or other concerned persons or from authorities competent in the field of enforcement of intellectual property rights.



5

Procedura de reexaminare, soluționare contestații. Apărarea drepturilor

Appeal Procedure, Settlement of Appeals. Defense of Rights

În cursul anului 2010, Serviciul Apeluri a fost sesizat cu un număr de 352 de cazuri, din care 34 contestații Inventții (inclusiv cereri de revocare), 306 contestații pe Mărci și 12 contestații pe Desene și Modele.

În plus, Serviciul Apeluri a avut de soluționat și 127 de contestații rămase nesoluționate din anii precedenți, 14 contestații - Inventții, 111 contestații - Mărci, 2 contestații - Desene și Modele.

Dintre contestațiile înregistrate în anul 2010, Serviciul Apeluri a pus pe rol 263 de dosare: 29 contestații - Inventții, 222 contestații - Mărci, 12 contestații - Desene și Modele și toate contestațiile rămase nepuse pe rol din anii precedenți.

În anul 2010, Comisia a soluționat 39 contestații Inventții, 242 contestații Mărci, 14 contestații Desene și Modele, adică un total 295 de contestații.

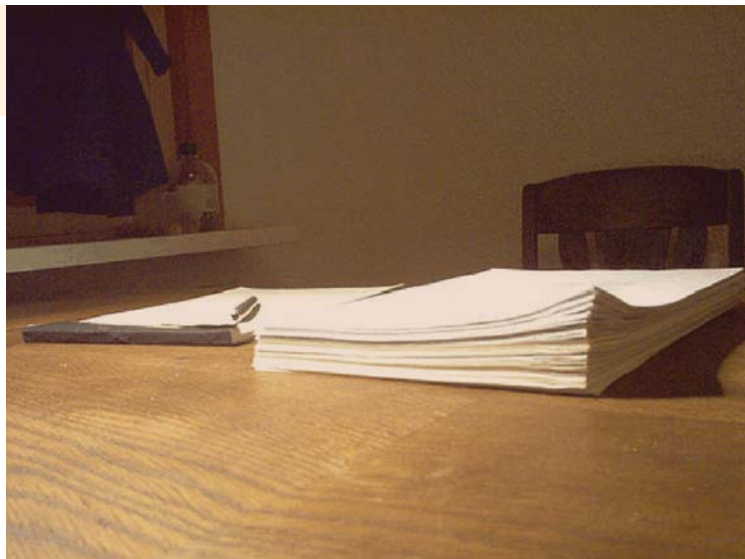
La sfârșitul anului 2010, în Serviciul Apeluri au rămas nepuse pe rol 89 dosare: 5 dosare Inventții și 84 dosare Mărci; au fost amânate 53 de cazuri: 49 pe mărci și 4 pe invenții, și au fost sau au rămas suspendate 42 de cazuri, toate pe mărci.

5.1. Activitatea Comisiei de Reexaminare

Comisia de Reexaminare Inventții (CRI) a înregistrat, în cursul anului 2010, 34 de contestații, dar în fapt, CRI a avut de soluționat 48, din acestea fiind soluționate 39, conform tabelului nr. 26 din Anexă.

Comisia de Reexaminare Mărci (CRM) a avut de soluționat, în anul 2010, 417 contestații, din care 111 contestații fiind nesoluționate din anul precedent, acestea fiind soluționate conform tabelului nr. 27 din Anexă.

Comisia de Reexaminare Desene și Modele (CRD) a avut de soluționat, în anul 2010, 5 contestații, incluzând și o contestație rămasă nesoluționată din anul 2009. Au fost soluționate 3 contestații: 2 admise și una respinsă - vezi tabelul nr. 28 din Anexă.



Throughout the year 2010, the Appeal Division took notice of 352 cases, of which 34 appeals concerning inventions (revocation requests included), 306 appeals concerning trademarks and 12 appeals concerning designs.

Moreover, the Appeal Division had to solve 127 appeals unsettled from the preceding years: 14 appeals concerning inventions, 111 appeals concerning trademarks and 2 appeals concerning designs.

Of the appeals lodged in 2010, the Appeal Division put on its roll 263 files: 29 appeals concerning inventions, 222 appeals concerning trademarks, 12 appeals concerning designs and all the appeals remained unsettled from the preceding years.

In 2010 the Board of Appeal settled 39 appeals concerning inventions, 242 appeals concerning trademarks and 14 appeals concerning designs, amounting to a total number of 295 appeals.

At the end of the year 2010, 89 files were not on the roll, of which 5 inventions files and 84 trademarks files; 53 cases were adjourned: 49 relating to trademarks and 4 to inventions, and 42 trademark cases were or remained suspended.

5.1. Activity of the Board of Appeal

The Inventions Board of Appeal was lodged in 2010 a number of 34 appeals but, in fact, the total number of appeals to be settled by the Board amounted to 48, of which 39 were settled as shown in the Table no.26 in the Annex.

The Trademarks Board of Appeal had to solve in 2010 417 appeals, of which 111 were appeals remained unsettled from the previous year; they were settled as shown in the Table no. 27 in the Annex.

The Designs Board of Appeal had to settle in 2010 a number of 5 appeals, including 1 appeal unsettled from 2009. There were solved 3 appeals: 2 admitted and 1 rejected.

5.2. Acțiuni în instanță

Hotărârile "Comisiei de Reexaminare OSIM" pot fi atacate de către părți cu apel în justiție la Tribunalul București. De menționat că litigiile aflate pe rolul instanțelor judecătorești pot avea ca obiect contrafacerea titlurilor de proprietate industrială, decăderi sau interziceri, respectiv apărarea drepturilor.

Soluționare litigii. În anul 2010, numărul total de litigii aflate pe rolul instanțelor a fost de 395. În cursul anului, au intrat 149 de dosare, au fost soluționate irevocabil 75 de dosare și 85 de hotărâri judecătorești irevocabile au fost executate. La finele anului 2010, au rămas de soluționat în fața instanței 320 de dosare.

În ceea ce privește soluționarea contestațiilor în fața Comisiei de Reexaminare Invenții, în anul 2010, s-a soluționat o contestație, 7 contestații urmând a fi soluționate în anul 2011.

5.3. Soluționarea petițiilor

În cursul anului 2010, specialiștii din cadrul Serviciului Apeluri au răspuns la 10 petiții repartizate spre soluționare OSIM de către Administrația Prezidențială, Guvernul României, Ministere și alți petiționari, această activitate completând continuitatea activităților desfășurate și de alte servicii și direcții.

5.4. Alte activități juridice

5.4.1. Situația cererilor de documentare/situații juridice pentru organe de cercetare penală

La solicitarea Organelor de poliție, în anul 2010, OSIM a formulat răspuns pentru un număr de 285 de cereri, răspunsurile reprezentând cercetări documentare sau situații juridice.

Pentru fiecare adresă venită din partea Organelor de poliție se efectuează cercetare documentară pentru 3, 4 sau 5 mărci, iar în unele cazuri chiar și pentru 15 - 20 mărci.

Majoritatea solicitărilor sunt legate de mărcile: NIKE, ADIDAS, PUMA, CHANEL, LACOSTE, BOSS și HUGO BOSS, DAVIDOFF, BVLGARI, LOREAL, ARMANI, VERSACE, ROLEX, GUESS, NIKON, CANON, OLIMPUS, STHIL etc.

În ceea ce privește cercetările documentare efectuate la cererea altor organe, respectiv parchet, instanțe de judecată, ministere, executori judecătorești, precum și persoane fizice și juridice, OSIM a formulat 65 de răspunsuri.

Prin urmare, totalul răspunsurilor efectuate în anul 2010 a fost de 350.

5.2. Litigations

The decisions of the *Examination Boards of OSIM* may be appealed against by the parties before the Law Court of Bucharest. Litigations pending in the law courts may concern infringement of industrial property titles, forfeiture of owner's rights, or interdictions or defense of rights.

Settlement of litigations. In 2010, the total number of files on the roll of law courts amounted to 395. Throughout the year 149 new files were lodged, 75 files were settled with irrevocable decisions and 85 irrevocable decisions were executed. At the end of 2010, 320 files remained to be settled before the law court.

As regards the settlement of appeals before the Inventions Board of Appeal, in 2010 1 appeal was settled and 7 appeals remained to be settled in 2011.

5.3. Settling of Petitions

During the year 2010, the specialists within the Appeals Division answered a number of 10 petitions distributed by the Presidential Administration, the Government of Romania, Ministries and other petitioners, to be settled by OSIM, this activity completing the activity carried-out by other divisions and directorates.

5.4. Other legal activities

5.4.1. Situation of the requests for searches/legal status for criminal investigation bodies

Upon request by Police bodies, in 2010, OSIM answered a number of 285 requests, the answers representing either searches or legal situations.

A search concerning 3, 4 or 5 trademarks, and, in certain cases even 15 - 20 trademarks is carried out in respect of each address received from the police bodies.

The most requests are made in relation to the following trademarks: NIKE, ADIDAS, PUMA, CHANEL, LACOSTE, BOSS and HUGO BOSS, DAVIDOFF, BVLGARI, LOREAL, ARMANI, VERSACE, ROLEX, GUESS, NIKON, CANON, OLIMPUS, STHIL etc.

With regard to the searches performed upon request by other institutions, namely prosecutor's office, law courts, ministries, legal executors as well as natural persons and legal entities, OSIM formulated 65 answers.

Consequently, the total number of answers carried out in 2010 was 350.

6

Activitatea de promovare OSIM

OSIM Promotion Activity



6.1. Promovarea protecției proprietății industriale

OSIM, prin Serviciul Strategie-Marketing, a desfășurat acțiuni specifice promovării protecției proprietății industriale, o principală etapă fiind contribuția majoră la întocmirea și finalizarea Strategiei naționale în domeniul proprietății intelectuale 2011-2015.

Experții Serviciului Strategie - Marketing au participat, în decursul anului 2010, la 23 de acțiuni de promovare (seminarii, conferințe, mese rotunde, târguri și expoziții, vizite la agenți economici, prezentarea proprietății industriale în licee și universități), elaborând totodată lucrări tematice, studii statistice și de sinteză. Pe aceeași temă s-a participat la 11 workshop-uri și sesiuni de consultare în vederea elaborării politicilor publice în cadrul cărora este necesară cunoașterea importanței protecției proprietății industriale.

Dintre evenimentele organizate de specialiștii Serviciului Strategie- Marketing menționăm două acțiuni mai importante, și anume:

- Seminarul internațional cu titlul "*Transferul de tehnologii și licențierea cu succes a tehnologiilor*", desfășurat la Sibiu.
- Seminarul național cu titlul "*Protecția mărcilor - un scop mai multe opțiuni; protecția mărcilor la nivel comunitar sau național*", desfășurat la Cap Aurora.

Câteva dintre cele mai importante expoziții la care specialiștii Serviciului Strategie-Marketing au participat, au fost: Târgul Internațional București, INVENTIKA 2010 - ediția a 14-a a Salonului Internațional de Invenții, Cercetare Științifică și Tehnologii Noi, Salonul Regional al Cercetării Galați, Salonul Internațional al Cercetării, Inovării și Transferului de Tehnologii Iași, unde specialiștii Serviciului Strategie-Marketing au acordat asistență unui număr mare de solicitanți.

În anul 2010, în colaborare cu Camerele de Comerț și Industrie, OSIM a organizat 33 de acțiuni, ediții locale ale manifestării **Trofeul Creativității**, în tot atâtea județe ale țării.

Biroul de Relații cu publicul a răspuns la 12317 solicitări de informații atât telefonic, cât și la sediul OSIM. În baza adreselor sau e-mail-urilor trimise de terțe persoane, s-a răspuns la 553 de solicitări.

Ca și în anii precedenți, OSIM a organizat **cursuri de instruire în domeniul protecției proprietății industriale**. Astfel, s-au înscris 77 de persoane care s-au prezentat la unul, două sau la toate modulele, după cum urmează: 26 la brevete de invenție, 67 la mărci și 22 la desene sau modele.

6.1. Industrial Property Protection Promotion

OSIM, by its Policy Making - Marketing Division, carried on specific actions for the promotion of industrial property protection, a main step being its major contribution to the drawing up and finalizing of the National Strategy in the Field of Intellectual Property for the period 2011 - 2015.

The experts of the Policy Making - Marketing Division took part, in 2010, to 23 promotion actions (seminars, conferences, round tables, fairs and exhibitions, visits paid to companies, lectures on industrial property in colleges and universities), elaborating at the same time thematic works, statistic and synthesis studies. On the same topics they participated in 11 workshops and consulting sessions with the view of elaborating public policies, wherein the knowledge of the importance of industrial property protection is necessary.

Among the events organized by the specialists of Policy Making-Marketing Division, we mention two more important actions, namely:

- The International Seminar entitled "*Technology transfer and successful technology licensing*", carried on in Sibiu;
- National seminar entitled "*Trademarks protection - one purpose, more options; trademark protection at Community or national level*", carried on in Cap Aurora.

Some of the most important exhibitions in which the specialists of the Policy Making-Marketing Division participated were: The International Fair Bucharest, INVENTIKA 2010 - the 14th edition of the International Salon of Inventions, Scientific Research and New Technologies, Regional Research Salon - Galați, the International Research, Innovation and Technology Transfer Salon-Iași, where the specialists of the Policy Making-Marketing Division lent assistance to a number of solicitants.

In 2010, in cooperation with the Chambers of Commerce and Industry, OSIM organized 33 actions, local editions of the event "**Creativity Trophy**", in the same number of counties.

The **Public Relations Bureau** answered to 12317 enquiries both by phone and at the OSIM headquarter. Based on letters or e-mails sent by third parties, a number of 553 enquiries were answered.

The same as in the previous years, OSIM organized **training courses in the field of industrial property protection**. Thus, 77 persons were enlisted for participation in one, two or all modules, as follows: 26 for patents, 67 for trademarks and 22 for designs.

De asemenea, pe baza Protocolului de parteneriat încheiat între OSIM și **Fundația Junior Achievement**, a continuat activitatea de diseminare a informațiilor din domeniul proprietății industriale în învățământul liceal (10 licee bucureștene).

Tot în cursul anului 2010, în urma unui protocol de colaborare, OSIM a continuat să mențină în sediul Registrului Comerțului, din București, un birou unde specialiștii Serviciului Strategie - Marketing, alături de cei din cadrul Serviciului Analize și Sinteze Documentare, au oferit informații cu privire la importanța protecției proprietății industriale.

Activitatea OSIM, privind derularea proiectului pilot finanțat de OEB pentru înființarea centrului de transfer de tehnologie în cadrul Universității Politehnica București, a continuat și în anul 2010, prin acordarea asistenței necesare din partea specialiștilor Serviciului Strategie - Marketing în vederea depunerii de cereri de brevet de invenție, astfel fiind înregistrate 16 cereri.

6.2. Activitatea Centrelor Regionale de PI

Centrele din România se află într-un important proces de transformare prin trecerea de la stadiul de Centre de promovare a proprietății industriale la stadiul de Centre de inovare, urmând calea deschisă de către Oficiul European de Brevete care, împreună cu Oficiul național, finanțează pregătirea specialiștilor din centre.

Aceștia vor putea oferi servicii de informare cât mai utile, în faza de preînregistrare, dar mai ales în faza de post-acordare titluri de protecție.

În tabelul următor se observă numărul de contacte directe centru-clienți, o paralelă a comenzilor venite la Centre cu cele venite la OSIM, precum și o statistică legată de transmiterea off-line de la sediile Centrelor a cererilor de protecție, prefigurând utilizarea Centrelor pentru depunerea on-line a cererilor de protecție.

PROMOVARE P. I. PRIN CENTRE REGIONALE

	Contacte/ Contacts	Comenzi la:/Orders to:		Cereri prin multifuncțional/ Requests through multifunctional
		Centru/Centre	OSIM	
Bacău	1314	22	22	18
Bihor	729	14	-	10
Brăila	410	15	-	3
Brașov	67	16	25	25
Bistrița Năsăud	286	108	20	25
Cluj	313	46	-	38
Constanța	2840	37	13	21
Covasna și Harghita	941	155	-	37
Dolj	755	58	-	31
Iași	407	65	-	-
Maramureș	1355	420	2	30
Mureș	510	36	36	22
Sibiu	532	38	7	-
Suceava	1395	105	-	22
Timiș	230	42	3	20
Galați	719	76	-	-

Also, based on the Partnership Protocol concluded between OSIM and the **Junior Achievement Foundation**, there was continued the activity of dissemination of information in the industrial property protection field within high-schools (ten high-schools in Bucharest).

In 2010 following to a collaboration protocol, OSIM continued to maintain within the headquarters of the Register of Commerce in Bucharest, a bureau where the specialists of the Policy Making-Marketing Division, together with those in the Documentary Analysis and Synthesis Division offered information regarding the importance of industrial property protection.

OSIM activity with regard to the carrying on of the pilot project financed by EPO for setting up a technology transfer centre within the Politehnica University of Bucharest, also continued in 2010 by the assistance lent by the specialists in the Policy Making-Marketing Division with a view to filing patent applications, 16 applications being thus filed.

6.2. Activity of Regional IP Centres

The Regional Centres in Romania are undergoing an important process of transformation by their being passed from the stage of industrial property promotion Centres to the stage of Innovation centres, following the path opened by the European Patent Office which, together with the national Office finances the training of the specialists of the centres.

These will be able to offer information services as useful as possible in the prior to filing stage, but mostly in the protection title post-grant stage.

The following table shows the number of direct centre-customer contacts, a parallel of the orders received at the Centres with the ones received by OSIM as well as a statistic approach related to off-line transmission of the application for protection from the Centres headquarters, prefiguring the use of the centres for on-line filing of the protection applications.

IP PROMOTION BY REGIONAL CENTRES

Cererile de titluri de protecție repartizate pe județe unde funcționează centre regionale sunt prezentate în tabelul nr. 14 din Anexă.

Centrele Regionale din Iași și Constanța sunt implicate în două proiecte europene: IPR for SEE (South Eastern Europe) din 2009 - Constanța și NEW TASKS FOR PATLIBCENTERS început în 2010 - Iași.

IPR for SEE este un proiect care a debutat cu un studiu efectuat de Technopolis Consulting Group din Viena (24 de interviuri, 3 seminarii cu furnizori de servicii și analiza documentelor) care a urmărit:

- identificarea serviciilor existente de susținere în domeniul IPR în șase țări din sud-estul Europei (Austria, Grecia, Ungaria, Italia, România și Serbia, în vederea stabilirii performanțelor sistemului;
- analizarea necesităților IMM-urilor din cele șase țări și compararea cu serviciile suport existente, identificarea golurilor în sistem și acoperirea acestora cu noi servicii inovative prin acțiuni pilot.

Parteneri de proiect sunt camere de comerț din Italia, România, Ungaria, Serbia și Grecia, Universitatea "Ovidius" din Constanța, Centrul de Inovare Central din Ungaria, Asociația exportatorilor din Grecia și AWS - Austria Wirtschaftservice GesmbH. OSIM are calitate de observator în derularea proiectului.

NEW TASKS FOR PATLIBCENTERS - proiect cu finanțare europeană inițiat de OEB. Centrul Regional din Iași a fost recomandat de către OSIM și a fost acceptat în cadrul Proiectului. Prin acest proiect se urmărește implementarea unor noi servicii dezvoltate deja de către unele din centrele PATLIB din Europa și care au rolul de a reorienta centrele de informare și a le transforma în adevărate centre de inovare. Proiectul face parte din National Action Plan - NAP.

Țările membre OEB, participante în cadrul proiectului, sunt: Republica Cehă, Estonia, Finlanda, Franța, Italia, Latvia, Polonia, România, Slovacia, Spania, Turcia și Regatul Unit.

6.3. Relația cu mass-media

În anul 2010, OSIM a continuat politica de transparență și bune relații cu mijloacele de informare în masă. În acest sens au fost postate pe site-ul OSIM și au fost trimise agențiilor de presă comunicate legate de principalele evenimente care au avut loc pe parcursul anului și anume: contacte și întâlniri bilaterale, conferințe de presă etc.

De asemenea, au fost publicate pe site-ul OSIM clarificări cu privire la problemele semnalate în presă legate de activitatea OSIM sau care s-au referit la evoluția unor înregistrări de drepturi de proprietate industrială.

Pe parcursul anului au avut loc numeroase discuții cu ziaristi interesați de domeniul nostru de activitate în general și de activitatea OSIM în special, unele dintre acestea concretizându-se cu articole în presă privind protecția proprietății industriale.

The protection titles applications distributed according to the counties where regional centres operate are presented in Table 14 in the Annex.

The Regional Centres in Iași and Constanța are involved in two European projects: IPR for SEE (South Eastern Europe) from 2009 - Constanța and NEW TASKS FOR PATLIB CENTERS started in 2010 in Iași.

IPR for SEE is a project that started with a study carried out by Technopolis Consulting Group in Vienna (24 interviews, 3 seminars with service suppliers and analysis of documents) that aimed at:

- the identification of the existing support services in IP field in six countries in the South East of Europe (Austria, Greece, Hungary, Italy, Romania and Serbia) with a view to establishing the system performances;
- analyzing the SMEs needs in the six countries and comparing with the existing support services, identification of gaps in the system and filling them with novel innovative services by pilot actions.

The project partners are chambers of commerce in Italy, Romania, Hungary, Serbia and Greece, "Ovidius" University in Constanța, Central Innovation Centre in Hungary, Exporters' Association in Greece and AWS - Austria Wirtschaftservice GesmbH. OSIM has the position of observer in project carrying on.

NEW TASKS FOR PATLIBCENTERS - Project with European financing initiated by EPO. The Regional Centre in Iași was recommended by OSIM and accepted within the project. This project is meant to implement new services already developed by some of the PATLIB centres in Europe which have the role to reorient the information centres and to convert them into genuine innovation centres. The project belongs to the National Action Plan - NAP.

The EPO Member States participating in this project are: Czech Republic, Estonia, Finland, France, Italy, Latvia, Poland, Romania, Slovakia, Spain, Turkey and United Kingdom.

6.3. Mass-Media Relations

In 2010, OSIM continued its policy of transparency and good relations with mass media. To this effect, there were posted on the OSIM web-site and sent to press agencies press releases in respect of the main events occurred during the year, namely: bilateral contacts and meetings, press conferences, etc.

Explanations meant to clear up issues from press articles related to OSIM activity or related to the evolution of registration of industrial property titles were published on the OSIM web-site.

Throughout the year there took place various meetings with journalists interested in our field of activity, in general, and especially in OSIM activity, and in some cases they were materialized in press articles concerning the industrial property protection.



7

Asigurarea sistemului de TI

Ensuring the IT System

Depunere electronică brevete. A fost dezvoltat sistemul de depunere electronică la brevete - sistem ce a fost implementat în anul 2007 - și ca atare s-au depus 46 de cereri de brevet de invenție de la solicitanți români, în anul 2010. În ceea ce privește numărul brevetelor europene de invenție valide în România depuse pe această cale, acesta a fost de 1444.

Baze de date. Dintre toate Bazele de date ale OSIM a fost permanent actualizată Baza de date Comună pentru combaterea pirateriei și contrafacerii, administrată de Ministerul Public și sub aspectul conținutului bazelor de date, acesta este prezentat sintetic în tabelul de mai jos.

Baze de date - conținut:

Electronic filing of patents. There was developed the electronic filing system for patents - system that was implemented in 2007 - and consequently there were filed 46 patent applications from Romanian applicants, in 2010. As regards the European patents valid in Romania filed thereby, they amounted to 1444.

Data bases. Of all OSIM data bases there was permanently updated the Common data base for the control of piracy and counterfeiting, administered by the Public Ministry and with regard to the content of the data bases, this is synthetically presented in table below.

The content of data bases:

Denumire bază / Name of data base	Nr. înregistrări / Number of entries
CS Brevete / CS Patents	39402
CS Mărci / CS Trademarks	149764
CS Desene sau modele / CS Designs	14967
CS Soiuri de plante / CS Plant Varieties	296
CS Extindere / CS Extension	-
CS Certificate Suplimentare de Protecție / CS Supplementary Protection Certificates	157
CS Desemnări / CS Designations	673920
RoPatentSearch / RoPatent Search	157
Arhiva - Invenții / Archive - Inventions	168461
Arhiva - Mărci / Archive - Trademarks	166536
Arhiva - Desene sau modele / Archive - Designs	19194

Activitatea de Informatică:

- *Implementarea legii mărcilor în CS și realizarea publicării electronice a cererilor de marcă.* În anul 2010, a avut loc modificarea Legii mărcilor, fapt ce a implicat importante reconstrucții în structura sistemului de baze de date al OSIM, baze de date destinate administrării cererilor de mărci, respectiv a mărcilor înregistrate. Legea a impus trecerea la organizarea Registrelor electronice accesibile publicului și realizarea publicării electronice atât a cererilor de marcă, cât și a mărcilor înregistrate. A fost realizată prima etapă din sistemul publicării electronice, fiind în stare avansată pregătirea etapei a doua, etapă ce va flexibiliza mai mult procesul de publicare.

- *Implementarea sistemului "Publication Server".* Politică generală a OSIM în domeniul publicării informațiilor din domeniul propriu de activitate a fost și rămâne permanent orientată spre perfecționarea sistemului de diseminare de informații către mediul socio-economic național și internațional. Într-o foarte bună colaborare cu colegii de la OEB Viena și cu colegii din serviciul Editură, respectiv Direcția brevete, specialiștii IT din OSIM au reușit implementarea sistemului Publication server (<http://www.osim.ro/bazedate/bazecont.htm>). Acest sistem permite celor interesați de publicațiile OSIM din domeniul brevetelor să poată găsi, lunar, toate descrierile cererilor de brevet, respectiv brevete înregistrate, precum și modificările survenite. În afara criteriilor de căutare de bază precum numărul cererii de brevet de invenție (CBI) sau brevetului de invenție (BI), lună de publicare, sistemul are implementată și posibilitatea căutării numai a anumitor documente în funcție de codul de publicare (vezi lista de coduri OSIM în anexă). Documentele regăsite pot fi descărcate gratuit în format pdf, XML (ST 36) sau în formă compactă - zip, sau vizualiza în espacenet. Publication server este un sistem instalat în mai multe Oficii Naționale, oferind unui sistem de documentare cu grad înalt de standardizare.

- *Realizarea schimbului de date cu Ministerul Public, OEB, Thomson Reuters, CAS.* Tot în anul 2010, a continuat derularea schimbului de date cu o serie de beneficiari naționali și străini, schimb de date bazat pe programe dezvoltate de specialiștii IT din OSIM; schimbul de date are la bază, în domeniul mărcilor, prevederile Normei ST 66, iar pentru brevete ST 36. Schimbul de date a suferit perfecționări, datorită faptului că modul de publicare al CBI, respectiv BI a suferit modificări importante, dar și implementării în programele de schimb al Normelor mai sus menționate.

Rămânând în domeniul schimbului de date, specialiștii IT din OSIM au asigurat transferul constant al tuturor informațiilor noi către Baza de date Comună, destinată combaterii pirateriei și contrafacerii în România. OSIM este principalul furnizor de informații privitoare la DPI protejate în România. Această bază de date este unică în prezent în Europa și complet funcțională, oferind informațiile necesare instituțiilor române cu responsabilități în combaterea pirateriei și contrafacerii.

- *Începerea colaborării prin furnizare de date de test către OHIM în cadrul proiectului TMView.* În anul 2010, specialiștii OSIM, în colaborare foarte bună cu colegii de la OHIM, au avansat substanțial în pregătirea implementării proiectului TMView, implementare ce va avea loc în semestrul doi al anului 2011.

Information technology activity:

- *Implementing the trademarks law in CS and achieving the electronic publication of trademark applications.* In 2010 there took place modifications of the Trademarks Law, fact that involved important reconstruction in the OSIM data base system structure, said data bases being destined to administer the trademark applications and the registered trademarks, respectively. The law imposed the organization of the electronic Registers available to the public and the carrying out of the electronic publication both of trademarks applications and of registered trademarks. There was achieved the first stage of the electronic publication system, the second stage that will render the publication process more flexible being in an advanced state.

- *Implementing the "Publication Server" system.* The general policy of OSIM in the field of publishing the information in its own field of activity was and will permanently remain oriented towards improving the information dissemination system to the national and international social-economic environment. By a very good collaboration with the colleagues in EPO Vienna and colleagues in the Publishing House Division and the Patent Directorate, the IT specialists of OSIM succeeded to implement the Publication server system (<http://www.osim.ro/bazedate/bazecont/.htm>). This system allows the persons interested in the OSIM publications in the field of patents to find all patent application specifications and granted patents, respectively, as well as modifications occurred, monthly. Besides the basic search criteria such as patent application or patent number, the month of publication, the system has also implemented the possibility of searching only certain documents depending on the publication code (see the list of OSIM codes in the Annex). The retrieved documents may be downloaded free of charge in the pdf, XML (ST 36) format or in zip compact form or visualized in Espacenet. The Publication Server is a system installed in more National Offices, offering a highly standardized search system.

- *Performing the data exchange with the Public Ministry, EPO, Thomson Reuters, CAS.* In 2010 also continued the data exchange with a series of national and foreign beneficiaries, said data exchange being based on programs developed by the IT specialists of OSIM; the data exchange is based, in the field of trademarks, on the provisions of Norm ST 66 and, for patents, of ST 36. The data exchange underwent improvements due to the fact that the manner of publishing the patent applications and patents, respectively, underwent important modifications, but also to implementation in the exchange programmes of the above-mentioned Norms.

In the data exchange field, the IT specialists also ensured the constant transfer of all new information towards the Common data base for the control of piracy and counterfeiting in Romania. OSIM is the main supplier of information regarding the protected IPR in Romania. This data base is unique at present in Europe and completely functional, offering information necessary to Romanian institutions with responsibilities in controlling piracy and counterfeiting.

- *Starting the collaboration by supplying test data to OHIM within the TMView project.* In 2010 the OSIM specialists, in a very good collaboration with colleagues in OHIM, made remarkable progress in preparing the implementation of TMView project, implementation that will take place in the second semester of the year 2011.

- *Administrarea curentă a bazelor de date și a sistemelor centrale.* Sistemul IT din OSIM este organizat în jurul unui SAN de producție HP. În anul 2010, pentru a reduce riscurile legate de securitatea sistemului, a fost studiat și s-a trecut la implementarea unui sistem de oprire dirijată a echipamentelor centrale în caz de avarie a alimentării cu energie electrică. Sistemul urmează a fi dublat de o sursă de alimentare autonomă integrată în sistemul de alimentare cu energie electrică al OSIM.

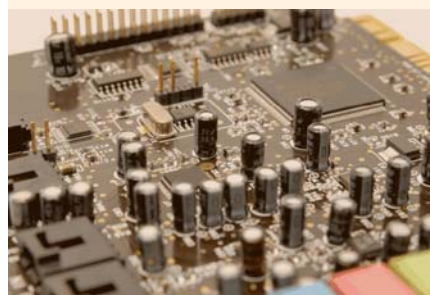
Pe parcursul anului au fost efectuate și următoarele activități:

- Implementare MIMOSA on-line;
- Administrarea stațiilor de lucru, instalări, dezinstalări, mutări, rezolvarea de defecțiuni, virusări etc., explicații și asistență tehnică;
- Testarea sistemului de shut-down multiplu, sistem care va putea reduce riscurile unei catastrofe provenite din distrugerea bazelor de date după implementare.

- *Current administration of data bases and of central systems.* The IT system of OSIM is organized around a HP-production SAN. In 2010, in order to lower the risks related to the system security, there was studied and started the implementation of a system for controlled switch off of central equipments in case of power supply failure. The system will be doubled with an autonomous supply source integrated into the OSIM power supply system.

The following activities were performed during the year:

- Implementing MIMOSA on-line.
- Administering the working stations, installing, uninstalling, moving, repairing defects, removing viruses, explanations, technical assistance.
- Testing the multiple shut-down system that will be able to reduce the hazard of a catastrophe resulting from the destruction of data bases after implementation.



8

Relații și cooperare internațională

International Cooperation and Relations



8.1. Relații cu organizații internaționale și comunitare

Organizația Mondială a Proprietății Intelectuale (OMPI). Ca membră OMPI, organism specializat al ONU, România a continuat și în anul 2010 participarea activă la sesiunile Adunării generale OMPI și ale celorlalte organe directoare ale Uniunilor administrate de OMPI. Domnul Liviu Bulgăr, Director al Direcției Juridice, Mărci, Desene sau Modele, cooperare internațională, în calitate de Vicepreședinte al Adunării Tratatului privind dreptul brevetelor, a condus lucrările sesiunii respective. S-a participat, de asemenea, la reuniunile comitetelor permanente de experți și la grupele de lucru în domeniile de specialitate ale proprietății industriale. Prin participarea specialiștilor săi, OSIM și-a adus aportul efectiv la cele mai recente evoluții ale acestui domeniu deosebit de complex și dinamic.

De asemenea, specialiști OSIM au fost invitați, ca participanți sau în calitate de lectori, la lucrările unor importante conferințe, simpozioane sau seminarii internaționale, regionale sau inter-regionale organizate de OMPI, pe teme de mare actualitate, cum ar fi: Simpozionul mondial al autorităților în proprietate intelectuală, la Geneva, Seminar inter-regional de PI la nivel intermediar la Paris și Ierusalim, Seminar inter-regional privind PI și impactul său asupra dezvoltării economice, la Alger, Simpozion inter-regional privind accesul la informarea din brevete la Moscova.

În cursul anului, OSIM a organizat două seminarii sub-regionale OMPI cu temele "*Training privind acordarea licențelor, cu focus pe universități*" la Sibiu, în perioada 10 - 12 mai (peste 60 de participanți din România, Republica Moldova, Ungaria, și Republica Macedonia), și "*Protecția programelor de calculator și a bazelor de date - între dreptul de autor și brevetul de invenție*", la Mangalia, în perioada 25 - 27 august (peste 60 de participanți din România, Bulgaria, Ucraina, Republica Moldova, Ungaria, Slovenia, Polonia, Letonia, Lituania, Estonia, Croația, Cehia, Albania, Serbia, Kyrgyzstan). Seminariile au fost foarte utile participanților, oferindu-le ocazia audierii unor expuneri ale specialiștilor mondiali în domeniu și schimbului de experiență și opinii.

Organizația Mondială a Comerțului (OMC). În cadrul OMC, în cursul anului 2010, reprezentatii OSIM (care au participat și și-au adus contribuția la formularea poziției comune a UE în timpul negocierilor organizate de

8.1. Relations with International and Community Organizations

World Intellectual Property Organization (WIPO).

As a member of the World Intellectual Property Organization, specialized organism of the UN, Romania also continued in 2010 the active participation in the meetings of the General Assembly of WIPO and of other directing bodies of the Unions administered by WIPO. Mr. Liviu Bulgăr, Director of the Legal, Trademarks, Designs and International Cooperation Directorate, in the position of Vice President of the Patent Law Treaty Assembly, presided the debates of said session. It was also participated in the reunions of the standing committees, in the committees of experts and in the working groups in the industrial property specialized fields. By participation of its specialists, OSIM brought effective contribution to the most recent evolutions of this particularly complex and dynamic field.

The OSIM specialists were also invited as participants or as lecturers in the debates of important international, regional or inter-regional conferences, symposia or seminars organized by WIPO, on topics of great actuality, such as: Global Symposium of Intellectual Property Authorities, in Geneva, Inter-regional Intermediate IP Seminar in Paris and Jerusalem, Inter-regional Seminar on IP and its impact on economic development, in Alger, Inter-regional Symposium on problems of access to patent information in Moscow.

During 2010, OSIM organized two sub-regional WIPO seminars on the following topics "*Training concerning the grant of licenses, focused on universities*" in Sibiu, in the period between 10-12 May (with more than 60 participants from Romania, Republic of Moldova, Hungary and Republic of Macedonia), and "*The protection of computer programs and data bases - between copyright and patent*", in Mangalia, in the period between 25-27 August (with more than 60 participants from Romania, Bulgaria, Ukraine, Republic of Moldova, Hungary, Slovenia, Poland, Latvia, Lithuania, Estonia, Croatia, Czech Republic, Albania, Serbia, Kyrgyzstan). The seminars were very useful to the participants, offering them the opportunity to listen to lectures delivered by world specialists in the field and to exchange experience and opinions.

World Trade Organization (WTO). Within WTO, in 2010, OSIM representatives (that participated and contributed to formulating a common EU opinion during the negotiations organized by the European Commission

Comisia Europeană premergătoare celor trei Consilii TRIPS) au participat și la dezbaterile Consiliului TRIPS, în cadrul reuniunilor oficiale (sesiuni ordinare și extraordinare), membrii OMC având obligația punerii în aplicare a deciziilor luate la Conferința ministerială și Programul de la Doha.

Organizația Europeană de Brevete. Conducerea OSIM a reprezentat România în cadrul sesiunilor Consiliului de administrație al Organizației Europene de Brevete și ale Comitetelor sale. Astfel, delegații OSIM au participat și s-au implicat activ în luarea deciziilor și în consultările privind sistemul brevetului european.

În cursul anului 2010, au continuat activitățile cuprinse în Planul Național de Acțiune (NAP) încheiat cu Oficiul European de Brevete (OEB) în 2007, principala modalitate prin care se asigură cooperarea între OEB și statele membre, adaptat în funcție de necesitățile și solicitările acestora.

În 2010, România a fost gazda EUROTAB (Masă rotundă privind practici și proceduri în domeniul brevetelor).

OEB a organizat la București, în noiembrie, un curs de pregătire privind comunicarea cu participanți din OSIM, Croația, Cehia, Ungaria, Lituania și Polonia.

Tot la București, s-a organizat de către OEB în cooperare cu EPI și CEIPI un curs informativ "*Prezentarea Examenului de calificare europeană pentru consilierii PI*".

A avut loc, la OSIM, o vizită de studiu a d-lui Klaus Baumeister, OEB, privind RO Publication Server and Mimosia Online Server (Proiect 10 din NAP).

În urma deciziei Consiliului de administrație OEB de a întări cooperarea în cadrul Rețelei europene de brevete și distribuirea de activități în statele membre, a fost încheiat un Acord de reclasificare a documentelor de brevet OEB. Experții OSIM au beneficiat de două cursuri de pregătire în domeniul de activitate în care se încadrau documentele ce urmau a fi reclasificate. Acordul a fost prelungit și pentru anul 2011.

Participarea specialiștilor OSIM la seminariile organizate de Academia OEB reprezintă o altă metodă prin care OEB intenționează armonizarea practicilor în domeniul brevetelor, IT, proceduri de apel. Aflându-se sub incidența NAP, aceste activități sunt finanțate în cuantum de 75% de OEB.

În acest an, Forumul Brevetului European și decernarea titlului *Inventatorul european al anului* au avut loc la Madrid, Spania deținând la acea dată președinția Consiliului UE. Tema specială a acestei ediții a fost *Evaluarea potențialului inventiv european în domeniul energiei alternative*. În competiție a participat și un inventator român.

Directorul Direcției Apeluri - Strategie a participat și la ediția din anul acesta a Colocviului judecătorilor europeni în domeniul brevetelor, organizat la Lisabona, în septembrie. Participanții din statele membre ale Organizației Europene de Brevete au avut ocazia să discute teme de mare actualitate, și anume evoluțiile recente ale jurisdicției în domeniul brevetelor europene, precum și viitorul Curții Europene de Justiție.

Oficiul de Armonizare în Piața Internă (OHIM). În calitate sa de stat membru al UE, România participă la sesiunile organelor de conducere ale organismelor comunitare, deci la procesul de luare a deciziilor în domeniul protecției mărcii comunitare și desenului sau modelului comunitar.

preceding the three TRIPS Councils) participated in the debates of the TRIPS Council, within the official reunions (ordinary and extraordinary sessions), the WTO members having the obligation to implement the decisions made in the Ministerial Conference and Doha Programme.

European Patent Organization (EPO). OSIM leadership represented Romania within the sessions of the Administrative Council of EPO and of its Committees. Thus, OSIM delegations participated and involved themselves actively in making the decisions and in consultations concerning the European Patent System.

During 2010, there continued the activities contained in the National Action Plan (NAP) concluded with the European Patent Office (EPO) in 2007, the main way of ensuring cooperation between EPO and the Member States, adapted to the necessities and requests thereof.

In 2010, Romania hosted EUROTAB (Round table concerning practices and procedures in the field of patents).

EPO organized in Bucharest, in November, a training course on communication with participants from OSIM, Croatia, Czech Republic, Hungary, Lithuania and Poland.

EPO in cooperation with EPI and CEIPI also organized, in Bucharest, an informative course presenting the "*European Qualifying Examination for IP Attorneys*".

Mr. Klaus Baumeister, from EPO, paid a visit to OSIM on topics concerning the RO Publication Server and Mimosia Online Server (Project 10 of NAP).

Following to the EPO Administrative Council decision to strengthen cooperation within the European Patent Network and to distribute activities to the Member States, there was concluded an Agreement for Reclassification of EPO patent documents. OSIM specialists benefitted by two training courses in the activity field that the documents to be reclassified belonged to. The agreement was also extended for year 2011.

Participation of OSIM specialists in seminars organized by EPO Academy represents another method through which EPO intends to harmonize the practices in the patent, IT and appeal procedures fields. Being under the incidence of NAP, these activities are financed in an amount of 75% by EPO.

This year, the European Patent Forum and the awarding of the title "*European Inventor of the Year*" took place in Madrid, Spain holding the presidency of the EU Council at that time. The special topic of this edition was "*Europe's potential on renewable energy*". A Romanian inventor also participated in the competition.

The Policy Making - Marketing Directorate director participated in this year edition of the Colloquium of European Judges in the field of patents, organized in Lisbon in September. The participants from the Member States of the European Patent Organization had the opportunity to discuss on highly up-to-date topics, namely the recent evolutions of jurisdiction in the field of European patents as well as the future of the European Court of Justice.

Office for Harmonization in the Internal Market (OHIM). In its position as a EU Member State, Romania participates in the sessions of the Community organisms leading bodies, consequently in the process of making decisions in the field of Community trademarks and design protection.

Astfel, specialiștii OSIM au continuat să reprezinte România la lucrările Consiliului de administrație al OHIM și ale Comitetului pentru buget. În acest an, statele membre au fost invitate la o sesiune comună extraordinară a Consiliului de administrație și a Comitetului pentru buget dedicată exclusiv derulării activităților din cadrul Fondului de cooperare.

OSIM și-a exprimat interesul de a participa în mai multe proiecte derulate în cadrul Fondului de cooperare cu statele membre; cinci experți ai OSIM au fost selectați ca membri ai grupelor de lucru ale proiectelor Search, Seniority, CESTO, Similarity și E-learning.

Doi experți OSIM au făcut o vizită de studiu la OHIM pentru documentare în domeniul depunerii electronice, în cadrul Fondului de cooperare al OHIM.

S-a participat activ la ședințele al căror scop principal este de a menține un dialog continuu între OHIM și oficiile naționale (Liason Meetings), în domeniile mărcilor, desenelor sau modelelor și cooperării tehnice, și la seminarul de proprietate industrială organizat de OHIM pentru personalul oficiilor naționale.

De asemenea, un număr de magistrați au fost prezenți la lucrările seminariilor pentru judecătorii din tribunalele statelor membre ale Uniunii Europene având jurisdicție asupra litigiilor în domeniul mărcilor și desenelor și modelelor comunitare și la al VII-lea Simpozion european pentru judecătorii ai instanțelor naționale pentru marca comunitară și designul comunitar.

Oficiul Comunitar pentru Protecția Soiurilor (CPVO). Directorul General Adjunct în calitate de Șef al delegației RO și experții OSIM au participat la ședințele Consiliului de Administrație CPVO, la întâlnirea anuală a CPVO cu oficiile de examinare și la întâlnirea experților pe probleme de legume. Activitatea desfășurată de experții români la Comisia Permanentă pentru Protecția Drepturilor Amelioratorilor și la Oficiul Comunitar pentru Protecția Soiurilor (CPVO) a solicitat un efort permanent și promptitudine pentru elaborarea punctelor de vedere și a mandatelor legate de protecția comunitară a soiurilor, atribuirea de noi specii pentru testare pentru CPVO, monitorizarea autorității naționale de testare.

Uniunea Internațională pentru Protecția Noilor Soiuri de Plante (UPOV). În cursul anului 2010, activitatea UPOV a constat în desfășurarea Comitetului Tehnic UPOV (TC) unde s-au finalizat și aprobat noile norme de examinare a soiurilor din punct de vedere al distinctivității, uniformității și stabilității, norme ce au fost redactate și analizate în cadrul grupelor tehnice de lucru de către experții țărilor membre. Experții români și-au adus contribuția în cadrul grupelor tehnice de lucru pentru cereale (TWA) și grupele pentru legume (TWV).

De asemenea, s-a desfășurat sesiunea Comitetului Administrativ și Juridic (CAJ) unde s-au dezbătut problemele identificate de grupa ad-hoc CAJ-AG responsabilă cu definirea unor termeni juridici și interpretarea articolelor Convenției UPOV Actul 1991 în lumina dezvoltărilor care au avut loc în activitatea de creare de noi soiuri, perfecționarea determinării distinctivității utilizând profilele de ADN și măsura în care aceste noi metode ar putea fi folosite în descrierea caracterelor soiurilor și a identificării soiurilor.

Pe baza celor ce se stabilesc, se urmărește elaborarea unor note explicative care să vină în special în sprijinul țărilor noi membre UPOV.

Thus, OSIM specialists continued to represent Romania in the debates of the OHIM Administrative Council and of the Budget Committee. This year, the Member States were invited to an extraordinary common session of the Administrative Council and of the Budget Committee exclusively dedicated to carrying on the activities within the Cooperation Fund.

OSIM expressed the interest to participate in more projects carried on within the Cooperation Fund with the Member States: five experts of OSIM were selected as members of the working groups of the Search, Seniority, CESTO, Similarity and E-learning projects.

Two OSIM experts paid a study visit to OHIM for documentation in the field of electronic filing, within the OHIM Cooperation Fund.

It was actively participated in the meetings whose main purpose was to maintain a continuous dialogue between OHIM and the national offices (Liason Meetings) in the field of trademarks, designs and technical cooperation and in the seminar on industrial property organized by OHIM for the national offices staff.

Also, a number of magistrates participated in the debates of the seminars for judges in the courts of European Union Member States, having jurisdiction on litigations in the field of Community trademarks and designs and in the VII-th European Symposium for judges of the national courts for Community trademark and Community design.

Community Office for Variety Protection (CPVO). The Deputy Director General as chief of the Romanian delegation and OSIM experts participated in the meetings of the CPVO Administrative Council, in the annual CPVO meeting with the examination offices and in the meeting of experts on vegetable matters. The activity carried on by the Romanian experts in the Standing Committee for Breeders' Rights Protection and in the Community Plant Variety Office (CPVO) requested a permanent effort and promptness in elaborating the opinions and mandates related to the Community protection of varieties, attributing new varieties to be tested for CPVO, monitoring the national testing authority.

International Union for New Plant Variety Protection (UPOV). In the year 2010, the UPOV activity consisted in carrying on the UPOV Technical Committee (TC) sessions, where the new norms relating to the variety examination as to distinctness, uniformity and stability were finalized and approved, said norms having been drawn up and analyzed within the technical working groups of experts of Member States. The Romanian experts brought their contribution within the technical working groups for cereals (TWA) and of the technical working group for vegetables (TWV).

There was also carried on the Administrative and Legal Committee (ALC) session for debating the problems identified by the ad-hoc ALC-AG group responsible for defining legal terms and interpreting the UPOV Convention articles, Act of 1991, in the light of the developments that took place in the activity of creation of new varieties, improving the determination of distinctness by using DNA profiles and the extent to which these new methods could be used in describing the variety characters and in identifying the varieties.

Based on the established facts, explanatory notes are to be elaborated to assist particularly the new UPOV Member States.

În cadrul Comitetului Consultativ și al Consiliului, s-a dezbătut bugetul UPOV, contribuția plătită de țările membre UPOV și modificarea acesteia pe diferite criterii. De asemenea, în cadrul Consiliului UPOV, a fost numit dl. Peter Button ca Vice-Secretar General. S-au analizat legile țărilor candidate și pe baza observațiilor delegațiilor s-a dat acordul acceptării lor ca viitoare state membre UPOV.

Proiectul IPeuropAware (IPR AWARENESS AND ENFORCEMENT PROJECT): Modular Based Actions for SMEs) lansat în octombrie 2007, sub coordonarea Universității din Alicante, având ca parteneri în proiect 20 de oficii naționale de proprietate industrială din Europa, a continuat în 2010.

Proiectul a concentrat pe parcursul anului 2010 un cumul de forțe reunite ale specialiștilor din OSIM și a implicat o serie de activități ce au contribuit nu doar la creșterea prestigiului instituției, dar și la conștientizarea importanței proprietății industriale în rândul IMM-urilor din România și a intermediarilor în relațiile cu acestea.

Astfel:

- au fost lansate Ghidurile de PI destinate industriei ușoare (îmbrăcăminte, încălțăminte, mobilă, pielărie), în cadrul unui seminar cu participare internațională;
- au fost realizate 31 de interviuri cu IMM- uri, finalizate cu 31 de studii de diagnoză de PI;
- au fost organizate 6 seminarii de sensibilizare asupra PI, destinate IMM- urilor, în cadrul cărora au fost prezentate atât Ghidul Linking Innovation and Intellectual Property, cât și module de instruire;
- a fost organizat un seminar de instruire destinat intermediarilor în relația cu IMM- urile, respectiv Centrele Regionale din România.

Pe baza experienței provenite cu precădere din contactul direct cu reprezentanții IMM- urilor, precum și cu intermediarii în relația cu acestea, a reieșit că nevoia de instruire în domeniul PI, atât la nivel de cunoaștere elementară, cât și la nivel mediu și academic, este încă stringentă în România și va constitui o prioritate a instituției noastre.

8.2. Cooperarea bilaterală. Alte acțiuni

Agenția de Stat pentru Proprietatea Intelectuală (AGEPI) din Republica Moldova. Vizita la OSIM a doamnei Lilia Bolocan, Director General AGEPI, din 11 martie, s-a concretizat prin semnarea unui Addendum la Convenția de colaborare dintre OSIM și AGEPI, încheiată la Chișinău, în anul 2000. Prin încheierea Addendumului a fost prelungită valabilitatea Convenției pe termen nelimitat și a fost convenit un Plan de acțiuni bilaterale concrete.

Dintre acestea au avut loc următoarele:

- 6 experți OSIM au participat la simpozionul anual științifico-practic Lecturi AGEPI, la Chișinău, în aprilie;
- 3 experți OSIM au participat la un schimb de experiență OSIM-AGEPI în domeniul IT și elaborarea documentelor media, în noiembrie, la Chișinău;
- 3 specialiști AGEPI, conduși de doamna director Maria Rojnevski, au venit într-o vizită la OSIM, în octombrie, pentru schimb de experiență în domeniul serviciilor și al promovării PI.

Within the Consultative Committee and the Council Committee, the UPOV budget, each UPOV Member State contribution and the modification thereof based on certain criteria were debated. Mr Peter Button was appointed Vice Secretary General of UPOV Council. The laws of candidate States were analyzed and based on observations made by delegations, their being accepted as future UPOV Member States was agreed upon.

IPeuropeAware project (IPR AWARENESS AND ENFORCEMENT PROJECT): Modular Based Actions for SMEs) launched in October 2007, under the Alicante University Coordination, having as project partners 20 industrial property national offices in Europe, continued in 2010.

The project concentrated during 2010 a plurality of reunited forces of OSIM specialists and involved a series of activities that contributed not only to increasing the institution prestige but also to the awareness as to the importance of industrial property for SMEs in Romania and the intermediaries in relation thereto.

Thus:

- there were launched the IP Guides meant for light industry (clothes, footwear, furniture, leather goods), within a seminar with international participation;
- there were made 31 interviews with SMEs, finalized with 31 studies of IP diagnosis;
- there were organized 6 seminars for sensitizing on IP, meant for SMEs, within which there were presented both the Linking Innovation and Intellectual Property Guide and training modules;
- there was organized a training seminar meant for intermediaries in the relationship with SMEs, namely the Regional Centers of Romania.

Based on the experience resulting mainly from the direct contact with SMEs representatives, as well as with the intermediaries in the relationship thereto, it resulted that the need for training in the IP field, both at elementary knowledge level and at medium and academic level, is still stringent in Romania and will represent a priority of our institution.

8.2. Bilateral Cooperation. Other actions

State Agency for Intellectual Property (AGEPI) of Republic of Moldova. The visit paid with the State Office for Inventions and Trademarks by Mrs. Lilia Bolocan, Director General of AGEPI, on 11 March was materialized by signing an Addendum to the Collaboration Convention between OSIM and AGEPI concluded in Chișinău in 2000. By concluding the Addendum there was extended the validity of the Convention on unlimited period of time and there was convened a Plan of concrete bilateral actions.

Among these there took place the following:

- 6 experts of OSIM participated in the annual scientific-practical symposium AGEPI Lectures, in Chișinău, in April;
- 3 experts of OSIM participated in an exchange of experience OSIM-AGEPI in IT field and elaboration of media documents, in November, in Chișinău;
- 3 specialists of AGEPI, led by Mrs. Director Maria Rojnevski, paid a visit to OSIM in October, for exchange of experience in the field of services and IP promotion.

În anul 2009, **Oficiul Danez pentru Brevete și Mărci**, alături de OSIM, a participat la un concurs internațional de proiecte având ca obiectiv: "*Support to Implementation and Enforcement of Intellectual Property Rights in the Republic of Moldova*" MD09/ENP-PCAIOT.

Consortiul danezo-român a fost declarat câștigător în anul 2010, iar în noiembrie 2010, după semnarea Contractului, a început implementarea acestui Program. OSIM are poziția de "*Junior Partner*". Din partea română, în Program sunt implicați experți din cadrul OSIM, al Ministerului Public și al Poliției Române, precum și Ministerul Agriculturii. În program sunt implicați și experți din Danemarca, Polonia, Lituania, Ungaria, Irlanda. Beneficiarul principal al proiectului este Agenția de Stat pentru Proprietatea Intelectuală a Republicii Moldova, AGEPI împreună cu alte instituții ale administrației publice din Republica Moldova având atribuții în domeniu precum: Ministerul de Justiție al Republicii Moldova, Ministerul Afacerilor Interne, Ministerul Agriculturii și Produselor Alimentare, Ministerul Economiei.

Alte acțiuni. O delegație OSIM, condusă de Directorul general, a participat, în octombrie, la întâlnirea pe probleme de proprietate industrială a Grupului de la Vișegrád, în format V4+, găzduită de Oficiul de Brevete din Austria. Dezvoltarea relațiilor României cu statele din Europa Centrală participante la aceste întâlniri este binevenită și conduce la coordonarea pozițiilor României cu cele susținute de alte state membre ale Uniunii Europene, la armonizarea opiniilor exprimate în cadrul instituțiilor internaționale, europene și regionale în domeniu la care statele sunt membre.

La invitația Administrației în domeniul Proprietății Intelectuale din Shanghai, Directorul general adjunct a participat la Forumul internațional de proprietate intelectuală 2010, eveniment important organizat anual, unde a prezentat lucrarea *Avantajele brevetării într-o țară membră a UE (în general) și în România (în particular)*.

USPTO ne-a oferit posibilitatea, și în anul acesta, să participăm la cursurile organizate de Academia Mondială de Proprietate Intelectuală (GIPA). Astfel, șeful serviciului Mărci a fost prezent în programul privind administrarea departamentelor de mărci, din care s-au desprins idei de îmbunătățire în serviciul nostru de mărci.

Specialiștii ai OSIM au participat la manifestări organizate de oficii de proprietate industrială din țări apropiate, în mod tradițional sau cu ocazia unor aniversări deosebite: Simpozionul internațional "Proprietatea industrială în economia inovatoare - Aspecte economice" care a avut loc la Cracovia, în septembrie; a XV-a Conferință anuală internațională "Aspecte problematice actuale de proprietate industrială" - organizată de oficiul din Ucraina, în colaborare cu OMPI și OEB; Conferința "*Evoluția protecției juridice a obiectelor de PI și IT aferentă*", organizată la Moscova, cu ocazia aniversării a 50 de ani de la înființarea ROSPATENT; Conferința internațională OMPI privind semnificația PI pentru statele europene, organizată de Oficiului sârb, la Belgrad, cu ocazia aniversării a 90 de ani de la înființare.

In 2009, the Danish Patents and Trademarks Office together with OSIM participated in an international competition for projects having as an objective: "*Support to Implementation and Enforcement of Intellectual Property Rights in the Republic of Moldova*" MD09/ENP-PCAIOT.

The Danish-Romanian Consortium was declared to be the winner in 2010, and in November 2010, after the signing of the Agreement, there started the Implementation of this Programme. OSIM has the position of "*Junior Partner*". On the part of Romania, experts of OSIM, of the Public Ministry and of Romanian Police as well as of the Ministry of Agriculture were involved in the programme. In the programme there are also involved experts from Denmark, Poland, Lithuania, Hungary, Ireland. The main beneficiary of the project is the State Agency for Intellectual Property of the Republic of Moldova, AGEPI together with other institutions of the public administration in the Republic of Moldova having responsibilities in the field, such as: the Ministry of Justice of Republic of Moldova, Ministry of Interior, Ministry of Agriculture and Food Products, Ministry of Economy.

Other actions. An OSIM delegation led by the Director General, participated, in October at a meeting on industrial property matters of the Visegrad Group, in V4+ format, hosted by the Patent Office of Austria. The development of Romania's relationships with the Central European States participating in such meetings is welcome and leads to coordinating Romania's positions with the positions upheld by other Member States of the European Union, to harmonizing the opinions expressed within the international, European and regional institutions in the field to which the States are members.

Upon the invitation of the Shanghai Intellectual Property Administration, the Deputy Director General of OSIM participated in the International Intellectual Property Forum 2010, important event organized annually, and presented the work entitled *Advantages of patenting in a EU Member State (in general) and in Romania (in particular)*.

USPTO offered us the possibility to participate, this year too, in the courses organized by the Global Intellectual Property Academy (GIPA). Thus, the head of the Trademarks Division was present in the programme concerning the administration of trademarks departments, wherefrom there resulted ideas for improving our trademarks division.

The specialists of OSIM participated in manifestations organized by industrial property offices in neighbouring countries, in traditional events or on the occasion of special anniversaries: The International Symposium "Industrial Property in the Innovative Economy - IP as Financial Assets" that took place in Krakow, in September; the XV International annual conference, "*Actual problems of intellectual property*" - organized by the Office of Ukraine, in collaboration with WIPO and EPO; the Conference "*Development of legal protection of objects of IP and IT*", organized in Moscow, on the occasion of the anniversary of 50 years of the setting up of ROSPATENT; International WIPO Conference on the significance of IP for the European States, organized by the Serbian Office, in Belgrade, on the occasion of the 90-year anniversary of the setting up thereof.



9

Alte activități desfășurate în anul 2010

Other Activities carried out in 2010

9.1. Traduceri de documente specifice domeniului de proprietate industrială

În anul 2010, Compartimentul Traduceri din cadrul Direcției Brevete de Invenție a continuat activitatea de traducere în limba engleză a rezumatelor brevetelor acordate de OSIM, și a început și traducerea rezumatelor cererilor de brevet publicate, realizând traducerea unui număr de 2131 de rezumate. Acestea sunt comunicate lunar la Oficiul European de Brevete în vederea completării bazei de date MCD.

Din luna august s-a început activitatea de traducere a rezumatelor de Model de Utilitate - realizându-se în anul 2010 - 25 rezumate traduse, corespunzător modelelor înregistrate și publicate.

9.2. Elaborarea de situații statistice și de sinteză

În anul 2010, toate situațiile statistice au avut ca subiect lucrări de analiză și sinteză atât din domeniul activității curente a OSIM, cât și din domeniul statisticilor internaționale, și pe lângă acestea au fost furnizate și alte date statistice pentru bazele de date OEB și OMPI.

Având în vedere stricta necesitate a unor date privitoare la activitatea OSIM, în cursul anului au mai fost transmise date statistice către Guvernul României, Manualul Katzarov - Elveția, Institutul Național de Statistică și altor organizații interne și internaționale la care România este parte.

Ca în fiecare an, s-a elaborat Raportul anual OSIM 2009 și statistica curentă (lunară, trimestrială, semestrială) pentru toate cererile de acte de protecție și s-a subliniat modul de efectuare a procedurilor destinate fiecărei categorii în parte, stabilindu-se gradul de performanță al OSIM.

9.3. Servicii

Având în vedere importanța protecției proprietății industriale în economie, OSIM se preocupă intens de promovarea acestor drepturi și, în acest sens, a dezvoltat un sistem de servicii prin care pune la dispoziția publicului informații utile pentru decizii manageriale corecte, prelucrate de specialiștii oficiului și, în acest sens, în cursul anului 2010

9.1. Translation of Industrial Property-specific Documents

In 2010, the Translation Compartment within the Patent Directorate continued the translation into English of the abstracts of patents granted by OSIM, and started the translation of abstracts of published patent applications, achieving the translation of 2131 abstracts. These translations are communicated every month to the European Patent Office with a view to updating the MCD data base.

From August there started the activity of translating Utility Models abstracts - achieving in 2010, a number of 25 translated abstracts, corresponding to the number of registered and published utility models.

9.2. Elaboration of Statistic Reports and Synthesis Materials

In 2010, all the statistic reports had as a subject analysis and synthesis materials both in the field of the current activity of OSIM and in the field of international statistic reports, and besides these there were also provided statistic data for EPO and WIPO data bases.

Having in view the strict need of certain data concerning OSIM activity, statistic data were also transmitted during the year to the Government of Romania, Katzarov's Manual - Switzerland, National Statistics Institute and other national and international organizations to which Romania is a party.

The same as each year, there were elaborated the Annual Report of OSIM - 2009 and (monthly, quarterly and half-yearly) statistic reports in respect of all industrial property protection titles applications while highlighting the manner of carrying out the procedures meant for each category separately and establishing the performance level of OSIM.

9.3. Services

Having regard to the importance of industrial property protection within the economy, OSIM is deeply concerned in the promotion of these rights and, to this effect, it developed a system of services providing the public with useful information for correct managerial decisions, processed by OSIM specialists; in this context,

s-au efectuat 118 cercetări privind brevetele de invenție din care 89 au fost executate pentru riscul de contrafacere.

În ceea ce privește cercetările documentare efectuate pentru persoane fizice și juridice în domeniul mărcilor, s-au efectuat 1350 de astfel de cercetări, iar pentru desene sau modele 64. Cercetări documentare efectuate pentru OAPI: în baza art. 39 din Regulamentul mărcii comunitare, până la 31 decembrie 2010, OSIM a efectuat 92 de cercetări documentare.

În cursul anului, au mai fost efectuate următoarele:

- realizarea cercetărilor de mărci pentru proiectul regional CETMOS;
- asigurarea relației cu clienții pentru IP Strategies și Oferta de IP.

O preocupare permanentă a OSIM în domeniul serviciilor a fost adecvarea acestora la nevoile reale ale clienților în utilizarea dreptului de proprietate industrială și ca atare în anul 2010 a continuat colaborarea cu Registrul Național al Comerțului, colaborare care s-a materializat în constituirea, experimentală, a unui "ghişeu unic" la nivelul Municipiului București.

9.4. Publicații

OSIM dispune de o editură proprie (editură autorizată de Ministerul Culturii din anul 1993) care tipărește o serie de publicații oficiale, și anume: Buletinul Oficial de Proprietate Industrială (BOPI) cu cele cinci secțiuni - Invenții cu anexele referitoare la - Anexa 1 - Cereri și Certificate suplimentare de protecție și Modele de utilitate, Mărci și indicații geografice, Desene și modele, Protecția noilor soiuri de plante, Cereri de brevet de invenție europene cu efecte în România, precum și Revista Română de Proprietate Industrială.

Revista Română de Proprietate Industrială conține articole din domeniul protecției proprietății industriale, noutăți din domeniul legislativ, comentarii, exemple de cazuri din cadrul reexaminării și nu, în ultimul rând, un mic caleidoscop. Articolele prezentate în această revistă sunt concepute nu numai de specialiștii OSIM, ci și de specialiști din diferite domenii de activitate ce doresc să pună în evidență scopul protecției PI atât pe plan național, cât și internațional.

În anul 2010, publicațiile oficiului au fost realizate și distribuite în termenele legale. Publicațiile OSIM se distribuie gratuit, în condițiile legii către: Biblioteca Națională și Biblioteca Universitară și, în baza unor convenții de colaborare, la Centrele regionale, Camera de Comerț și Industrie a României, bibliotecile județene partenere.

Publicațiile Oficiului sunt realizate atât în format hârtie, cât și în format electronic și distribuite pe CD sau prin internet.

Politica generală a OSIM în domeniul publicării informațiilor din domeniul propriu de activitate a fost și rămâne permanent orientată spre perfecționarea sistemului de diseminare de informații către mediul socio-economic național și internațional.

În acest sens, prin colaborarea dintre specialiștii IT din OSIM, colegii de la OEB, specialiștii din Editura OSIM și direcția DBI, în anul 2010, pe lângă producția, tradițională deja, pe hârtie și CDROM, s-au făcut importante dezvoltări în domeniul publicării electronice prin implementarea și trecerea în exploatare a serverului de publicare - Publication Server, sistem ce permite beneficiarului final accesul la descrierile cererilor de brevet și descrierilor brevetelor acordate, publicate de

in 2010 there were carried out in this respect 118 patent searches of which 89 were infringement risk searches.

With regard to the searches carried out for natural persons and legal entities in the field of trademarks there were carried out 1350 such searches and for designs 64 searches. The searches carried out for OHIM, based on Art. 39 of the Community Trademark Regulation: OSIM carried out 92 searches by 31 December, 2010.

During 2010 there were also carried out the following:

- performing trademarks searches for the regional project CETMOS;
- ensuring the relationship with customers for IP Strategies and IP Offer.

A permanent concern of OSIM in the field of services was to render such services adequate to the real needs of customers in using IPR and consequently, in 2010, there continued the collaboration with the National Register of Commerce, and this collaboration was materialized in setting up experimentally a "single contact point" at the level of Bucharest Municipality.

9.4. Publications

OSIM has its own Publishing House (authorized by the Ministry of Culture since 1993) which publishes a series of official publications, namely: the Official Industrial Property Bulletin (BOPI) with its five sections - Inventions - with its annexes - Supplementary Protection Applications and Certificates and Utility Models, Trademarks and Geographical Indications, Designs, New Plant Variety Protection, European Patent Applications with effects in Romania, as well as the Romanian Industrial Property Review.

The Romanian Industrial Property Review comprises industrial property protection articles, news in the legislation field, comments, case law of the activity of boards of appeal and, last but not least, a small kaleidoscope section. The articles published in this review are written not only by OSIM specialists, but by specialists in various fields of activity who are interested in pointing out the industrial property protection at the national and international level.

In the year 2010 all publications of the office were issued and distributed within the legal time limits. OSIM publications are distributed free of charge, under the conditions provided for by the law, to the National Library and University Library and, based on some collaboration conventions, to the Regional Centres, Chamber of Commerce and Industry of Romania, the partner county libraries.

OSIM publications are made both in paper format and in electronic format and distributed on CD or by Internet.

The general policy of OSIM in the field of publishing the information in its own field of activity has always been permanently oriented towards improving the information dissemination system to the national and international social-economic environment.

In this context, in 2010, as a result of the collaboration between the IT specialists of OSIM, our colleagues from EPO and the specialists of OSIM Publishing House and Patent Directorate, besides the already traditional production on paper and CD-ROM, important developments have been made in the field of electronic publication by implementing and putting into operation the Publication Server - system which allows the access of the final customer to the specifications of patent

OSIM într-o lună dată. Utilizatorul poate primi aceste documente în format XML, pdf sau vizualiza în *espacenet*. Produsul este realizat de OEB, iar configurarea lui conform cerințelor și specificului Oficiului a fost făcut de echipa mai sus amintită. Publication server este un sistem instalat în mai multe Oficii Naționale, oferind unui sistem de documentare cu grad înalt de standardizare.

Totodată, specialiștii IT și Editura OSIM, în colaborare cu colegii din OEB, au reușit să implementeze produsul MIMOSA on-line, o dezvoltare cu facilități noi pentru utilizatorul final, facilități care îi permit un mai mare grad de integrare cu restul produselor din familia MIMOSA.

În anul 2010, OSIM a continuat procesul de salvare a unor documente unicat din Arhiva OSIM, dosarele unor descrieri de brevet, registre de mărci etc., pentru care s-a continuat efortul de restaurare realizat cu personalul propriu, dar și cu specialiști din afara OSIM. Documentele restaurate sunt scanate și stocate pe serverele interne pentru uzul celor interesați, realizându-se totodată protecția documentelor originale.

În cursul anului 2010, Editura OSIM a participat, împreună cu Serviciul Strategie-Marketing, la o serie de expoziții de carte, dar a și editat și publicat câteva lucrări în domeniul PPI.

Totodată, prin colaborarea dintre serviciul de IT și Editură, s-a reușit organizarea procesului de schimb de informații cu alte instituții în formate nestandard; a fost continuat procesul de susținere cu informații a bazei naționale de date dedicată facilitării combaterii pirateriei și contrafacerii în România. A fost pus la punct mecanismul de schimb de informații cu firme importante specializare în PPI (Thomson - Reuters, CAS etc).

9.5. Relații cu bibliotecile partenere

Unul din canalele de diseminare a informațiilor legate de protecția proprietății industriale este sistemul bibliotecilor publice din România. În anul 2010, OSIM a colaborat cu toate bibliotecile publice ce au semnat Convenția de colaborare și fără a face parte din categoria Bibliotecilor publice, au intrat în parteneriatul cu OSIM și două biblioteci universitare.

În fiecare dintre aceste biblioteci, există un **Punct de informare din domeniul protecției proprietății industriale**, unde au fost expuse afișe, materiale de informare și toate publicațiile editate de OSIM pe care le primesc, în mod continuu, conform Convenției.

Toate bibliotecile partenere, începând cu anul 2009, primesc pe FTP publicațiile editate de OSIM, în format electronic, pe care le stochează pe CD-uri sau DVD-uri - și le pun la dispoziția publicului în sălile de lectură ce sunt dotate cu computere.

Toate bibliotecile partenere au făcut cât mai vizibilă prezența Punctului de informare PI din biblioteca lor prin: anunțuri în presă, prin postarea pe paginile lor de internet a informației cu privire la parteneriat și la publicațiile deținute privitoare la domeniul PI, prin postarea cât mai vizibilă de postere, anunțuri privind parteneriatul cu OSIM.

Responsabilii Punctelor de informare din domeniul PI din cadrul bibliotecilor partenere țin legătura (e-mail, telefon) permanent cu Biblioteca OSIM de unde solicită informații și documente pentru a putea răspunde corect întrebărilor utilizatorilor.

applications and patents published by OSIM in a certain month. The user can receive said documents either in XML or pdf format or can view them directly on *Espacenet*. The product is carried out by EPO and the configuration thereof according to the requirements and specific aspects of the Office was made by the above-mentioned team. Publication Server is a system installed in more national offices conferring a high standardizing degree to a search system.

At the same time, the IT specialists and OSIM Publishing House, in collaboration with colleagues from EPO, succeeded to implement the MIMOSA on-line, a development with new facilities for the final user, facilities that allow it a higher degree of integration with the remainder of the products in MIMOSA family.

In 2010 OSIM continued the process of saving some unique documents existing in OSIM archive, files of patent specifications, trademarks registers etc, for which there was continued the effort of restoration made with the Office staff and also with specialists from outside of OSIM. The restored documents are scanned and stored on internal servers for the use of the persons concerned, while carrying out the protection of original documents.

In 2010 OSIM Publishing House participated, together with the Policy Making-Marketing Division, in a series of book exhibitions, but also edited and published some works in the IP field.

At the same time, by the collaboration between the IT and Publishing House Divisions, the process of exchange of information with other institutions in non-standard format was succeeded and there continued the process of sustaining with information the national data base meant for facilitating the control of piracy and counterfeiting in Romania. There was also perfected the mechanism of information exchange with important companies specialized in IPP (Thomson - Reuters, CAS etc).

9.5. Relations with Partner Libraries

One of the information dissemination channels related to the industrial property protection is the system of public libraries in Romania. In 2010, OSIM collaborated with all the public libraries that signed the Collaboration Convention, and two university libraries, which do not belong to the category of public libraries, joined OSIM partnership.

Each of said libraries has an **Industrial Property Protection Information Point** where there are exhibited posters, information materials and all OSIM publications continuously received by the libraries under the Convention.

Every such partner library has received, starting with 2009, the OSIM publications by FTP, in electronic format, said publications being stored on CD or DVD and made available to the public in the reading halls provided with computers.

All the partner libraries made efforts to render their IP Information Point as visible as possible by: press advertisements, posting the information referring to the partnership and the IP publications on their web-sites, posters and announcements referring to the partnership with OSIM placed in high visibility areas.

The persons responsible of IP Information Points within the partner libraries are permanently in contact (by e-mail or phone) with OSIM Library wherefrom they request information and documents they need to give correct answers to their customers.

Trei dintre bibliotecile partenere OSIM - Cluj, Sibiu, Constanța - au semnat acorduri de cooperare cu OMPI, primind și asigurând accesul la literatura de specialitate oferită de Organizația Mondială, iar Bibliotecile Județene din Râmnicu Vâlcea și Târgoviște, prin intermediul centrelor EuropeDirect 2, au organizat cursuri de vară în domeniul PI, cursuri adresate elevilor de la 9 la 19 ani.

Pe lângă aceste activități, în anul 2010, au fost organizate, în colaborare cu Bibliotecile județene, mai multe seminarii vizând problematica dreptului de proprietate industrială; unul dintre seminariile ce a trezit un interes deosebit este cel legat de protecția soiurilor de plante, prezentarea fiind ținută de specialiștii din cadrul Direcției de Brevete de Invenție.

Rapoartele anuale ale bibliotecilor confirmă, și ele, un interes din ce în ce mai mare al cetățenilor români din cele mai diverse județe, profesii și vârste, pentru cunoașterea domeniului protecției proprietății industriale.

Alte resurse informaționale. Existența marilor colecții de date din literatura de PI accesibile prin internet au făcut ca resursele informaționale tradiționale pe hârtie și mai recent pe CD-DVD să scadă în utilizare.

Colecția Națională de brevete, constituită din documentele de brevet pe hârtie, obținute prin schimburi internaționale încă din 1920, este trecută în prezent în conservare, urmând a intra în patrimoniul Bibliotecii Naționale a României începând cu 2012.

OSIM dispune și de o importantă colecție de CD și DVD obținute și ele prin schimburi internaționale, colecție având, și ea, în prezent, o circulație restrânsă. Și această colecție va fi integrată, în anii următori, în patrimoniul Bibliotecii Naționale.

În anul 2010, a început un amplu proces de constituire a bazei de date a dosarelor electronice. Scopul proiectului este acela de a reduce riscurile de distrugere ale hârtiei legate de accesul direct al utilizatorilor la dosarele pe hârtie dar, în același timp, și reducerea timpului de acces la aceste documente, precum și reducerea spațiului ocupat de acestea în clădirea OSIM. Programul este coordonat de către șeful serviciului Arhivă - Bibliotecă - Colecție Națională.

Three of OSIM partner libraries - Cluj, Sibiu, Constanța - signed cooperation agreements with WIPO, receiving and ensuring access to specialized literature offered by the World Organization, and the county libraries from Râmnicu Vâlcea and Târgoviște, by means of EuropeDirect 2 centres, organized summer courses in the IP field, courses addressed to pupils from 9 to 19 years of age.

Besides these activities, in 2010 there were organized, in collaboration with county libraries, several seminars aiming at the industrial property right problems, one of the seminars that raised a special interest is that related to the plant variety protection, the lecture being made by the specialists within the Patent Directorate.

The annual reports of the libraries also confirm a higher and higher interest of the Romanian citizens from various counties, of different professions and ages for knowing the industrial property protection field.

Other information resources. The existence of great data collections in the IP literature available through the Internet have made the traditional information resources on paper and, more recently, on CD-DVDs become less used.

The National Patent Collection, consisting of patent documents on paper obtained by international exchanges from 1920, is at present under conservation and it follows to enter in the patrimony of the National Library of Romania starting with 2012.

OSIM also has an important collection of CDs and DVDs also obtained from international exchanges, the collection having at present a restricted circulation. This collection will be also integrated in the following years in the patrimony of the National Library.

In 2010 there started an ample process of constituting the data base of electronic files. The purpose of the project is to lower the paper destruction hazard related to the direct access of users to the files on paper but, at the same time, to lower the time for access to these documents as well as to reduce the space occupied by them in the OSIM building. The programme is coordinated by the head of the Archive - Library - National Collection Division.

10

Activitatea economică *Economic Activity*

Bugetul de venituri și cheltuieli a fost aprobat de către ordonatorul principal de credite și de Ministrul de Finanțe, și a fost publicat în Buletinul Oficial al României.

Veniturile realizate de OSIM în anul 2010 au fost de 34916921,71 lei, din care cele mai mari venituri sunt reprezentate de valoarea acoperită pentru mărci și invenții.

The income and expenditure budget of OSIM was approved by the main credit release authority and the Ministry of Public Finances and was published in the Official Gazette of Romania.

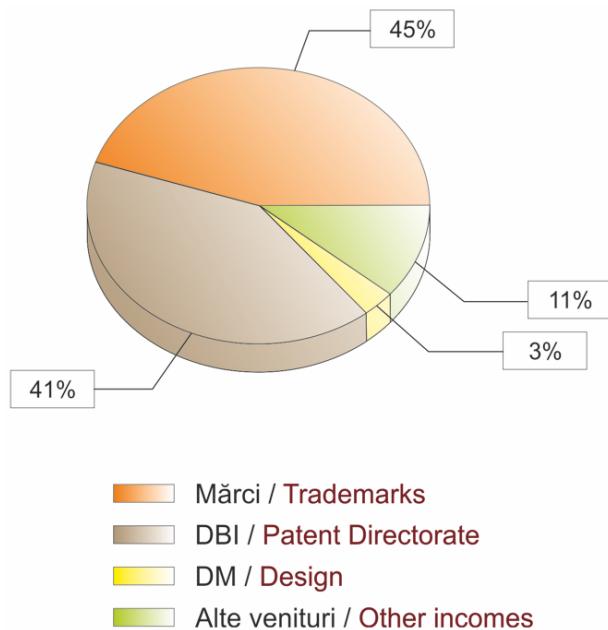
The income of OSIM amounted in 2010 to 34916921.71 lei, of which, the major value is covered by trademarks and inventions.

Venituri - anul 2010

Income - year 2010

Denumire indicator / Indicator	Valoare încasări (lei) / Amount of returns (lei)
Brevete / Inventions	1516018484
Modele de utilitate / Utility models	6867168
Soiuri / Plant varieties	3615992
TPS / TPS	439200
Total DBI / Total Patent Directorate	1526940844
Mărci și indicații geografice / Trademarks and geographical indications	1641699977
Desene sau modele / Designs	105299456
Soluții contestații / Settling of appeals	20635189
Cercetare/Servicii în domeniul PI / Search/IP services	71848638
Cursuri de PI / IP courses	6820000
Alte venituri / Other incomes	308236963
Total venituri / Total income	3491692171





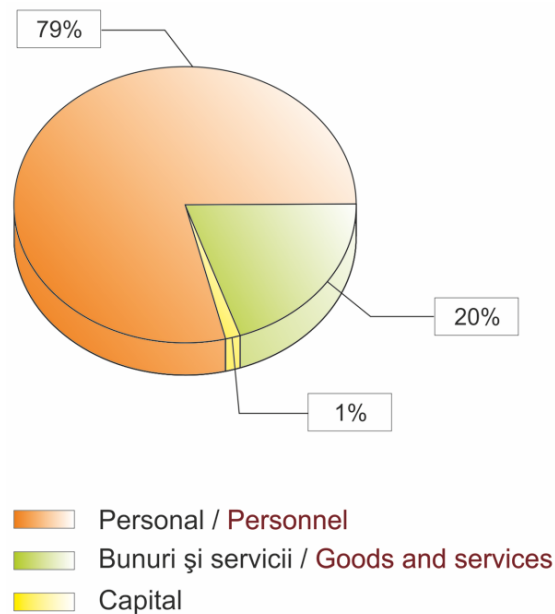
Cheltuielile au fost bine repartizate și la sfârșitul anului valoarea înregistrată a fost de 21330522,62 lei. Cheltuielile au cuprins, cu precădere, cheltuielile de personal și cheltuielile privind bunurile și serviciile în valoare de 18906765,89 lei.

Cheltuieli - anul 2010

The expenditures were well distributed and at the end of the year the recorded value was 21330522.62 lei. The expenditures comprised predominantly the personnel expenditures and expenditures relating to goods and services in an amount of 18906765.89 lei.

Expenditures - year 2010

Denumire indicator / Indicator	Valoare plăți (lei) / Amount of payments (lei)
- cheltuieli de personal / - personnel costs	1474572163
- bunuri și servicii / - goods and services	416104426
- cheltuieli de capital / - capital expenditures	28578881
- transferuri curente în străinătate / - current transfers abroad	213796792
Total cheltuieli / Total expenditures	2133052262



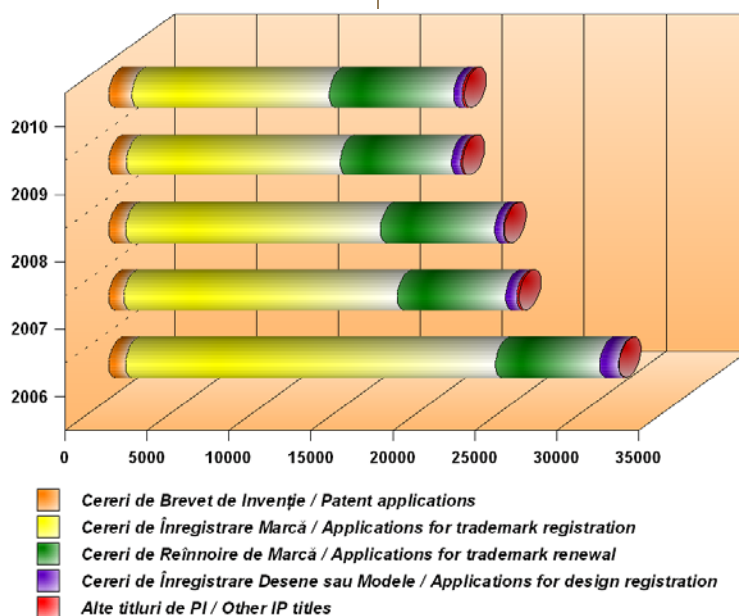
11

Statistică (Anexă)

Statistics (Annex)

Tabelul nr. 1 CERERI DE TITLURI DE PROTECȚIE - TOTAL
Table No. 1 APPLICATIONS FOR PROTECTION TITLES - TOTAL

	2006	2007	2008	2009	2010
1. Cereri de brevet de invenție <i>Patent applications</i>	1027	926	1031	1091	1418
2. Cereri de de brevet pentru soiuri de plante <i>Variety patent applications</i>	32	36	29	11	54
3. Cereri de înregistrare pentru topografii produse semiconductoare <i>Applications for registration of topographies of semiconductor products</i>	1	0	0	2	6
4. Cereri pentru certificat suplimentar de protecție <i>Applications for supplementary protection certificate</i>	-	101	25	15	21
5. Cereri de model de utilitate <i>Utility model applications</i>	-	-	19	80	73
6. Cereri de înregistrare marcă <i>Applications for trademark registration</i>	22570	16685	15541	13030	12033
7. Cereri de reînnoire de marcă <i>Applications for trademark renewal</i>	6348	6602	6971	6796	7597
8. Cereri de înregistrare indicații geografice <i>Applications for registration of geographical indications</i>	1	0	0	0	0
9. Cereri de înregistrare desene sau modele <i>Applications for design registration</i>	1151	684	522	565	500
TOTAL	31130	25034	24138	21590	21702



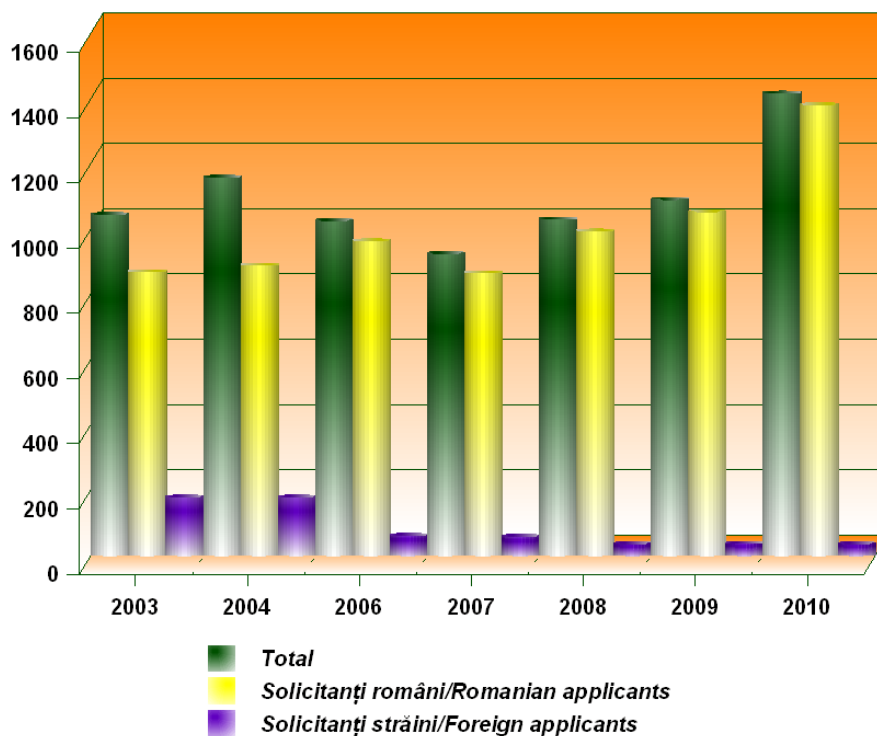
Graficul nr. 1

Graphic No. 1

Tabelul nr. 2 Brevet de invenție
Table No. 2 Patents

	2006	2007	2008	2009	2010
1. Înregistrări cereri de brevet - total Filed patent applications - total	1027	926	1031	1091	1418
din care: of which:					
- solicitanți români Romanian applicants	965	867	995	1054	1382
- solicitanți străini - total foreign applicants - total	62	59	36	37	36
din care: of which:					
- pe cale națională by national route	27	35	24	24	22
- pe cale internațională (PCT) by international route (PCT)	35	24	12	13	14
2. Brevete acordate* - total - din care: Granted patents* - total - of which:	787	684	699	681	447
- publicate published	787	315	689	646	447
3. Brevete eliberate - total Issued patents - total	502	683	751	688	461
4. Duplicate brevete de invenție Patent duplicates	944	1182	1063	1676	1352
5. Certificate de recunoaștere a brevetului european eliberate Issued certificates of recognition of European patent	1329	779	1404	2274	1308
* hotărâri de acordare / *decisions to grant					

CBI ÎNREGISTRATE / PA REGISTERED



Graficul nr. 2

Graphic No. 2

Tabelul nr. 3 Brevete europene
Table No. 3 European patents

	2006	2007	2008	2009	2010
1. Brevete europene validate în România European patents validated in Romania	1252	1591	1943	1940	2036

Tabelul nr. 4 Brevete pentru soiuri de plante
Table No. 4 Variety patents

	2006	2007	2008	2009	2010
1. Cereri de de brevet pentru soiuri de plante - total Variety patent applications - total	32	36	29	11	54
din care: of which:					
- solicitanți români Romanian applicants	31	36	26	11	54
- solicitanți străini - total foreign applicants - total	1	0	3	0	0
2. Certificate eliberate - total Issued certificates - total	20	7	7	55	33

Tabelul nr. 5 Certificat suplimentar de protecție
Table No. 5 Supplementary protection certificate

	2006	2007	2008	2009	2010
1. Cereri pentru certificat suplimentar de protecție Applications for supplementary protection certificate	-	101	25	15	21
2. Certificate eliberate* - total Issued certificates* - total	-	-	9	19	11
* din 2007 / *from 2007					

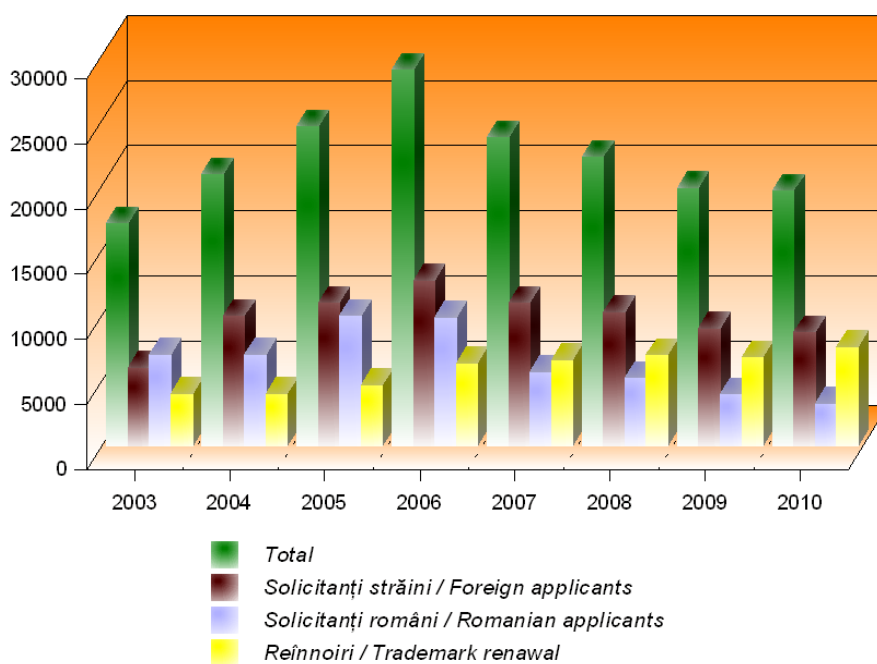
Tabelul nr. 6 Modele de utilitate
Table No. 6 Utility models

	2006	2007	2008	2009	2010
1. Cereri de model de utilitate - total Utility model applications - total	-	-	19	80	73
din care: of which:					
- solicitanți români Romanian applicants	-	-	15	74	61
- solicitanți străini - total foreign applicants - total	-	-	4	6	12
2. Certificate eliberate - total Issued certificates - total	-	-	-	6	25

Tabelul nr. 7 Mărci, reînnoiri și indicații geografice
Table No. 7 Trademarks, renewals and geographical indications

	2006	2007	2008	2009	2010
1. Cereri de înregistrare marcă - total Applications for trademark registration - total	22570	16685	15541	13030	12033
din care: of which:					
- solicitanți români Romanian applicants	12720	10988	10316	9049	8753
- solicitanți străini - total foreign applicants - total	9850	5697	5225	3981	3280
din care: of which:					
- pe cale națională by national route	1762	883	823	653	679
- pe cale internațională (Madrid) by international route (Madrid)	8088	4814	4402	3328	2601
2. Reînnoiri - total Renewals - total	6348	6602	6971	6796	7597
din care: of which:					
- pe cale națională by national route	1253	1673	1729	1504	1684
- pe cale internațională (Madrid) by international route (Madrid)	5095	4929	5242	5292	5913
3. Certificate eliberate - total Issued certificates - total	6861	7853	10364	7976	5487
4. Cereri de înregistrare indicații geografice Applications for registration of geographical indications	1	0	0	0	0

CERERI DE ÎNREGISTRARE A MĂRCILOR
TRADEMARK REGISTRATION APPLICATIONS



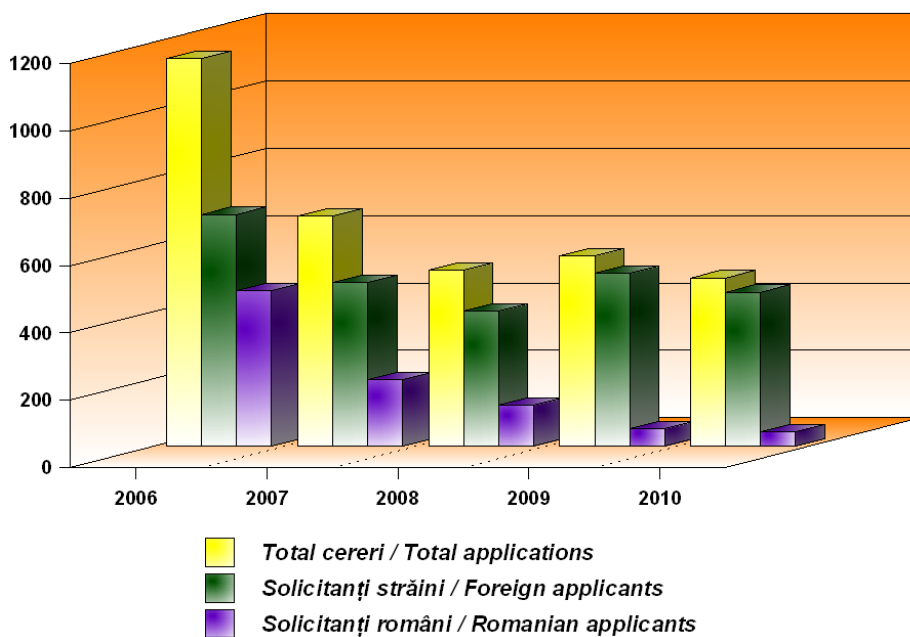
Graficul nr. 3

Graphic No. 3

Tabelul nr. 8 Desene sau modele
Table No. 8 Designs

	2006	2007	2008	2009	2010
1. Cereri de înregistrare D.M. - total Applications for design registration - total	1151	684	522	565	500
din care: of which:					
- solicitanți români Romanian applicants	688	486	401	513	458
- solicitanți străini - total foreign applicants - total	463	198	121	52	42
din care: of which:					
- pe cale națională by national route	73	14	30	9	4
- pe cale internațională (Haga) by international route (the Hague)	390	184	91	43	38
2. Certificate eliberate - total Issued certificates - total	894	810	929	675	721

CERERI DESENE ȘI MODELE
DESIGN REGISTRATION APPLICATIONS



Graficul nr. 4

Graphic No. 4

Tabelul nr. 9 Desene sau modele conținute în cererile de înregistrare desene sau modele
 Table No. 9 Designs contained in applications for design registration

	2006	2007	2008	2009	2009
Solicitanți români Romanian applicants	2216	1725	1172	1665	1302
Solicitanți străini - total - din care: foreign applicants - total - of which:	2027	1147	559	298	135
- cereri pe cale națională applications by national route	180	141	102	21	6
- cereri pe cale internațională applications by international route	1847	1006	457	277	129
Total	4243	2872	1731	1963	1437

Tabelul nr. 10 Cereri de brevet de invenție repartizate pe categorii de solicitanți
 Table No. 10 Patent applications arranged by categories of applicants

Categorii de solicitanți Category of applicants	2006	2007	2008	2009	2010
Persoane fizice Natural persons	483	499	465	535	567
Companii Companies	146	113	123	155	168
Institute de cercetare Research institutes	127	116	207	218	292
Institute de învățământ Education institutions	48	91	179	137	354
Alte categorii Other categories	10	8	20	9	1
Solicitanți români Romanian applicants	814	827	994	1054	1382

Tabelul nr. 11 Cereri de brevet de invenție repartizate pe unități administrative
Table No. 11 Patent applications arranged by administrative units

Unități administrative Administrative units	Cod	2006	2007	2008	2009	2010
BUCUREȘTI	B	282	251	338	392	474
ALBA	AB	11	13	5	11	8
ARAD	AR	14	9	5	8	6
ARGEȘ	AG	11	12	14	17	10
BACĂU	BC	27	21	21	27	25
BIHOR	BH	13	11	12	13	18
BISTRIȚA NĂSĂUD	BN	9	12	9	7	7
BOTOȘANI	BT	8	7	7	6	16
BRAȘOV	BV	16	18	49	28	33
BRĂILA	BR	2	3	6	8	4
BUZĂU	BZ	18	9	5	3	7
CARAȘ SEVERIN	CS	1	0	3	3	1
CĂLĂRAȘI	CL	7	2	2	0	4
CLUJ	CJ	32	35	41	46	85
CONSTANȚA	CT	15	20	11	15	22
COVASNA	CV	2	2	1	0	1
DÂMBOVIȚA	DB	4	5	9	5	15
DOLJ	DJ	16	27	20	22	28
GALAȚI	GL	21	32	16	31	35
GIURGIU	GR	3	5	3	2	1
GORJ	GJ	9	11	19	12	21
HARGHITA	HR	1	1	1	7	3
HUNEDOARA	HD	5	13	6	8	6
IALOMIȚA	IL	2	3	4	4	3
IAȘI	IS	77	70	104	100	110
ILFOV	IF	21	14	36	34	74
MARAMUREȘ	MM	27	18	17	25	30
MEHEDINȚI	MH	1	1	3	1	5
MUREȘ	MS	15	15	16	8	17
NEAMȚ	NT	30	22	15	12	19
OLT	OT	2	3	3	11	2
PRAHOVA	PH	28	21	20	16	32
SATU MARE	SM	1	1	5	3	1
SĂLAJ	SJ	2	0	5	3	0
SIBIU	SB	10	9	15	15	10
SUCEAVA	SV	12	53	76	59	146
TELEORMAN	TR	0	4	3	7	2
TIMIȘ	TM	32	45	31	38	79
TULCEA	TL	5	3	4	0	0
VÂLCEA	VL	11	12	12	14	12
VASLUI	VS	7	8	14	27	4
VRANCEA	VN	4	6	8	6	6

Tabelul nr. 12 Cereri de înregistrare de marcă repartizate pe unități administrative
 Table No. 12 Applications for trademark registration arranged by administrative units

Unități administrative Administrative units	Cod	2006	2007	2008	2009	2010
BUCUREȘTI	B	6160	5382	5162	4402	4498
ALBA	AB	124	120	66	116	113
ARAD	AR	178	109	72	44	66
ARGEȘ	AG	119	130	109	97	175
BACĂU	BC	192	212	189	109	111
BIHOR	BH	310	199	140	155	131
BISTRIȚA NĂSĂUD	BN	87	59	51	34	54
BOTOȘANI	BT	49	51	42	33	16
BRAȘOV	BV	606	321	367	277	261
BRĂILA	BR	64	41	77	50	69
BUZĂU	BZ	131	90	67	55	63
CARAȘ SEVERIN	CS	25	29	28	18	26
CĂLĂRAȘI	CL	39	33	29	23	29
CLUJ	CJ	441	475	513	452	292
CONSTANȚA	CT	416	319	296	263	261
COVASNA	CV	112	74	76	69	45
DÂMBOVIȚA	DB	47	37	36	48	59
DOLJ	DJ	153	138	149	145	104
GALAȚI	GL	277	236	254	217	147
GIURGIU	GR	44	46	28	32	50
GORJ	GJ	31	19	28	27	13
HARGHITA	HR	95	145	99	88	74
HUNEDOARA	HD	120	52	62	55	64
IALOMIȚA	IL	44	26	21	46	36
IAȘI	IS	363	297	346	257	237
ILFOV	IF	483	529	455	517	475
MARAMUREȘ	MM	165	153	124	132	104
MEHEDINȚI	MH	22	9	15	21	33
MUREȘ	MS	233	152	172	129	126
NEAMȚ	NT	150	129	150	80	80
OLT	OT	29	20	30	31	33
PRAHOVA	PH	275	349	264	231	195
SATU MARE	SM	85	149	66	97	46
SĂLAJ	SJ	13	13	24	14	15
SIBIU	SB	151	122	91	111	152
SUCEAVA	SV	183	105	114	68	74
TELEORMAN	TR	14	17	18	27	41
TIMIȘ	TM	331	315	282	268	205
TULCEA	TL	64	66	37	27	25
VÂLCEA	VL	106	95	58	63	69
VASLUI	VS	59	31	44	33	27
VRANCEA	VN	130	94	65	88	59

Tabelul nr. 13 Cereri de înregistrare desene sau modele repartizate pe unități administrative
 Table No.13 Applications for design registration arranged by administrative units

Unități administrative Administrative units	Cod	2006	2007	2008	2009	2010
BUCUREȘTI	B	214	151	105	126	134
ALBA	AB	19	2	2	4	6
ARAD	AR	13	16	8	13	11
ARGEȘ	AG	14	9	16	5	13
BACĂU	BC	8	8	13	9	8
BIHOR	BH	15	5	4	23	11
BISTRIȚA NĂSĂUD	BN	5	3	7	4	4
BOTOȘANI	BT	23	28	3	3	1
BRAȘOV	BV	15	0	13	5	28
BRĂILA	BR	4	3	1	4	7
BUZĂU	BZ	19	6	11	8	10
CARAȘ SEVERIN	CS	1	0	2	4	0
CĂLĂRAȘI	CL	0	0	1	4	1
CLUJ	CJ	37	32	21	20	11
CONSTANȚA	CT	19	2	14	79	56
COVASNA	CV	7	5	6	6	0
DÂMBOVIȚA	DB	1	5	5	4	5
DOLJ	DJ	15	13	13	23	11
GALAȚI	GL	13	11	11	25	5
GIURGIU	GR	9	6	4	2	1
GORJ	GJ	3	0	0	2	0
HARGHITA	HR	21	21	19	15	9
HUNEDOARA	HD	10	21	13	7	22
IALOMIȚA	IL	5	1	2	5	10
IAȘI	IS	19	11	9	5	6
ILFOV	IF	36	22	24	40	31
MARAMUREȘ	MM	6	6	8	11	10
MEHEDINȚI	MH	0	0	1	1	0
MUREȘ	MS	14	19	9	10	7
NEAMȚ	NT	13	17	9	8	7
OLT	OT	0	3	0	2	0
PRAHOVA	PH	13	19	9	5	5
SATU MARE	SM	7	5	9	2	5
SĂLAJ	SJ	9	8	2	5	0
SIBIU	SB	10	6	8	10	4
SUCEAVA	SV	34	4	1	2	2
TELEORMAN	TR	1	0	0	0	0
TIMIȘ	TM	19	7	8	9	5
TULCEA	TL	0	1	1	0	1
VÂLCEA	VL	7	5	2	2	3
VASLUI	VS	1	1	2	0	5
VRANCEA	VN	9	4	5	1	3

Tabelul nr. 14 CENTRE REGIONALE - Cereri repartizate pe unități administrative
Table No. 14 REGIONAL CENTRES - Applications arranged by administrative units

Unități administrative Administrative units	Cod	2006			2007			2008			2009			2010		
		CBI	CIM	CID	CBI	CIM	CID	CBI	CIM	CID	CBI	CIM	CID	CBI	CIM	CID
BACĂU	BC	27	192	8	21	212	8	21	189	13	27	109	9	25	111	8
BIHOR	BH	13	310	15	11	199	5	12	140	4	13	155	23	18	131	11
BISTRIȚA NĂSĂUD	BN	9	87	5	12	59	3	9	51	7	7	34	4	7	54	4
BRAȘOV	BV	16	606	15	18	321	0	49	367	13	28	277	5	33	261	28
BRĂILA	BR	2	64	4	3	41	3	6	77	1	8	50	4	4	69	7
CLUJ	CJ	32	441	37	35	475	32	41	513	21	46	452	20	85	292	11
CONSTANȚA	CT	15	416	19	20	319	2	11	296	14	15	263	79	22	261	56
COVASNA	CV	2	112	7	2	74	5	1	76	6	0	69	6	1	45	0
DOLJ	DJ	16	153	15	27	138	13	20	149	13	22	145	23	28	104	11
GALAȚI	GL	21	277	13	32	236	11	16	254	11	31	217	25	31	147	5
HARGHITA	HR	1	95	21	1	145	21	1	99	19	7	88	15	3	74	9
IAȘI	IS	77	363	19	70	297	11	104	346	9	100	157	5	110	237	6
MARAMUREȘ	MM	27	165	6	18	153	6	17	124	8	25	132	11	30	104	10
MUREȘ	MS	15	233	14	15	152	19	16	172	9	8	129	10	17	126	7
SIBIU	SB	10	151	10	9	122	6	15	91	8	15	111	10	10	152	4
SUCEAVA	SV	12	183	34	53	105	4	76	114	1	59	68	2	146	74	2
TIMIȘ	TM	32	331	19	45	315	7	31	282	8	38	268	9	79	205	5
Total unități administrative cu CR Total number of administrative units with RC		327	4179	261	392	3363	156	446	3340	165	449	2724	260	649	2447	184
Total unități administrative fără CR Total number of administrative units without RC		205	2381	213	184	2243	179	209	1814	131	213	1923	127	259	1808	140
București		282	6160	214	251	5382	151	338	5162	105	392	4402	126	474	4498	134
Total		814	12720	688	827	10988	486	993	10316	401	1054	9049	513	1382	8753	458

Unde:

CR - Centru regional;
CBI - Cerere de brevet de invenție;
CIM - Cerere de înregistrare de marcă;
CID - Cerere de înregistrare desene sau modele

Where:

RC - Regional centre;
CBI - Patent application;
CIM - Trademark registration application;
CID - Design registration application

Tabelul nr. 15 EXAMINARE CERERI - TOTAL
Table No. 15 EXAMINATION OF APPLICATIONS - TOTAL

	2006	2007	2008	2009	2010
1. Cereri de brevet de invenție examinate - total Examined patent applications - total	1694	1254	1351	1225	820
din care: of which:					
- Examinare cereri de brevet de invenție - în examinare preliminară Examination of patent applications - preliminary examination	344	138	285	305	163
- Examinare cereri de brevet de invenție - în examinare de fond Examination of patent applications - substantive examination	1350	1116	1066	920	657
2. Examinare cereri de brevet pentru soiuri de plante Examination of applications for variety patents	22	27	36	37	31
3. Examinare cereri de înregistrare pentru TPS* Examination of applications for registration of TSP*	2	0	0	2	2
4. Examinare cereri pentru certificat suplimentar de protecție Examination of applications for supplementary protection certificate	-	58	25	28	25
5. Înregistrări modele de utilitate Utility model registration	-	-	0	13	32
6. Examinare cereri de înregistrare marcă Examination of applications for trademark registration	17741	21235	19196	15770	13669
7. Examinare cereri reînnoire marcă Examination of applications for trademark renewal	1230	1479	1965	1565	2077
8. Examinare cereri de înregistrare desene sau modele Examination of applications for design registration	1772	1682	1217	1058	979
Total cereri examinate - OSIM Total number of examined applications - OSIM	22461	25735	23790	19698	17635
* TPS topografii produse semiconductoare/ * TSP - Topographies of semiconductor products					

Tabelul nr. 16 Examinare în fond cereri de brevet de invenție
Table No. 16 Substantive examination of patent applications

	2006	2007	2008	2009	2010
a. Examine - total Examination - total number	1374	1116	1066	920	657
din care: of which:					
- românești (RO) Romanian (RO)	805	868	902	811	590
- străine foreign	569	248	164	109	67
din care: of which:					
- pe cale națională by national route	179	32	46	25	16
- pe cale PCT by PCT route	390	216	118	84	51
	2006	2007	2008	2009	2010
b. Examine soluții - total Examination decisions - total number	1374	1116	1066	920	657
din care: of which:					
- brevete acordate granted patents	772	684	699	681	447
- CBI respinse în examinare applications rejected upon examination	557	414	359	234	197
- CBI retrase în examinare applications withdrawn upon examination	45	18	8	5	13

Tabelul nr. 17 Examinare cereri de brevet pentru soiuri de plante
Table No. 17 Examination of applications for variety patents

	2006	2007	2008	2009	2010
Examine - total Examination - total number	22	27	36	37	31
din care: of which:					
- acordări brevet granted patents	22	27	35	30	27
- cereri respinse rejected applications	0	0	1	7	4

Tabelul nr. 18 Examinare în fond cereri pentru CSP
Table No. 18 Substantive examination of applications for SPC

	2007	2008	2009	2010
Examine - total Examination - total number	58	25	28	21
din care: of which:				
- acordate granted	-	14	18	21
- respinse rejected	-	11	9	-
- retrase withdrawn	-	0	1	-

Tabelul nr. 19 Examinare cereri de înregistrare de marcă
Table No. 19. Examination of applications for trademark registration

	2006	2007	2008	2009	2010
Examine - total Examination - total number	17741	21235	19196	15770	13669
din care: of which:					
a. Examinări cereri pe cale națională - total Examination of applications by national route - total	12395	15805	13741	11403	7869
din care: of which:					
- înregistrări registered	7958	10816	9282	7475	6174
- respingeri refused	4283	4236	4080	3244	1159
- radieri cancelled	154	753	379	684	536
b. Examinări cereri pe cale internațională - total Examination of applications by international route - total	5346	5430	5455	4367	5800
din care: of which:					
- înregistrări registered	4596	4976	5053	3823	4789
- respingeri refused	743	411	402	544	1011
- radieri cancelled	7	43	0	0	0

Tabelul nr. 20 Examinare cereri de reînnoiri de marcă
Table No. 20 Examination of applications for trademark renewal

	2006	2007	2008	2009	2010
Examinări cereri reînnoiri (naționale) - total Examination of applications for renewal (national) - total number	1230	1474	1965	1565	2077
din care: of which:					
- înregistrări registered	1230	1474	1965	1565	2077
- respingeri refused	0	0	0	0	0
- radieri cancelled	0	0	0	0	0

Tabelul nr. 21 Examinare cereri de înregistrare desene sau modele
Table No. 21 Examination of applications for design registration

	2006	2007	2008	2009	2010
Cereri examinate - total Examined applications - total number	1772	1682	1217	1058	979
din care: of which:					
a - Examinare preliminară - total Preliminary examination - total number	648	561	427	526	460
b - Examinare în fond - total - din care: Substantive examination - total number - of which:	1124	1121	790	532	519
- pe cale națională - total by national route - total	760	789	702	464	469
din care: of which:					
- admise la protecție admitted for protection	543	640	628	423	435
- respinse la protecție din fond protection refused upon substantive examination	216	148	73	40	33
- renunțare renunciation	1	1	1	1	1
- pe cale internațională - total by international route - total	364	332	88	68	50
din care: of which:					
- admise la protecție admitted for protection	363	332	88	68	50
- respinse la protecție protection refused	1	0	0	0	0
- renunțare renunciation	0	0	0	0	0

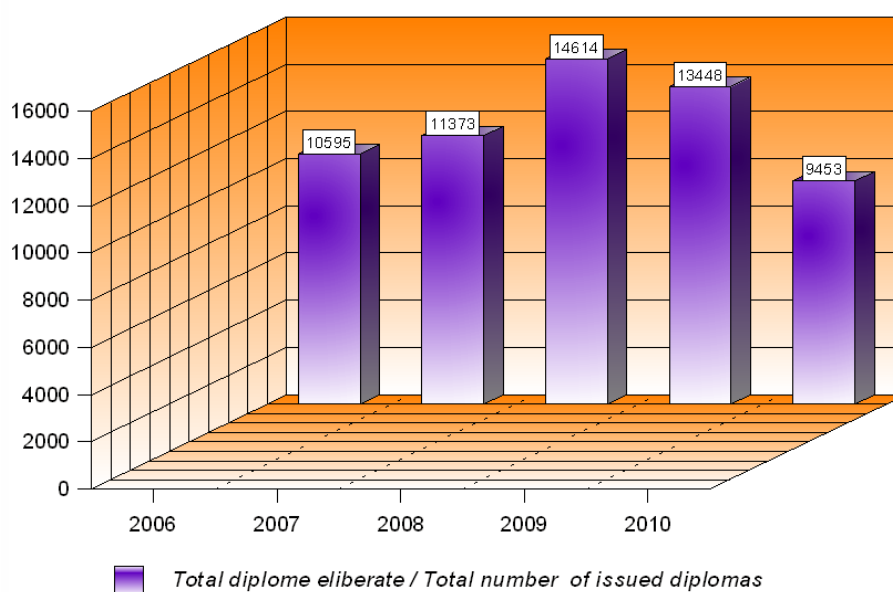
Tabelul nr. 22 ELIBERĂRI ACTE DE PROTECȚIE - TOTAL
Table No. 22 ISSUANCE OF PROTECTION DOCUMENTS - TOTAL

	2006	2007	2008	2009	2010
1. Brevete de invenție Patents	502	683	751	688	461
2. Duplicat brevet de invenție Patent duplicates	944	1182	1063	1676	1352
3. Certificate de prioritate Priority certificates	45	56	54	77	51
4. Brevete pentru soiuri de plante Variety patents	20	7	34	55	33
5. Duplicat brevete pentru soiuri de plante* Variety patent duplicates*	-	-	6	-	-
6. Certificate de înregistrare pentru TPS Registration certificates for TSP	-	2	-	2	4
7. Certificate suplimentare de protecție Supplementary protection certificates	-	1	9	19	11
8. Certificate de model de utilitate Utility model certificates	-	-	-	6	25
9. Certificate de validare a brevetului european Validation certificates for European patents	1329	779	1404	2274	1308
10. Certificare de înregistrare marcă Trademark registration certificates	6861	7853	10364	7976	5487
11. Certificate de înregistrare desene sau modele Design registration certificates	894	810	929	675	721
TOTAL	10595	11373	14614	13448	9453
<i>* la cerere/ * upon request</i>					

Unde: TPS - Topografii produse semiconductoare

Where: TSP - Topographies of semiconductor products

ELIBERARE ACTE DE PROTECȚIE
ISSUANCE OF THE PROTECTION DOCUMENTS



Graficul nr. 5

Graphic. No. 5

Tabelul nr. 23 Brevete de invenție eliberate repartizate pe categorii de titulari
Table No. 23 Issued patents arranged by categories of owners

Categorii de titulari Category of owners	2006	2007	2008	2009	2010
Persoane fizice Natural persons	194	224	300	263	170
Companii Companies	99	141	118	123	74
Institute de cercetare Research institutes	64	91	114	174	85
Institute de învățământ Education institutions	20	3	11	59	87
Alte categorii Other categories	46	23	1	1	4
Titulari români Romanian owners	423	482	544	620	420

Tabelul nr. 24 Brevete de invenție eliberate repartizate pe unități administrative
Table No. 24 Issued patents arranged by administrative units

Unități administrative Administrative units	Cod	2006	2007	2008	2009	2010
BUCUREȘTI	B	144	197	221	261	155
ALBA	AB	4	4	5	9	3
ARAD	AR	1	0	9	3	1
ARGEȘ	AG	8	11	11	9	7
BACĂU	BC	9	7	9	14	21
BIHOR	BH	8	2	13	6	7
BISTRITA NĂSĂUD	BN	3	3	7	9	4
BOTOȘANI	BT	2	0	0	1	1
BRAȘOV	BV	15	10	11	8	9
BRĂILA	BR	2	2	1	1	0
BUZĂU	BZ	11	4	12	7	6
CARAȘ SEVERIN	CS	1	1	4	0	1
CĂLĂRAȘ	CL	7	9	6	2	0
CLUJ	CJ	16	15	28	33	24
CONSTANȚA	CT	9	16	14	15	13
COVASNA	CV	1	1	0	0	1
DÂMBOVIȚA	DB	1	2	12	4	4
DOLJ	DJ	5	32	17	14	7
GALAȚI	GL	5	7	11	10	6
GIURGIU	GR	3	3	2	5	1
GORJ	GL	3	3	6	8	4
HARGHITA	HR	2	0	1	2	1
HUNEDOARA	HD	8	8	5	7	0
IALOMIȚA	IL	2	5	4	4	0
IAȘI	IS	13	32	33	40	31

<i>Unități administrative</i> <i>Administrative units</i>	<i>Cod</i>	<i>2006</i>	<i>2007</i>	<i>2008</i>	<i>2009</i>	<i>2010</i>
ILFOV	IF	6	8	15	16	11
MARAMUREȘ	MM	3	3	7	11	4
MEHEDINȚI	MH	2	1	3	1	1
MUREȘ	MS	5	9	2	13	10
NEAMȚ	NT	5	10	5	13	9
OLT	OT	2	4	1	3	1
PRAHOVA	PH	26	34	31	24	5
SATU MARE	SM	1	0	1	0	2
SĂLAJ	SJ	0	0	3	2	0
SIBIU	SB	3	5	7	4	3
SUCEAVA	SV	4	2	9	33	38
TELEORMAN	TR	2	1	3	0	1
TIMIȘ	TM	13	21	6	11	21
TULCEA	TL	0	2	0	2	0
VÂLCEA	VL	14	5	5	14	5
VASLUI	VS	0	0	1	1	2
VRANCEA	VN	0	3	3	0	0

Tabelul nr. 25 Brevete de invenție eliberate repartizate după țara de rezidență a titularului
Table No. 25 Issued patents arranged according to the owner's country of residence

<i>Țară titular</i> <i>Owner's country</i>	<i>Cod</i>	<i>2006</i>			<i>2007</i>			<i>2008</i>			<i>2009</i>			<i>2010</i>		
		<i>Total</i>	<i>N</i>	<i>PCT</i>	<i>Total</i>	<i>N</i>	<i>PCT</i>	<i>Total</i>	<i>N</i>	<i>PCT</i>	<i>Total</i>	<i>N</i>	<i>PCT</i>	<i>Total</i>	<i>N</i>	<i>PCT</i>
SUA USA	US	46	7	39	67	7	60	72	10	62	22	7	15	14	3	11
Germania Germany	DE	16	7	9	32	15	17	21	6	15	12	2	10	6	3	3
Elveția Switzerland	CH	4	1	3	6	2	4	18	2	16	4	1	3	5	2	3
Austria Austria	AT	4	0	4	1	1	0	2	1	1	1	1	0	2	1	1
Israel Israel	IL	8	0	8	1	0	1	0	0	0	2	1	1	2	0	2
Italia Italy	IT	8	1	7	8	2	6	3	1	2	2	1	1	2	1	1
Olanda Netherlands	NL	3	0	3	8	1	7	16	0	16	2	1	1	2	1	1
Ungaria Hungary	HU	4	1	3	1	0	1	7	3	4	0	0	0	2	1	1
Franța France	FR	9	1	8	15	7	8	12	1	11	2	1	1	1	0	1
Japonia Japan	JP	5	0	5	10	2	8	9	2	7	7	1	6	1	0	1
Canada Canada	CA	1	0	1	4	0	4	6	1	5	3	0	3	1	0	1
Finlanda Finland	FI	3	0	3	6	1	5	5	2	3	2	0	2	1	0	1
India India	IN	1	0	1	0	0	0	3	0	3	0	0	0	1	0	1
Bermude Bermuda	BM	1	0	1	2	0	2	1	0	1	0	0	0	1	1	0
Altele Other		12	2	10	36	7	29	23	3	20	9	2	7	0	0	0
Total		133	20	113	201	45	156	207	33	174	68	18	50	41	13	28

REEXAMINARE
APPEAL

Tabelul nr. 26 Contestații înregistrate la Comisia de reexaminare invenții
Table No. 26 Appeals lodged with the Invention Board of Appeal

	2006	2007	2008	2009	2010*
Contestații nesoluționate din anii precedenți Appeals remained unsettled from the preceding years	3	4	10	11	14
Contestații înregistrate în anul curent Appeals lodged in the current year	23	25	26	33	34
Soluționate - total - din care: Settled - total number - of which	22	19	25	31	39
- soluționate din anul precedent from the previous year	3	4	9	11	14
- soluționate din anul curent from the current year	19	15	16	20	25
- soluții - total decisions - total	22	19	25	31	39
- admise admitted	9	3	9	9	16
- respinse rejected	113	16	16	21	23
- alte soluții other solutions	0	0	0	1	0
Contestații de soluționat în anii următori Appeals to be settled next year	4	10	11	13	9

* Notă:

Contestații invenții - total - 34 - din care:
22 contestații,
6 revocări și
6 certificate suplimentare de protecție

* Note:

Appeals - inventions - total number - 34 - of which:
22 appeals,
6 revocations and
6 supplementary protection certificates

Tabelul nr. 27 Contestații înregistrate la Comisia de reexaminare mărci
Table No. 27 Appeals lodged with the Trademarks Board of Appeal

	2006	2007	2008	2009	2010*
Contestații nesoluționate din anii precedenți Appeals remained unsettled from the preceding years	105	88	157	181	111
Contestații înregistrate în anul curent Appeals lodged in the current year	375	417	414	285	306
Soluționate - total - din care: Settled - total number - of which	392	348	390	355	242
- soluționate din anul precedent from the previous year	105	88	121	163	81
- soluționate din anul curent from the current year	287	260	269	192	161
- soluții - total decisions - total	392	348	390	356	242
- admise admitted	229	203	172	178	108
- respinse rejected	110	109	96	162	126
- alte soluții other solutions	53	36	122	15	8
Contestații de soluționat în anii următori Appeals to be settled next year	88	157	181	111	175

* Notă:

Contestații marcă - total - 306 - din care:
172 ex-partes,
131 inter-partes,
1 cesiune și
2 licențe.

* Note:

Appeals- trademarks - total number- 306 - of which:
172 ex-partes,
131 inter-partes,
1 assignment and
2 licenses

Tabelul nr. 28 Contestații înregistrate la Comisia de reexaminare DM
Table No. 28 Appeals lodged with the Design Board of Appeal

	2006	2007	2008	2009	2010
Contestații nesoluționate din anii precedenți Appeals remained unsettled from the preceding years	4	2	1	1	2
Contestații înregistrate în anul curent Appeals lodged in the current year	31	17	13	4	12
Soluționate - total - din care: Settled - total number - of which	33	18	13	3	14
- soluționate din anul precedent from the previous year	4	1	0	1	2
- soluționate din anul curent from the current year	29	17	13	2	12
- soluții - total decisions - total	33	18	13	3	14
- admise admitted	25	14	8	2	4
- respinse rejected	8	4	5	1	9
- alte soluții other solutions	0	0	0	0	1
Contestații de soluționat în anii următori Appeals to be settled next year	2	1	1	2	0

SERVICII
SERVICESTabelul nr. 29 Servicii în domeniul PI
Table No. 29 Services in the IP field

	2006	2007	2008	2009	2010
Cercetări risc de contrafacere Searches on infringement risk	137	194	268	221	89
Cercetări invenții Searches on inventions	76	71	38	54	29
Total invenții Total - inventions	213	265	306	275	118
Cercetări mărci Searches on trademarks	4276	4514	2594	2000	1350
Cercetări DM Searches on designs	125	58	68	90	64
Total servicii Total services	4614	4837	2968	2365	1532

ACTIVITATE ARHIVĂ
ARCHIVES ACTIVITYTabelul nr. 30 Activitatea arhivei OSIM
Table No. 30 Activity of OSIM Archives

	2006	2007	2008	2009	2010
Intrări noi - Invenții New entries - Inventions	2533	1865	2662	2400	1377
Împrumuturi - Invenții Lendings - Inventions	2918	1960	915	3065	2586
Intrări noi - Mărci New entries - Trademarks	22679	22707	18673	2400	11724
Împrumuturi - Mărci Lendings - Trademarks	5611	7399	7385	3065	5416
Intrări noi - Desene sau modele New entries - Designs	2530	984	6074	1697	1295
Împrumuturi - Desene sau modele Lendings - Designs	1443	1202	416	9354	-

Tabelul nr. 31 Pagini certificate
Table No. 31 Certified pages

	2006	2007	2008	2009	2010
Invenții Inventions	267376	212147	147646	105433	17303
Mărci Trademarks	169458	211238	223028	244487	11198
Desene sau modele Designs	38427	35893	31109	26816	7957
Total	475261	459278	401783	376736	36458

OFICIUL DE STAT PENTRU INVENȚII ȘI MĂRCI

str. Ion Ghica nr. 5, Sector 3, București, România

tel.: + 4021.306.08.00 până la + 4021.306.08.29

e-mail: office@osim.ro

fax: + 4021.312.38.19 [http: www.osim.ro](http://www.osim.ro)

ISSN 1582 - 4845